

# La Tribuna

de Ciudad Real

Director: Manuel López Camarena

DIARIO INDEPENDIENTE

Viernes, 5 de Junio de 1992

AÑO III ■ NUM. 583 ■ Edita Publicaciones de Ciudad Real, S. A. (Publicisa) ■ 90 PTAS.

*Algunos la consideran necesaria y otros la critican duramente*

## La Gerencia de Urbanismo divide a los arquitectos

**La creación de una gerencia de Urbanismo en el Ayuntamiento de Ciudad Real ha dividido las opiniones de los arquitectos, algunos de los cuales la consideran necesaria y otros la critican duramente. El Colegio, explica su papel en el expediente de Humbert.**

Entre los que se muestran a favor de la Gerencia se encuentra el decano del Colegio de Arquitectos de Castilla-La Mancha, Eduardo Gascón, quien considera positivo cualquier incremento de la dotación urbanística. Sin embargo, Vicente Cabrera critica el sistema seguido para su creación, que califica de "horroroso". Además, piensa que el nuevo órgano urbanístico dificultará los trámites de los interesados. (Pág. 5)



¿Necesita Ciudad Real una Gerencia de Urbanismo?

El Colegio de Arquitectos explica que sólo trasladó los hechos denunciados sobre Humbert a la Comisión Deontológica

Labourdette apuesta por una gerencia que dé servicio a los promotores, arquitectos y a todo el que vaya a pedir información

### Y además



Julio Anguita.

Casi todos los teléfonos de IU están intervenidos, según un análisis técnico (Pág. 22)

El etarra G. Arbeloa afirma que HB ejerce una dictadura sobre los presos (Pág. 23)

Hoy se conmemora el Día Mundial del Medio Ambiente (Pág. 24)

La OTAN apoyará las misiones de paz de la CSCE (Pág. 27)

### Ningún grupo tiene intención de pedir un referéndum sobre Maastricht

Ningún Grupo Parlamentario tiene intención de pedir un referéndum para consultar a los ciudadanos españoles su opinión sobre la ratificación del nuevo Tratado de Unión Europea, según la agencia Efe. A diferencia de Dinamarca y Francia e Irlanda, países que tienen previsto celebrar plebiscitos en fechas próximas, el Gobierno español no tiene intención de promover una iniciativa de este tipo. (Pág. 21)

**LOTERIA PRIMITIVA**  
(Pág. 20)

*Espera su integración para empezar a trabajar*

## La Gestora del Jabalón pide que la Diputación "se moje"

La Comisión Gestora para el abastecimiento de agua a los municipios de la presa de la Vega del Jabalón está a la espera de que la Diputación acceda a integrarse en el Consorcio, para comenzar los trabajos destinados al suministro a los pueblos consorciados. Algunos de ellos pueden sufrir acuciantes problemas de agua. La presencia de la Diputación se justifi-

ficaría por la realización de obras para la conducción de redes de distribución, potabilizadoras y construcción de depósitos. Uno de los puntos discordantes se debe a que los municipios participantes deberán poner a disposición del Consorcio los caudales propios, cuando la presa de la Vega del Jabalón fuera insuficiente. (Pág. 7)



El Ayuntamiento deberá pagar por lo que el alcalde considera un "error perdonable".

## El Ayuntamiento de Alcázar devolverá 11 millones

El Ayuntamiento de Alcázar tendrá que devolver entre siete y once millones a aquellos contribuyentes a quienes cobró de más por el impuesto sobre el incremento del valor de los terrenos de naturaleza urbana o plusvalías, según un informe elaborado por el jefe del servicio municipal, que señala que son 157 las liquidaciones irregulares. (Pág. 14)

## La Policía desalojó del MEC a un grupo de interinos por hacer una pitada

La Policía desalojó ayer a unos veinte profesores interinos de la sede provincial del Ministerio de Educación y Ciencia que habían permanecido encerrados durante la noche del miércoles al jueves.

La causa del desalojo fue la pitada que los interinos protagonizaron a las diez de la mañana en la séptima planta del edificio de servicios múltiples, donde se encuentra la Dirección Provincial del MEC. El director

provincial, Hilario Caballero, telefoneó al gobernador civil, Tomás Morcillo, para informarle de la situación, y éste envió a las fuerzas de seguridad para que desalojaran el edificio. Los interinos fueron desalojados a las doce menos cuarto de la mañana y continuaron sus pitadas en el exterior del edificio, hasta las doce, hora en que iniciaron una asamblea en el salón de actos del edificio. (Pág. 8)



Firma invitada

# Dinamarca y la democracia directa

ANTONIO PAPELL

La teoría política más actual en las democracias más avanzadas aboga por la democracia indirecta y posterga en cambio la democracia directa. El referéndum y el plebiscito no son instituciones en auge, y sí lo es, en cambio, la representación parlamentaria, sede la soberanía popular.

De hecho, todos los autócratas -y aquí tenemos vieja experiencia de ello- tratan de apoyar su pretendida legitimidad en actuaciones plebiscitarias, aunque ninguno de ellos se atreve a constituir un parlamento en libertad. Las razones de ello son fáciles de entender: los representantes electos, los parlamentarios, asumen la soberanía popular y la ejercitan con dos grandes condicionamientos: son política y jurídicamente responsables de sus decisiones --lo que no ocurre con el votante anónimo de un referéndum-- y son "profesionales" de la política, ésto es, disponen de un bagaje especializado de conocimientos. Todo ello, unido a la inexistencia de mandato imperativo --el elector no puede pedir cuentas al elegido antes de una nueva elección--, garantiza no sólo la ecuanimidad del parlamentario, que actúa según su conciencia, sino su disposición a adoptar decisiones impopulares que redunden sin embargo en beneficio de la colectividad. Un ejemplo aclarará las ideas: si algún demagogo tuviera la ocurrencia de preguntar a la nación, mediante referéndum, si los ciudadanos quieren o no pagar impuestos, con toda probabilidad obtendría una respuesta rotundamente negativa. Sin embargo, el Parlamento es capaz de aprobar cada año un Presupuesto que exige sacrificios a los contribuyentes. Todo esto viene a cuenta de lo ocurrido en Dinamarca: la opinión pública, bien manejada por quienes abogaban por el "no" a Maastricht --socialdemócratas, ecolos-

gistas y extrema derecha-- que han utilizado argumentos demagógicos --el miedo a Alemania, el temor a una pérdida de nivel de vida y al incremento del paro--, ha entrado en abierto conflicto con su Parlamento. Como se ha publicado, el 80 por ciento de los parlamentarios abogaba por el sí en el referéndum, al igual que numerosas instituciones intermedias del país, como por ejemplo los sindicatos y las patronales. Esta contradicción vuelve a poner en candelero el binomio democracia directa-democracia indirecta, y suscita numerosas cuestiones. Entre ellas, la de la inoportunidad de recurrir al referéndum en cuestiones eminentemente técnicas --no es fácil entender la unidad europea ni sus repercusiones que requieren la madurez de entendimiento de los especialistas. Dinamarca se ha autoexcluido, casi sin darse cuenta, del proceso de construcción europea, y ha habido ya voces que manifestaban de inmediato arrepentimiento por haberse dejado arrastrar por el populismo de los enemigos de Maastricht. Con toda evidencia, buena parte de los votantes del "no" no había calibrado todas las repercusiones negativas que supondrá para su país descolgarse de la construcción de Europa. No es cosa de desautorizar a la genuina expresión de la voluntad colectiva, que es el resultado de un referéndum, pero tampoco hay que hurgar en la herida: es perfectamente natural que el Parlamento, con todos los datos en la mano, marche por una dirección más audaz y crativa que la sociedad, estimulada por voces disidentes.

Y ello es así a pesar de que el danés es un pueblo culto y muy bien informado. El corolario de todo ésto es claro: la democracia directa no perfecciona la democracia parlamentaria sino que la distorsiona.

El referéndum y el plebiscito no son instituciones en auge, y sí lo es, en cambio, la representación parlamentaria, sede la soberanía popular

## La Tribuna

Año III  
Depósito Legal: CR-1164-1990

Director  
Manuel López Camarena

Redactora jefe  
Laura Espinar Sánchez

Redacción:  
Carlos Muñoz de Luna, Pilar Muñoz González, Diego del Moral Ollero, Jesús Fuentes Cabañas, Francisco Javier Peña Cárdenas, Marisa García Carretero, Pelayo Martín Sendarrubias.

Telefotos: Efe

Agencias informativas: Efe, Lid y Mencheta

Redacción, administración, suscripción y publicidad: Plaza del Pilar, 8, Entreplanta.  
Teléfonos: 21 53 01. Fax: (926) 21 53 06

### EDITA: PUBLICISA

(Publicaciones de Ciudad Real, S.A.)

Gerente:  
Paloma Cuerpo

Director Técnico  
Antonio Lajara

### Exclusiva de publicidad nacional:

NOVOMEDIA, S.A.

Director general:

José Manuel Rodrigo

Madrid: Juan Miguel Soria. Recoletos, 15. Telf: 577 56 42. Fax: 564 19 09; Barcelona: Ramón Domínguez. Beethoven, 15. Telf: 201 12 66; Valencia: Santiago Sánchez Beato. Embajador Vich, 3. Telf: 351 10 65

Firma invitada

La palabra diálogo, pronunciada por Felipe González en multitud de ocasiones en los días previos a la huelga general de media jornada del pasado 28 de mayo era, a lo que parece, simplemente éso, una palabra hueca, sin contenido real.

Pasada la tormenta vuelve a escampar, según la estrategia política del presidente del Gobierno, y por éso no es necesario ni reunirse con Redondo y Gutiérrez, ni convocar desde el Ministerio de Economía, o el de Trabajo, reunión alguna para tratar específicamente los asuntos que llevaron a UGT y CCOO a movilizar una vez más a los trabajadores.

El ministro Solchaga ha sido muy claro al afirmar que no hay razones para ello y que el diálogo está abierto hace meses.

Y es que Solchaga tiene la virtud de irritar profundamente a los sindicatos, claro que no hace otra cosa que llevar a la práctica todo aquello que previamente lleva la bendición del presidente del Gobierno.

Mal asunto. Si Redondo y Gutiérrez ven que su postura, más flexible, no sirve para nada, volverán a caer en la tentación de tirar por la calle de enmedio

## Mal asunto

JAVIER GONZALEZ FERRARI

Si Redondo y Gutiérrez ven que su postura, no sirve para nada, calentarán el ambiente de cara a esa prometida huelga de 24 horas para el mes de octubre.

y calentarán el ambiente de cara a esa prometida huelga de 24 horas para el mes de octubre.

Sobre todo cuando el parón sufrido en el camino de la unión europea tras decir NO Dinamarca en referéndum a los acuerdos de Maastricht, puede suponer entre otras cosas que los fondos de ayuda que, según se dijo, trajo Felipe González bajo el brazo tras la cumbre de diciembre no salgan de

las arcas de Bruselas.

Claro que pensar que González recibiría a los dirigentes sindicales tras una huelga es no conocer las reacciones políticas del presidente, que a pesar de lo que dice en las entrevistas no es la humildad una de sus virtudes más destacadas.

Virtud política, se entiende.

A González quien se la hace, quien no está con él, se la paga.

Y los sindicatos se la van a pagar.

Eso sí, en el trasero de todos nosotros.

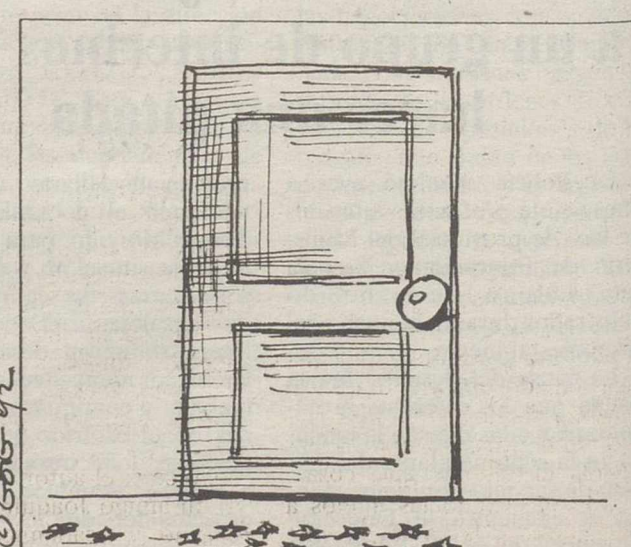
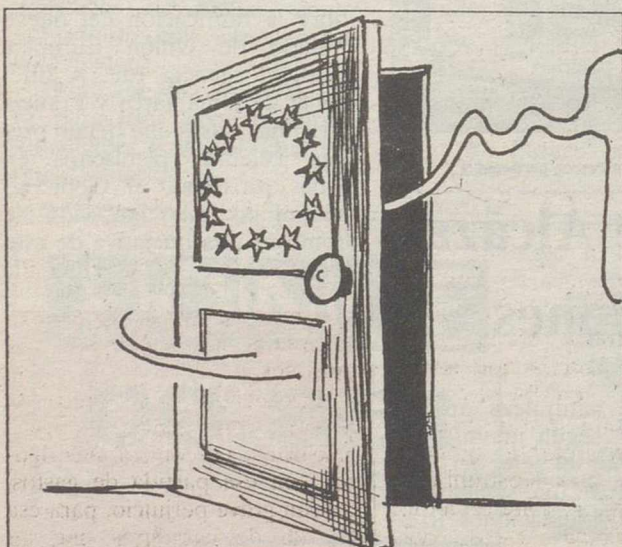
Porque no se puede estar en este pulso permanente entre centrales y Gobierno.

Como ha dicho el secretario general de la CEOE, Juan Jiménez Aguilar, España va a estar a la cabeza de Europa pero en conflictos y en horas de trabajo perdidas.

Los sindicatos no tienen la razón absoluta, pero sin duda tienen algunas razones. Como ocurre con el Gobierno.

Y la sabiduría política no se demuestra en la resistencia ultranza, sino en la flexibilidad, aunque ésto parezca no entrarle en la cabeza a Solchaga.

Duelos y quebrantos





El tragaluz



Plaza de la chatarra

JOSE GONZALEZ LARA

El título de mi artículo me lo ha dado hoy el guardia municipal ocupado en poner multas a los coches mal aparcados con cierto celo, poco plausible para los afectados. A él le he preguntado por lo acontecido en la fuente que decora el centro de la plaza de la Provincia, que en lugar de colocar el desnudo de mujer ya restaurado, después de la agresión de unos "locos", han colocado un coche SEAT-600, todo chatarra, pintado y repintado, como si con el se quisiera anunciar el Carnaval ciudarrealeno que ha adquirido ya vuelos nacionales y hoy se anuncian en las guías turísticas de mejor porte informativo.

Nada más ver la tropelía uno se ha indignado, lo mismo que cuando unos "graciosos" destrozaron el desnudo de mujer de la fuente o cuando a otras esculturas se les ha cortado la cabeza o los brazos para llamar la atención los amantes de la contracultura. Enseguida he querido contribuir para remediar en lo posible el hecho y he dado con un guardia municipal para comunicarle la fantasmada que acababa de ver y él, con mucha delicadeza me ha contestado:

-Mire usted, señor, lo del coche está permitido; creo que han pagado una cantidad y el Ayuntamiento les ha autorizado; creo que es una propaganda de no se que cosa...

Me he echado las manos a la cabeza y le he dicho que no podía creerlo; que a mi

Y una muestra de lo que decimos es que la Puerta de Toledo que es el primer monumento de la ciudad se va a quedar como encarcelada, sin espacios abiertos, como si hubiera mayores espacios en la zona para construir torres y catedrales

entender era una barbaridad y una agresión a la cultura de la ciudad. Y el guardia, con gesto delicado y sabio me ha apostillado:

-Ahora, señor, en vez de llamarle plaza de la Provincia tendremos que llamarle, plaza de la Chatarra.

Y me he quedado por unos momentos con la boca abierta y el corazón entristecido porque este amante de la ciudad se veía defraudado por el desahogado autorizado. A lo mejor, lo que se trata de hacer es una fuente vanguardista con la influencia de Tapies y el coche-chatarra es uno de sus principales elementos; quizás puede ser una ocupación temporal mientras se repara el desnudo; y ¡quién sabe! si se trata de romper la línea de belleza que se le quisiera dar a la ciudad para hacerla más vulgar, más consumista y menos bella y delicada.

No se si el autor de la fuente, mi amigo Joaquín Donaire, paisano y académico, tendrá noticias del hecho. Si viniera

en esta ocasión se asustaría del disparate, según mi criterio, y se echaría a llorar por la degradación en que se encuentra su obra: la fuente sin agua; el desnudo de mujer olvidado y en su lugar, un pequeño coche-chatarra repintado. Con esta agresión se ha roto la línea de buen gusto que podía tener la plaza muy deteriorada por la falta de aseo de algunos de los edificios que la enmarcan. Mucho costará el volverla a su ser para que la ciudad pueda presumir de cara bonita con esta plaza a la que un día uno de nuestros mejores escultores ciudarrealenos puso su mano y su arte realizando la obra de la fuente.

Seguimos insistiendo en que es necesario para esta ciudad, colmarla de atractivo y de belleza; la ciudad ha crecido sin ninguna connotación urbanística que la distinga; sin exigir demasiada calidad en sus construcciones y mucho menos en responder a una estética necesaria para hacer a la ciudad un lugar amable y con-

fidente. Hace falta que un recorrido por la ciudad de técnicos, urbanistas y políticos, ahonden en sus posibilidades y la proyecten para que resulte acogedora, intimista y a la vez prometedora de un futuro no lejano. al parecer, Ciudad Real es hoy una ciudad mimada por los poderes públicos y a ese canto de sirena hay que responder con acierto. Porque es verdad que la situación geográfica de la ciudad en el contexto geográfico de España, nos ha de posibilitar alguna que otra gran aventura. Y si es así, nada mejor que adelantar a nuestra situación la mejor calidad en los servicios y una planificación razonada del progreso que ronda a la ciudad.

Y una muestra de lo que decimos es que la Puerta de Toledo que es el primer monumento de la ciudad se va a quedar como encarcelada, sin espacios abiertos, como si hubiera mayores espacios en la zona para construir torres y catedrales.

Para muchos ciudadanos es tema cómico lo que se ha hecho en la fuente de la plaza de la Provincia; las gentes rien la broma o la aventura y esto es lo malo, pues da una sensación de falta de sensibilidad y, sobre todo, de inhibición ante estos hechos que son a todas luces, condenatorios, y tiene su explicación, pues el pueblo, ante tanta agresión urbanística, se va acostumbrando y como no se pone remedio, todo le da igual, y esto es peligroso, querido "Séneca".

S. Sonora  
El ocaso de los dioses

ALEJANDRO COLAS

A pesar de tener distintos patrones, todos estaban cortados por el mismo patrón: el maletín diseñado para transportar únicamente lenguados

Estaban ellos, tan encantados de la vida que se pegaban, hasta que vino la recesión económica.

No reparaban en los gastos de sus empresas, pero ahora las empresas han empezado a reparar en ello y ya controlan a los incontrolados gastronómicos, a los que antes les bastaba con firmar la cuenta de los restaurantes.

El clan del "autógrafo", que siempre había disparado con pólvora ajena, ya tiene menos tenedores en su escudo nobiliario. La época de las vacas flacas está determinando que los ejecutivos coman menos solomillos y beban menos Rioja del 82.

Algún complejo teníamos, al notar que éramos los únicos que nos rascábamos el bolsillo en los restaurantes donde se come muy bien, que por supuesto, no son aquellos donde hay más camiones aparcados en la puerta. Sobre todo al mediodía, la clientela estaba casi exclusivamente formada por los "abajo firmantes".

Así como, hace muchos años, hubo un momento, en el que el desierto estaba lleno de anacoretas, ha habido también una larga temporada en la vida española, en que los restaurantes, han estado llenos de ejecutivos.

A pesar de tener distintos patrones, todos estaban cortados por el mismo patrón: el maletín diseñado para transportar únicamente lenguados, y el nudo de la corbata como una pastilla Juanola. Sus costumbres tampoco diferían mucho: a todos les gustaba estar reunidos, quizá para ser alguien, entre varios, y sobre todo, hablar por el teléfono del coche en cada semáforo. Las aficiones, por supuesto, eran comunes también, y resultaba muy raro encontrar a alguno que siguiera el sabio consejo de Julio Cerón: no jugar al golf, si su padre no había jugado al golf.

Acabo de enterarme que las empresas españolas machacaron más de setecientos veintiocho mil millones, en viajes y gastos de representación, durante el pasado año, pero al parecer, eso se ha terminado, al menos, los signos son inequívocos.

Las secuelas de la guerra del Golfo, y otras guerras intestinas han traído un control más riguroso en esa partida de gastos, con un grave perjuicio, para esa partida de caraduras que no pagaban nunca.



## Hoy es el día mundial del medio ambiente

SABAS NOGALES RODRIGUEZ

**D**urante varios días en Río de Janeiro se está debatiendo la política ambiental del Planeta. El Medio Ambiente está siendo el motor que articula la Exposición Universal de Sevilla; asimismo los diferentes problemas ecológicos irrumpen cada día ocupando páginas enteras en periódicos y horas en televisión.

El Medio Ambiente es por tanto uno de los problemas que más preocupa a nuestra sociedad, y en particular a los gobernantes de países, comunidades autónomas y entidades locales.

Pero ello no es labor de unos cuantos, sino de todos en general, es necesario mentalizar al ciudadano de aquello que queremos, en el campo, en la ciudad, y en la industria. Así pues es necesario cambiar de conductas y hábitos, para que de esta manera consigamos un entorno más limpio, una ciudad más acogedora, y en definitiva una mejor calidad de vida.

Los problemas medioambientales que generan las aglomeraciones humanas, además de actividades, es el punto, o mejor, la causa de preocupación para el ciudadano, la industria y la administración.

En la actualidad la industria española está realizando un gran esfuerzo de adaptación, aunque algunos tengan cierto desasosiego por quererlo arreglar en 24 horas. Es necesario irse adaptando a la normativa más estricta en todas las áreas, derivada, en buena parte, de nuestra integración en la Comunidad Europea.

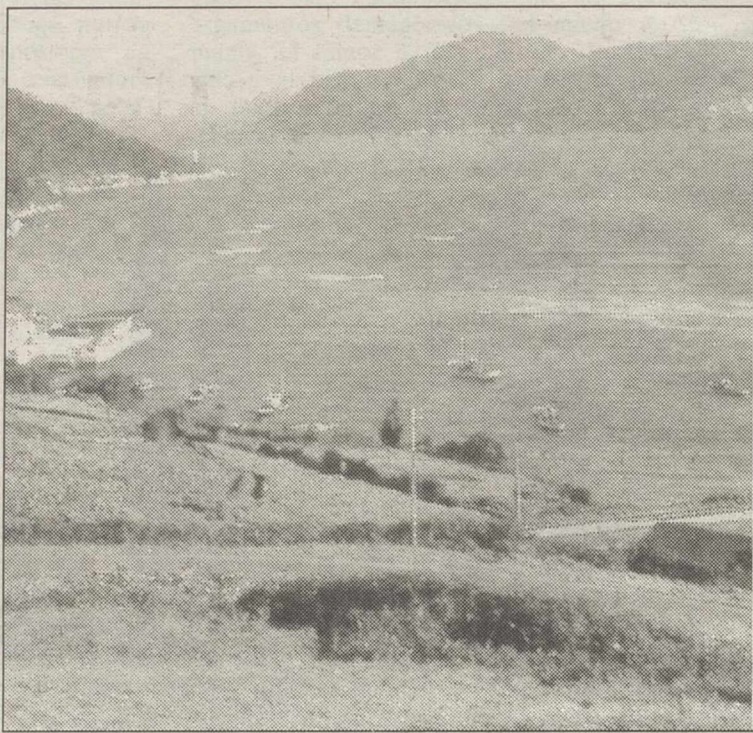
Una actuación prioritaria en nuestro país, es la prevención de la contaminación del agua, tanto la industrial como la doméstica. Así pues para el año 1993 ciertos contaminantes no podrán verterse a los ríos, en ninguna proporción.

En aguas residuales urbanas será necesaria la instalación de depuradoras, siendo obligatorio su uso a partir del año 2000 en municipios mayores de 15.000 habitantes, y desde el 2005 para municipios de más de 3000 habitantes.

El agua, un bien común, no debe desperdiciarse ni una sola gota, por ello es necesario buscar métodos y procesos para su depuración y recuperación con un grado óptimo de utilización. No debemos olvidar los cambios climáticos producidos por la deforestación, desertificación así como el efecto invernadero. La aplicación de la Directiva 91/271 sobre el tratamiento de aguas residuales, exigirá una actividad política de inversiones en este campo, por ello es necesario conocer las repercusiones de esta directiva a corto plazo, los programas de actuación de la administración y las perspectivas de las empresas especializadas.

Los consejos para mejorar la calidad de vida serían:

Producción limpia; Alternativas y reciclaje frente a los actuales sistemas de consumo y producción; Es necesario y casi una obligación entregar el planeta a sus generaciones veni-



deras limpio, acondicionado y organizado para su conservación y defensa.

No basta con decir "el que contamina paga", sería más eficaz sumar a este slogan otro "el que agrade al Medio Ambiente debe restaurarlo".

De nada sirve gastar cantidades ingentes o instalar equipos de control medio ambiental muy sofisticados, si aguas arriba hay otro que nos contamina, anulando el esfuerzo realizado. Siendo por ello necesaria una concienciación de todos, porque todos estamos implicados. Recordando que esta es una labor de años, siendo conscientes que el ecologismo es como el oficio de bombero, no da tiempo más que a enfrentarse con las llamas.

El Ayuntamiento de Puertollano, a través de la Concejalía de Medio Ambiente es sensible a los problemas ambientales, para ello está llevando a cabo actividades de concienciación ciudadana desde los colegios, cómic, campañas de limpieza urbana, plantaciones árboles etc.

El vidrio, un recurso, no una basura, es otro servicio que estamos llevando adelante. Es necesario aprovechar su buen uso, seleccionándolo del resto de la basura. Siendo muy importante en este caso la colaboración ciudadana.

Con el slogan "Juega Limpio con tu Ciudad" hicimos la presentación, es necesario seguir en ese juego y habremos conseguido nuestro objetivo.

Más de 40 millones es la inversión del M.O.P.T en la R.V.C.A. (Red de Vigilancia y Control Atmosférico) además de la colaboración económica y técnica en cuanto a mantenimiento se refiere por parte de la Consejería de Industria.

La R.C.V.A. estará dotada en principio de los siguientes elementos

Primera Cabina: analizador de partículas; analizador de SO<sub>2</sub>; equipos de adquisición de datos; ordenador e impresora; acondicionamiento climático y alarma y servicio contra incendios.

Segunda Cabina: equipo de

adquisición de datos, ordenadores, impresora, alarma, servicio contraincendios, acondicionador de aire, temperatura y grado de humedad.

Tercera Cabina: analizador de partículas; analizador SO<sub>2</sub>; analizador de NH<sub>3</sub>, NO<sub>x</sub>; analizador de hidrocarburos; equipo de transmisión de datos; ordenador e impresora.

En un breve plazo llegaríamos a 6 cabinas además de poder contar con un centro de datos donde se registren todas las medidas de forma integrada en la red nacional.

Para todo lo expuesto es obvio que necesitamos contar con una ordenanza municipal acorde con la normativa comunitaria, además de servicios como modelo para poder atender las necesidades que demanda una ciudad industrial. Y de esa manera no vernos abocados a un segundo plano por falta de recursos materiales y humanos.

Desde el punto de vista económico se nos ha achacado falta de presupuesto para poder llevar adelante programas, es cierto. ¿Pero no es menos cierto que en esta legislatura hemos sido valientes creando la Concejalía de Medio Ambiente. Siendo uno de los primeros ayuntamientos de la provincia en asumir esta necesidad. El presupuesto lo hemos aceptado con resignación, más bajo de lo que quisiéramos, pero en ello estamos.

Es llamativo que se dramatice la situación de nuestra ciudad, calificándola de inhabitable por determinados grupos ecologistas o por personas que no comparten nuestra ideología, haciendo demagogia con el cáncer de piel, respiraciones asmáticas o alergias estableciendo una relación causa/ efecto no demostrada.

No podemos olvidar que vivimos en una ciudad industrial que además posee una larga herencia minera, donde las enfermedades profesionales han sido y son puntuales (silicosis), no pudiendo generalizarse esta situación al resto de la población.

## Ciudad Real y los problemas de la tierra

MIGUEL SERRANO GONZALEZ

La desertificación también tiene aquí un desgraciado ejemplo: Los Humedales Manchegos se van secando progresivamente, como no hace muchos años ocurrió con los ojos del Guadiana. Los acuíferos prácticamente agotados, agravan el efecto de la sequía actual

**G**ran parte de los problemas ambientales que la cumbre de Río de Janeiro deberá tratar, deforestación, desertización, erosión, contaminación, especies en peligro de extinción, etc., se encuentran ejemplificados en nuestro espacio provincial, cosa especialmente grave al tratarse de una provincia rica, por el momento, en cuanto a ecosistemas, como lo indica el hecho de contar con tres espacios protegidos, uno de ellos de carácter nacional.

El ejemplo de la deforestación lo encontramos en un hecho que se ha producido recientemente en la Sierra Sur del Valle de Alcudia. Práctica por desgracia relativamente habitual, a la que los responsables administrativos de la conservación de nuestros montes dan servil consentimiento, es la apertura de pistas-tiraderos, en el pico Rabanero en este caso, afectando a un espacio de gran valor donde habitan especies protegidas por la legislación actual tanto de la flora como la fauna. Se potencia de esta manera la pérdida de habitantes y la simplicidad de los ecosistemas, graves problemas ecológicos que afectan al conjunto del planeta.

La desertificación también tiene aquí un desgraciado ejemplo: Los Humedales Manchegos se van secando progresivamente, como no hace muchos años ocurrió con los ojos del Guadiana. Los acuíferos prácticamente agotados, agravan el efecto de la sequía actual que comprometerá el abastecimiento de agua de muchas poblaciones. Esperemos que no sea demasiado tarde, si es que se hace efectivo, para la aplicación del plan de recuperación del Acuífero 23 y la restricción de los regadíos en este sistema hidrológico.

En lo referente a residuos tóxicos, tenemos una reciente y prolífica historia de acontecimientos en nuestra demarcación provincial: la acumulación de residuos tóxicos en condiciones tan peligrosas como para haber provocado graves consecuencias. Se enterraron los residuos y con ellos la responsabilidad a que hubiera lugar por la importación de estos residuos sin estar capacitado para ello, incumpliendo la Ley de Residuos Tóxi-

cos y Peligrosos de 1986.

Pero como no bastaba con esto, y la contaminación atmosférica producida por las factorías de Puertollano no es suficiente, se proyecta una incineradora de residuos industriales en la Comarca de Almadén que es presentada como la gran solución al problema de los residuos tóxicos. A este respecto tenemos que decir que las noticias de otros países donde funcionan estas incineradoras indican que estas factorías también contaminan y lo hacen peligrosamente pues emiten al aire dioxinas y otras sustancias, todas ellas del más alto grado de toxicidad conocido. También, según estas noticias, son de dudosa eficacia en lo referente a la incentivación del empleo.

Esperemos que la comarca de Almadén no sea la encargada de "resolver" el problema de los residuos industriales y si se resuelve el grave problema que en la actualidad tiene planteada esta comarca con otro tipo de actuaciones menos contaminantes.

Por último, si utilizamos el estado de los espacios naturales protegidos como indicadores de la preocupación efectiva de la Administración por el Medio Ambiente, nos encontraremos con una situación en la que los responsables de mantener estos espacios en las condiciones adecuadas de conservación son incapaces de hacerlo, como muestra el estado lamentable en que Tablas de Daimiel y Lagunas de Ruidera se encuentran. El Parque Natural de Cabañeros, por otra parte, sigue amenazado, al igual que Anchuras, con el campo de tiro, por lo que sería de agradecer que celebrásemos el día Mundial del Medio Ambiente con el abandono de esta pretensión por parte del Gobierno español, gesto que internacionalmente sería aplaudido (por los defensores del medio ambiente, claro).

Los grupos ecologistas de Ciudad Real, realizarán, ese día, una marcha desde las Tablas de Daimiel a los Ojos del Guadiana, símbolo del inicio de la lucha por la defensa de la Naturaleza en esta provincia, con el fin de recordar una vez más que las soluciones efectivas urgen más que las celebraciones.



## La Gerencia de la discordia

La creación de una gerencia de Urbanismo sigue provocando reacciones encontradas en los distintos colectivos implicados. La división que se ha verificado en el seno del Ayuntamiento, donde la Corporación ha quedado partida en dos a

causa de este tema, se ha reproducido dentro del propio colectivo de arquitectos. Entre éstos hay opiniones para todos los gustos: desde quienes creen que la Gerencia sólo ayudará a dificultar los trámites urbanísticos, hasta los que

piensan justo lo contrario, o sea que la Gerencia resolverá los problemas actuales. Alguno de los arquitectos preguntados señaló que la Gerencia se ha montado sólo para reolver la situación creada por un funcionario municipal.

Algunos profesionales temen que dificulte la gestión urbanística, mientras otros confían en que resuelva las dificultades actuales

# La creación de la Gerencia de Urbanismo divide a los arquitectos de Ciudad Real

Respecto a Humbert, el Colegio se limitó al "mero traslado de los hechos denunciados o conocidos"

Carlos MUÑOZ DE LUNA

La creación de la Gerencia Municipal de Urbanismo divide a los arquitectos que trabajan en Ciudad Real. Mientras algunos profesionales sostienen que este nuevo organismo dificultará la gestión urbanística de la ciudad, otros creen, precisamente, lo contrario: que vendrá a resolver los obstáculos existentes en la actualidad, es decir que agilizará la gestión.

Entre los primeros se encuentra Vicente Cabrera, que cree que "una gerencia es buena si realmente lo es" o, lo que es lo mismo, "si sirve para facilitar la gestión de todos los contenidos urbanísticos, que es lo que hace falta, y no otro funcionario que haga lo que ya hace el que hay ahora".

A su juicio, "lo que tratan de hacer ahora es poner un control sobre el control que ya existía" y es que, según señaló, el problema reside en que "el Urbanismo está relacionado con la política".

Por otro lado, el sistema que se está siguiendo para crear la Gerencia le parece "horroroso", pues, en su opinión, deberían haber convocado un concurso público "para asegurar su independencia".

Aunque ha preferido permanecer en el anonimato, otro arquitecto manifestó que, en realidad, da lo mismo que se cree o no la Gerencia, ya que se ha ideado para "resolver el problema creado por un funcionario municipal en concreto".

Por el contrario, el decano del Colegio de Arquitectos de Castilla-La Mancha, el ciudarraleño Eduardo Gascón, cree que "cuantas más dotacio-



Rafael Humbert, arquitecto del Ayuntamiento, ha insistido en la inexistencia de un expediente, pero el Colegio lo confirma.



RUEDA VILLAVERDE

nes urbanísticas tenga la ciudad, mejor". Por otro lado, considera positivo que un equipo se dedique exclusivamente a la revisión del PGOU, lo que permitirá al equipo habitual seguir con su trabajo normal.

Juan Lomas Espadas se mostró también de acuerdo con el proyecto y con la persona elegida para hacerse cargo de la Gerencia: Alejandro Moyano, un arquitecto que "tiene muy

buen prensa entre nosotros y que además es un excelente urbanista". Asimismo justificó la creación de la Gerencia por "el desarrollo que está teniendo la ciudad".

Otro partidario de la Gerencia es Manuel Ruiz Labourdette, quien apuesta por un órgano "que dé servicio a los promotores, arquitectos y a todo el que vaya a pedir información". A su juicio, el servicio, actual-

mente, "es un poco pobre" y señala que "no hace falta una reorganización, sino una gerencia como tal".

Respecto a la apertura de un expediente deontológico al arquitecto municipal, Rafael Humbert, la Delegación del Colegio en Ciudad Real señala en una nota que "la gravedad de los hechos denunciados, referentes a la actuación como funcionario municipal y arquitecto,

fueron los que dieron origen a la actuación de esta Junta". Sin embargo, añade que su función consiste sólo en el "mero traslado de los hechos denunciados o conocidos" a la Comisión Deontológica.

Asimismo indica que el Colegio "no tiene nada que ver con grupos o actitudes políticas".

Eduardo Gascón señaló que anualmente se abren unos 30 expedientes deontológicos.

## Nuevo gasoducto

Partirá de Villamayor de Calatrava y un ramal llegará a Almadén

# Industria construirá un nuevo gasoducto para Extremadura

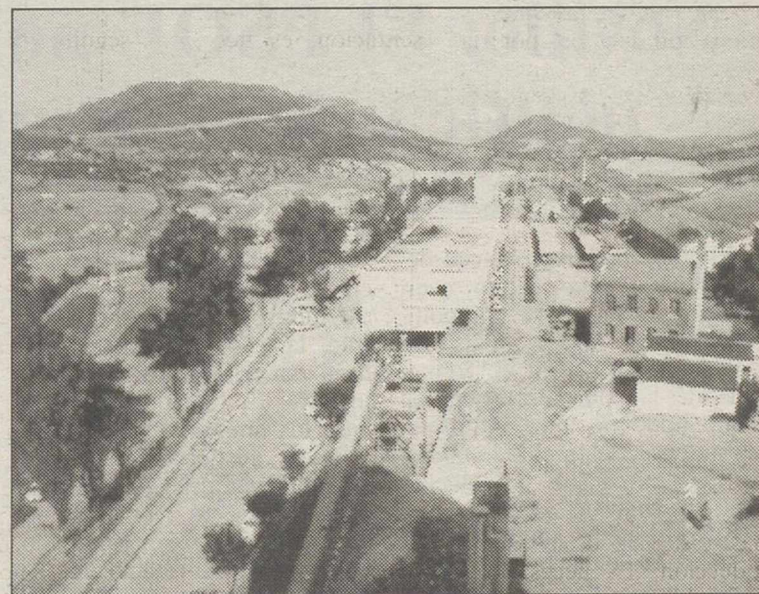
Pelayo MARTIN

El Ministerio de Industria y el Gobierno extremeño firmaron hace unos días un protocolo en el que se aprueba la construcción de un gasoducto para la comunidad extremeña.

Este proyecto parte de la población ciudarraleña de Villamayor de Calatrava y pasa por Almadén hasta la La Coronada, primer pueblo de Extremadura. Según declararon fuentes

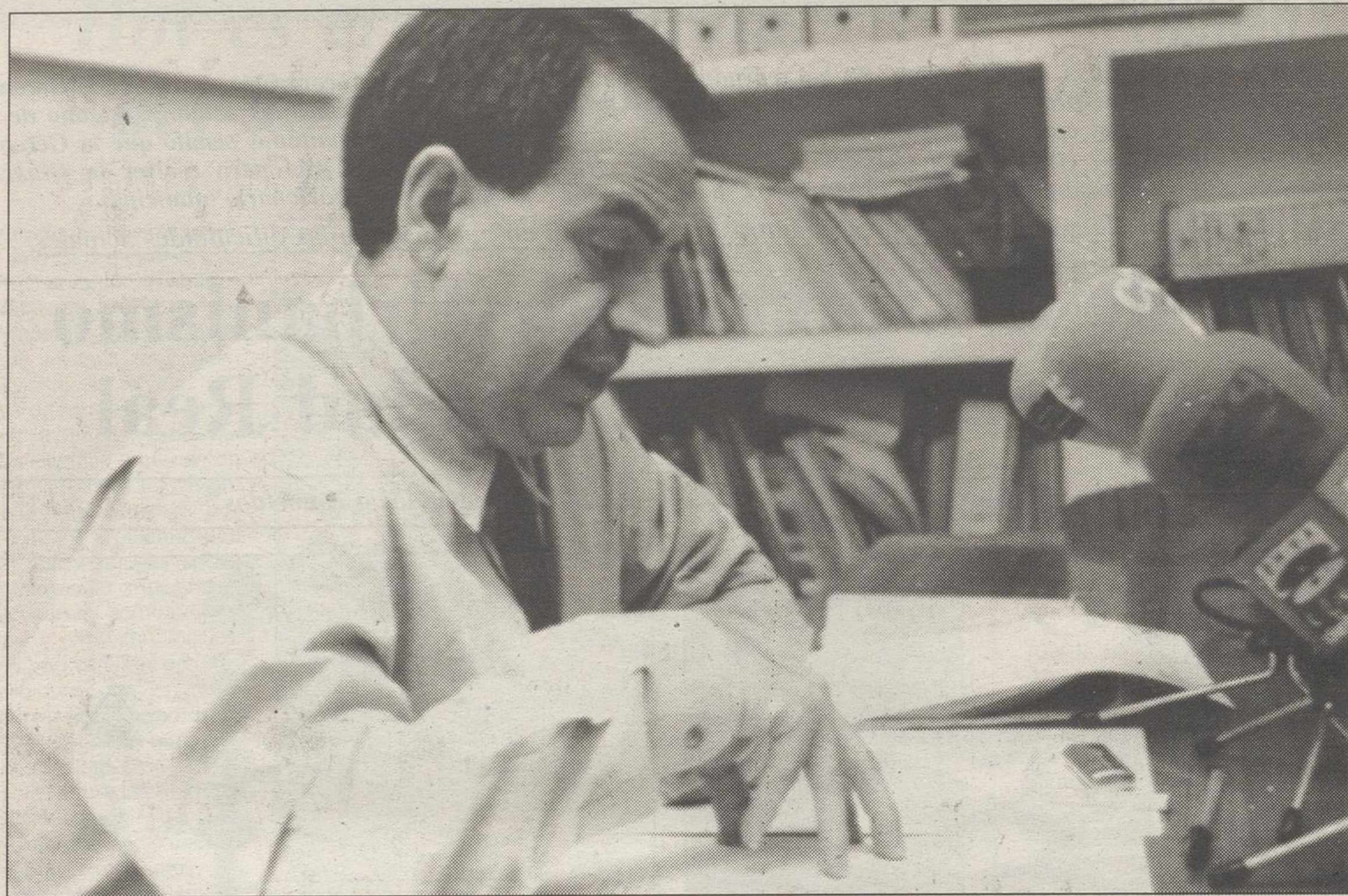
del Ministerio de Industria a LA TRIBUNA, la inversión para la zona que recorre el gasoducto en nuestra provincia asciende a 2.241 millones de pesetas. Esta inversión se desglosa, una parte para el gasoducto de transporte que va a Extremadura, que tiene una longitud de 77.200 metros, y con un diámetro de dieciséis pulgadas. El gasoducto también tendrá una serie de desvíos, con antenas de suministro

a otras localidades, entre ellas Almadén. El ramal que va a Almadén consta de 5.200 metros y tendrá un diámetro de cuatro pulgadas. Para esta localidad, las previsiones de consumo que tiene el Ministerio de Industria son, para las Minas de Almadén, de unos veinte millones de termias, y para la distribución doméstica-comercial, de unos once millones. El gas representa el 6 por ciento del consumo total de energía.



El gasoducto partirá de Villamayor y un ramal llegará a Almadén.





Pedro Pablo Novillo informó de los acuerdos adoptados por la Presidencia Provincial de la coalición, reunida por primera vez tras las asambleas.

*El coordinador provincial de IU considera que sus declaraciones son impresentables para un funcionario*

## Novillo pide que el Ayuntamiento abra un expediente al arquitecto municipal

*También anunció la incorporación de concejales socialistas independientes a IU*

**El coordinador de IU, Pedro Pablo Novillo, afirmó ayer que esperaba que el Ayuntamiento abriera expediente al arquitecto municipal de Ciudad Real, "por unas declaraciones que son impresentables para un funcionario". Novillo explicó también los acuerdos de la Presidencia.**

**Francisco J. PEÑA**

La reunión de la Presidencia Provincial de IU, celebrada en la noche del pasado miércoles, fue la primera que este órgano de la coalición celebra después de las asambleas regional y federal. Con respecto a estas asambleas, Pedro Pablo Novillo dijo que las diferencias que habían existido, saldadas con acuerdos mayoritarios, "se convierten en unanimidad para el trabajo, ya que este es nuestro estilo de integración". En esa reunión quedaron repartidas

las competencias o áreas de trabajo entre los miembros que componen la Presidencia Provincial.

En la misma rueda de prensa, Pedro Pablo Novillo hizo una valoración de la huelga general del pasado 28 de mayo, de la que dijo que "los motivos, compartidos por IU, han tenido un apoyo positivo de los trabajadores". Novillo añadió que la huelga, con amplio componente solidario, ha marcado un momento de inflexión que puede tener consecuencias para el futuro; en concreto, citó como ejemplo

los posibles cambios en las modalidades de contratación.

Por otra parte, y en relación a la postura del PSOE, dijo que han quedado rotos de forma traumática los lazos que le unían con el movimiento obrero y los sindicatos, que siempre han constituido su base. El coordinador provincial de IU criticó también la alianza del Gobierno y la Patronal contra los sindicatos, de los que dijo que tienen la misión importante de articular la participación de los trabajadores. También denunció una "ofensiva mezquina para deslegitimar a los sindicatos, que pretende enfrentarlos con el Parlamento".

**Respuesta al arquitecto municipal**

Pedro Pablo Novillo respondió a las manifestaciones hechas por el arquitecto municipal, Rafael Humbert, comparando las actuaciones de los grupos municipales de IU de Ciudad Real y Alcázar de San Juan. En primer lugar, destacó la gravedad de las declaraciones, "porque no puede atreverse a decir que un grupo concreto quiere controlar la política urbanística". El coordinador provincial de IU concluyó señalando que esperaba que el Ayuntamiento abriera un expediente a este funcionario, por sus declaraciones impresentables. Finalmente, Novillo anunció la posible incorporación de concejales socialistas independientes de diversos pueblos a los grupos de IU.

## Novillo: El PSOE no tiene una política clara de prisiones

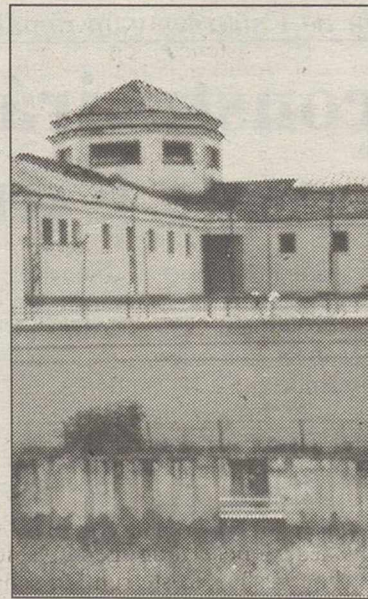
**F.J.P.**

El coordinador provincial de Izquierda Unida afirmó ayer que el PSOE no tiene una política clara con respecto a las prisiones de la provincia, frente a la de la coalición, "que ha mantenido una línea uniforme en defensa del mantenimiento de los dos centros penitenciarios que hay en Ciudad Real y Alcázar, tanto por parte del Grupo Municipal de IU de la capital como del de Alcázar". Pedro Pablo Novillo señaló que

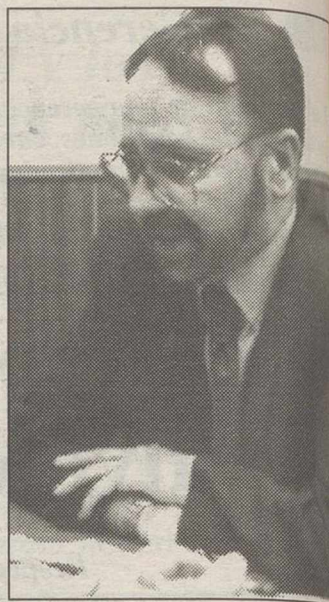
sería una grave disfunción que la provincia de Ciudad Real no contara con un centro penitenciario. Agregó que hay muchos estudios realizados que demuestran la conveniencia de que haya una prisión provincial, tanto para los funcionarios como para los internos, "que con un traslado perderían derechos". La propuesta de Izquierda Unida con respecto a las prisiones consiste en su mantenimiento, aunque Novillo aclaró que no tenía por qué ser en el mismo espacio físico. Esta propuesta

de mantenimiento, según el coordinador de IU, es para los dos centros, "ya que no es nuestra intención enfrentar a las dos ciudades, Alcázar y Ciudad Real". Izquierda Unida se opone sin embargo a que estos centros sean sustituidos por otra macrocárcel.

Con respecto al centro penitenciario de Alcázar, destacó la necesidad de su especialización. En este sentido estuvo dirigida la moción presentada en el Ayuntamiento de esta localidad en el último Pleno.



Prisión Provincial de Ciudad Real.



Bernard, secretario general de FN R.

## El Frente Nacional intentará formar grupo parlamentario

El secretario general del Frente Nacional, Miguel Bernard, visitó ayer Ciudad Real con el fin de reorganizar el partido y como avance de los actos que tendrán la semana próxima con motivo de la visita del presidente del partido, Blas Piñar.

El secretario general indicó que están recorriendo toda España desde hace un año para ir preparando "las seguras anticipadas elecciones generales, en la que intentaremos conseguir el voto de los 13 millones de personas que se abstuvieron en las últimas elecciones". Para Miguel Bernard, su partido, según encuestas realizadas, estará presente en el próximo Parlamento, "está claro que no como alternativa pero sí creemos que formaremos un grupo parlamentario". Agregó que España siempre ha ido a remolque de Europa, "y así estamos viendo que partidos similares del continente están logrando éxitos en sus respectivos países, lo que hace que nuestras esperanzas sean mayores".

Frente Nacional, heredera de la extinguida Fuerza Nueva, insola a estas futuras elecciones dijo el secretario general, "aunque no deseamos que haya grupos pequeños que se adhierran". Resaltó que tiene contactos con varios partidos políticos de diferentes países de Europa e Hispanoamérica de su misma ideología, como el Frente Nacional francés de Jean Marie Le Pen, el Movimiento Socialista Italiano, etc.

Este partido quiere quitar la idea de ser un partido heredero del franquismo, "aunque hay muchas ideas que no podemos desechar de esa época, ya que a Franco, dentro de unos años, la historia lo pondrá en su sitio justo, al ser en su tiempo nuestra nación la novena potencia mundial". Las líneas primordiales del partido Frente Nacional, según declaró Miguel Bernard, son el no aceptar ningún supuesto del aborto, potenciar la familia, modificar el código penal, "somos partidarios de la pena de muerte para los terroristas", la reivindicación de Gibraltar y un mayor control de la inmigración.



Espera la decisión de la Corporación provincial de integrarse en el Consorcio, para comenzar los trabajos

## La Comisión Gestora de la presa de la Vega del Jabalón quiere que la Diputación "se moje"

El problema de agua en alguno de los pueblos que la integran es acuciante

La Comisión Gestora para el abastecimiento de agua a los municipios de la presa de la Vega del Jabalón está a la espera de que la Diputación acceda a integrarse en el Consorcio. Si por fin se decide a ello, comenzaran los trabajos encaminados a paliar el acuciante problema de agua de estos pueblos.

LT

Los alcaldes de los municipios de Corral de Calatrava, Valenzuela, Bolaños, Moral, Calzada, Villar del Pozo, Ballesteros, Cañada y Almagro, que forman la Comisión Gestora para la creación de un Consorcio que gestione el abastecimiento de agua de la presa de la Vega del Jabalón, se reunieron ayer con el objetivo de programar las actuaciones para su puesta en marcha y designar la entidad jurídica que dirija el funcionamiento de este proyecto.

Entre los acuerdos, se pedirá a la Diputación su integración en este Consorcio, según puso de manifiesto Luis López Condés, alcalde de Almagro y presidente de la Gestora. Este organismo está a la espera de la aceptación o no por parte de la institución provincial, para la designación de representantes y comenzar los trabajos encaminados al abastecimiento de agua a los pueblos consorciados.

Además de los municipios

señalados anteriormente, podrían entrar a formar parte de este consorcio Pozuelo de Calatrava, Aldea, Granátula, Caracuel y Argamasilla de Calatrava, si para ello aprueban los estatutos correspondientes en su redacción final. Precisamente uno de los puntos discordantes es la referencia a que los municipios consorciados ponen a disposición del Consorcio los propios caudales de cada población para asegurar así el abastecimiento a todos los municipios integrados, cuando la presa de la Vega del Jabalón fuera insuficiente.

La participación de la Diputación en el Consorcio, según ha expresado Luis López Condés, se justifica por la realización de obras para la conducción de redes de distribución, potabilizadoras y construcción de depósitos. Quedan pendientes de la respuesta de este organismo para iniciar los trabajos con dinamismo y agilidad, ante el acuciante problema de agua para estos pueblos.



La respuesta de la Diputación para integrarse en el Consorcio está pendiente, mientras el problema del agua se agrava.

### Programa "Leader"

Por otra parte, y con respecto al programa "Leader", la Comisión de Desarrollo Local para la investigación y comercialización de productos, integrada en dicho programa para el Campo de Calatrava, se reunió el pasado miércoles para preparar el trabajo de los

próximos meses.

Los productos autóctonos, que afectan al entorno geográfico del Programa "Leader", fueron los temas analizados en esta reunión, en la que también se acordó llevar a cabo una acción de investigación en materia de aguas carbónicas. Al igual que en la anterior comisión de trabajo,

dedicada al turismo y a la hostelería, se proporcionará un programa de formación de agentes para el desarrollo local. El plan de trabajo prevé también la realización de acciones encaminadas a la creación de empresas de trabajo asociado, y en concreto, una empresa de elaboración artesanal de encaje de bolillos.

En Moral, Torrenueva, Villahermosa y Villarrubia

## Hogares tutelados para ancianos en cuatro pueblos

C.M.L.

El consejero de Bienestar Social, Antonio Pina, y el presidente de la Diputación Provincial, Francisco Ureña, firmaron ayer en Ciudad Real un convenio para construir cuatro hogares tutelados para la tercera edad en otros tantos pueblos de la provincia. Los pueblos beneficiados por el convenio son Moral de Calatrava, Torrenueva, Villahermosa y Villarrubia de los Ojos, que contarán, cada uno de ellos, con diez plazas para acoger a ancianos de la localidad.

El consejero de Bienestar Social, que estuvo acompañado durante la firma del convenio por miembros de su equipo, destacó el objetivo principal del proyecto: "que las personas mayores que no pueden vivir solas en su casa, puedan hacerlo juntas en uno de estos hogares". A su juicio, otro rasgo importante de los hogares tutelados es que "permite a los ancianos permanecer en sus propios pueblos durante los últimos años de su vida".

Los cuatro hogares tutelados que se construirán en la provincia supondrán una inversión total de 50 millones de pesetas,

financiados a partes iguales por la Consejería y la Diputación. En algunos casos, los hogares serán de nueva construcción, y en otros se rehabilitarán inmuebles ya existentes.

### Diferencias con las residencias

Estos hogares ofrecen diferencias con las tradicionales residencias, tanto en la media de ocupación como en el estilo de vida de los residentes, que puede variar desde la total independencia hasta situaciones de total asistencia, en el que la entidad titular presta los servicios a través del personal necesario. Los hogares se caracterizan por ofrecer alojamiento permanente y manutención a los mayores que lo precisen, por crear un clima que favorece la interacción social y el ambiente familiar, y que no exista una desvinculación del anciano respecto a su comunidad y su entorno físico.

Antonio Pina hizo especial hincapié en que "los ayuntamientos tienen las espaldas cubiertas", ya que "la Consejería se hará cargo de los posibles déficits que generen los hogares". En este sentido señaló que los propios ancianos



Pina, Ureña y Arcos junto a los alcaldes de Torrenueva, Villarrubia y Villahermosa.

RUEDA VILLAVERDE

aportarán parte de su pensión para el mantenimiento de la comunidad.

Respecto a las condiciones que deben cumplir los aspirantes a ocupar una de estas plazas el responsable de Bienestar Social citó algunas, como que no necesiten vigilancia, que sean continentales, que gocen de autonomía de movimientos y que sean capaces de administrarse

su propia medicación. La selección de los ancianos la harán los servicios sociales de cada Ayuntamiento.

Ureña, por su parte, dijo que los hogares se construirán en estos municipios porque era un punto que llevaba cada uno de los alcaldes en su programa electoral. Antonio Pina se refirió también a otros temas, como a la situación actual de la aten-

ción en la región a los problemas de salud mental y, más concretamente, a la situación del centro de La Atalaya. El consejero pidió que la atención se centre "en los hechos, no en las opiniones" y, en este sentido, recordó que la Diputación ha cedido unos terrenos para la construcción de un nuevo centro dependiente del INSER-SO.



Los funcionarios se quejaron porque no podían trabajar con el ruido e Hilario Caballero avisó al gobernador civil

## La Policía desalojó a los interinos de la sede del MEC por realizar una pitada en los pasillos

Una veintena de representantes del colectivo permaneció encerrada durante la noche del miércoles en el edificio

La mayoría de los interinos de Ciudad Real se sumó ayer a la huelga, según los sindicatos convocantes, CC.OO, STE, FETE-UGT y ANPE, y alrededor de 70 se concentraron al mediodía en la Delegación del MEC para sumarse a la protesta que desde la noche anterior mantenían sus compañeros encerrados en el edificio.

Marisa GARCIA

Alrededor de veinte interinos permanecieron encerrados en la Dirección Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia durante la noche del miércoles. A las diez de la mañana de ayer los interinos comenzaron una pitada por la séptima planta del edificio como medida de protesta contra la precariedad en el empleo y para reivindicar la defensa de su puesto de trabajo. Como consecuencia del continuo ruido y de las pitadas, los trabajadores de la Delegación Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia salieron de sus despachos al pasillo puesto que no podían trabajar y exigieron que parasen las pitadas. El delegado de Educación de la Junta de Comunidades, Hilario Caballero, telefonó al gobernador civil de Ciudad Real, Tomás Morcillo, para informarle de la situación y éste envió a las Fuerzas de Seguridad para desalojar el edificio.

Los interinos fueron desa-

lojados a las doce menos cuarto de la mañana y continuaron sus pitadas en el exterior del edificio hasta las doce, hora en que celebraron una asamblea en el salón de actos de la Delegación.

### Terrible injusticia

Con estos actos de protesta los interinos pretenden, según señalaron en un comunicado, que se sepa la terrible injusticia que por un acto prepotente del MEC se ha cometido con ellos, ya que consideran que la última convocatoria de oposiciones supone para los interinos algo más que un "rodillo", "supone traspasar las barreras de la ética y la dignidad en el trabajo", lo que ha traído nefastas consecuencias como derribar los derechos adquiridos de un colectivo que accedió a su puesto de trabajo porque la administración educativa lo necesitaba, y en un concurso justo e igualitario, y no sólo deja sin trabajo a un gran número de personas, sino que hace desaparecer la figura del



En la fotografía puede verse como la Policía impidió el paso de los interinos al edificio de los Ministerios, tras ser desalojados RUEDA

interino; otra de las consecuencias es que precariza el empleo de forma vejatoria; ponen en serio peligro la calidad de la enseñanza, por lo que los padres deben protestar enérgicamente contra un sistema que impide al docente cumplir con dignidad su misión, porque las consecuencias de esto van contra el espíritu de la LOG-

SE.

Los interinos consideran también que el MEC ha engañado a mucha gente que renunció a un trabajo serio y apostó fuerte por el sistema que entonces había y no resuelve el problema del libre, a la vez que liquida a unos para poner a los otros en una situación aún peor.

Por todas estas razones, este colectivo cree que no son sólo los interinos los que tienen que reclamar la retirada de retirada de lo que consideran una vejación contra ellos y contra las condiciones del trabajo, sino que también la sociedad debe hacerlo, sobre todo porque es una amenaza gravísima para la calidad de la enseñanza.

La muestra permanecerá abierta en el "López Villaseñor" durante todo el mes con el objetivo de promocionar a los nuevos creadores

## La exposición "Nuevas Viñetas" muestra la innovadora obra de trece jóvenes dibujantes

Trece jóvenes creadores españoles de historietas del mundo del comic exponen parte de su obra, cuatro viñetas por cada autor, en el Museo Manuel López Villaseñor, una exposición que fue inaugurada a las ocho y media de la tarde de ayer y que permanecerá abierta durante todo el mes de junio.

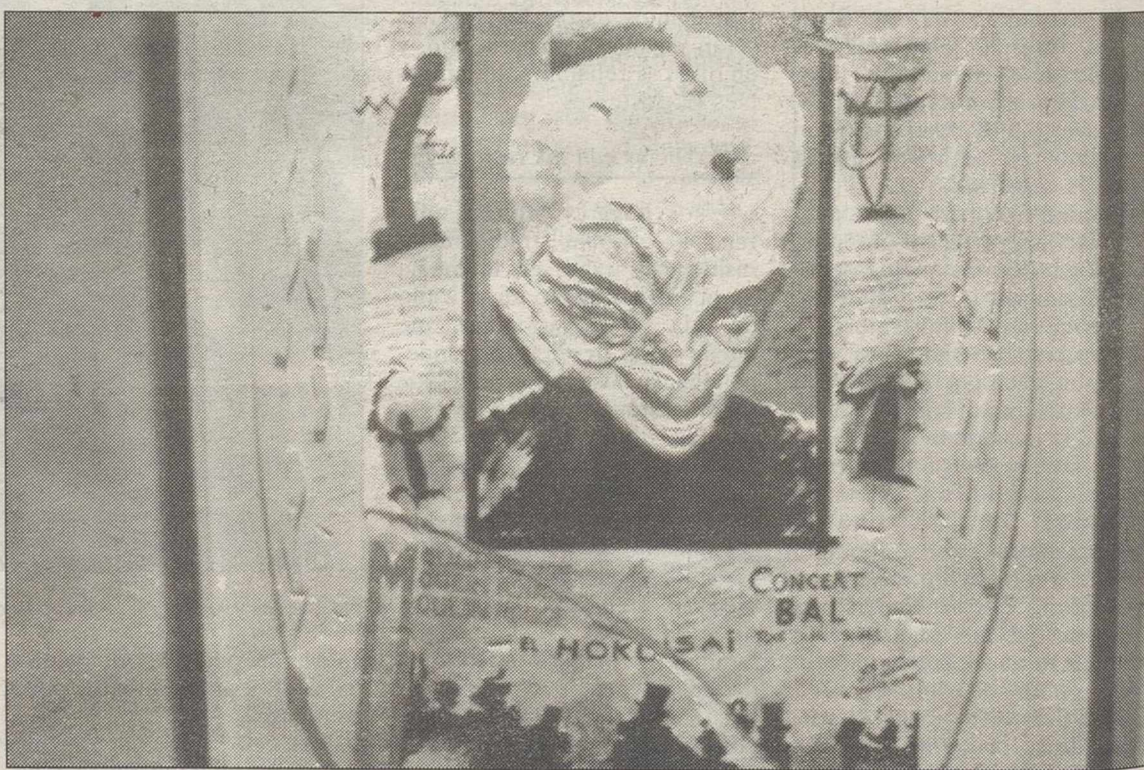
M. GARCIA

La exposición "Nuevas viñetas" muestra la obra de Angel Fernández, Fernando Iglesias & Carlos Portel, Francisco Torres Linhart, Germán Menino (Man Meni), Isidro Ferrer, Jesús Sanz, José Antonio Troya, Miguel Serrano Almagro, Mikel Díaz de Corcuera, Patricia Albajar, Rafael Costarrosa (Kosta), Rosana Pérez y Santiago Sequeiros, jóvenes autores que dentro de las historietas del mundo del comic evidencian un nuevo espíritu de renovación y búsqueda en uno de los medios más dinámicos de nuestra época. En la exposición pueden verse desde las clásicas historietas para adolescentes, hasta otras que tienen la violencia como lema, comics eróticos u otros que nos muestran un mundo irreal de sufrimientos en los que el autor utiliza colores oscuros para causar mayor impacto. Son artistas innovadores que conser-

van todavía una parte del clasicismo aprendido de sus maestros, aunque están en continua búsqueda de nuevas formas de expresión en el mundo del comic, como creaciones en bajorrelieve hechos a base de cartón o los dibujos un tanto surrealistas de Jesús Sanz. De cualquier forma, casi ninguno de los autores expone en "Nuevas viñetas" comics convencionales, aunque los temas sean parecidos, son tratados de forma diferente como los dibujos de Karnak, que nos muestra a base de jeroglíficos egipcios una reflexión sobre el mundo que nos rodea.

### Vanguardia

Todos estos autores, aunque no son profesionales del comic, trabajan o han trabajado en importantes revistas de nuestro país y representan la vanguardia de los trabajos que se realizan en este campo. La mayoría de



En la exposición pueden verse algunas viñetas innovadoras y vanguardistas, como este bajorrelieve RUEDA

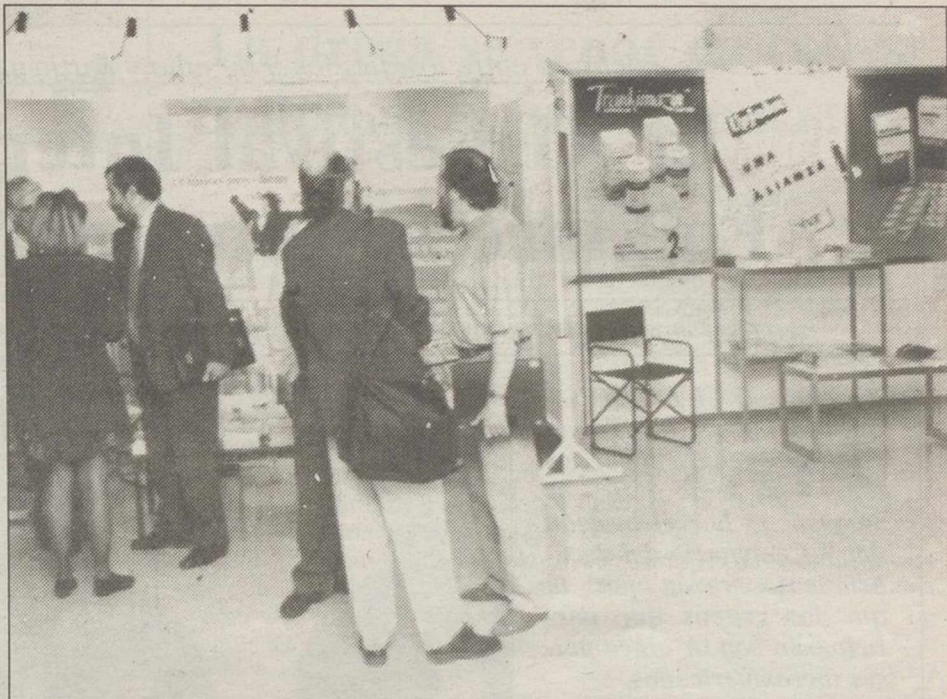
estos jóvenes creadores da más importancia al dibujo que al texto, se expresan mejor con el lápiz que con la pluma y el texto lo único que hace es complementar la idea que dan

mediante el dibujo.

Esta iniciativa partió del Instituto de la Juventud y por segundo año consecutivo apoya la creatividad de los jóvenes creadores en el ámbito de la

historieta, una exposición de mucha entidad que ha pasado ya por algunos de los museos más prestigiosos de España, como el de Arte Contemporáneo de Madrid.





Francisco Torres, psiquiatra y conferenciante, y Francisco Torres, presidente de la Asociación Española. RUEDA Los asistentes a las Jornadas, en un momento de descanso, ante los stands de laboratorios farmacéuticos. RUEDA

Las XI Jornadas Nacionales de la Asociación Española de Neuropsiquiatría, inauguradas con una conferencia

# Francisco Torres: Colón tenía rasgos paranoicos y un carácter mesiánico

El conferenciante analizó, desde el punto de vista psiquiátrico, la figura del descubridor

Las XI Jornadas Nacionales de la Asociación Española de Neuropsiquiatría, en la que participan profesionales de la Salud Mental de toda España, quedaron inauguradas oficialmente ayer, tras la conferencia titulada "Colón, visto por un psiquiatra", pronunciada por Francisco Torres.

Francisco J. PEÑA

Francisco Torres, médico psiquiatra, ex-director del Hospital Psiquiátrico Nacional "La Atalaya" y miembro de la Sociedad Española de Médicos Escritores, fue el invitado para pronunciar la conferencia inaugural de estas jornadas, que han reunido en Ciudad Real a más de 200 profesionales de la Salud Mental de toda España.

Antes de este acto de inauguración oficial, los asistentes

a estas jornadas, que se celebran en la Escuela de Ingeniería Técnica Agrícola, asistieron a las diferentes sesiones correspondientes a la ponencia oficial, sobre la depresión, y a las comunicaciones libres y ponencias de laboratorios farmacéuticos colaboradores.

Francisco Torres analizó, desde el punto de vista psiquiátrico, la figura del descubridor genovés, convirtiendo la historia narrada por diferentes autores en historia clínica. Comenzó su

intervención con una referencia al origen de Cristóbal Colón, tal vez ocultado a conciencia por el propio descubridor.

De su carácter señaló que era un hombre inseguro e indeciso, como demostró en muchas ocasiones, "y sin embargo, como si tuviera una doble personalidad, se mantuvo firme en su proyecto durante muchos años, en el que mostraba gran convicción pero ocultaba ciertos detalles".

Francisco Torres dijo que el comportamiento de Colón recordaba al de un paranoico, "por su convicción dogmática de que era un elegido de Dios, predestinado para alcanzar esas tierras (las Indias)". También destacó como elementos de la

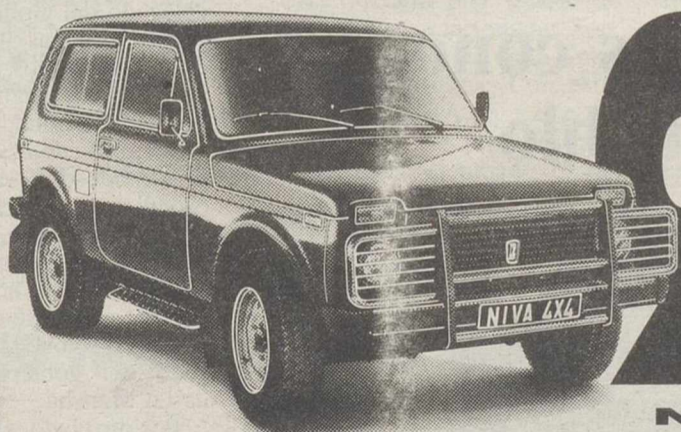
Francisco Torres dijo que la Providencia se apiadó del iluso (Colón), e introdujo un continente que nadie esperaba encontrar

personalidad de Colón las ideas delirantes de grandeza, "con las que tal vez intentaba ocultar un sentimiento de pequeñez", y el mesianismo. Torres concluyó su charla señalando que "la Providencia se apiadó del iluso, e introdujo un continente que nadie esperaba encontrar".

## Inauguración oficial

El acto de inauguración oficial de las XI Jornadas Nacionales de la Asociación Española de Neuropsiquiatría y del I Congreso de la Asociación de Castilla-La Mancha contó con la asistencia de diferentes autoridades locales y provinciales (el alcalde, Lorenzo Selas, y José María Arcos, en representación de la Diputación), así como de responsables sanitarios de la región y provincia (el director general de Salud Pública, Joaquín Chacón, y el delegado provincial de Sanidad, Ricardo Ruiz). En su intervención, el alcalde dio la bienvenida a los congresistas y destacó su deseo de que sirvieran estas jornadas para conocer nuestra tierra, además del intercambio de conocimientos.

L A D A N I V A 4 X 4



999.000 PTS.

NI UN DURO MAS

Hasta el 15 de julio, LADA te ofrece a un precio irresistible el NIVA 4x4; el todoterreno de importación más vendido en España. 1.570 c.c. y 78 CV de potencia que te permitirán subir pendientes de hasta el 100% a plena carga.

EQUIPO OPCIONAL: PARRILLAS, ESTRIBOS, NEUMÁTICOS Y LLANTAS DE ALIACIÓN.

ROYCE, T. & E. Ronda de la Mata, 15. Telf.: (926) 25 33 48.

AGENTES OFICIALES: TALLERES CARPIO. Ctra. Valdepeñas, s/n. Telf.: (926) 22 55 32. Miguelturra. TALLERES SARAUTO. Polígono Industrial, Parcela 23 - B. Telf.: (926) 61 44 64. Manzanares. REMOVIL. Avda. 1º de Mayo. Telf.: (926) 42 85 60. Puertollano. TALLERES MUNOZ, S. L. Avda. 1º de Mayo, 59. Telf.: (926) 42 48 85. Puertollano. TALLERES HNOS. LOPEZ. Ctra. de Argamasilla, s/n. Telf.: (926) 51 57 92. Tomelloso. ANTONIO GIMENEZ BUSTAMANTE. Avda. Gregorio Prieto, 43. Telf.: (926) 32 01 97. Valdepeñas.

PROMOCION VALIDA EN PENINSULA Y BALEARES PARA VEHICULOS EN STOCK. NO ACUMULABLE A OTRAS OFERTAS PROMOCIONALES.

**Lotería Primitiva**

**Bono Loto de Lotería Primitiva**

**NO SE OLVIDE DE JUGAR ¡ PUEDE SER MILLONARIO!**

### ORACION AL ESPIRITU SANTO

Espíritu Santo, Tú que me aclaras todo, que iluminas todos los caminos, para que yo alcance mi ideal. Tú que me das el don divino de perdonar y olvidar el mal que me hacen y que en todos los instantes de mi vida estás conmigo, yo quiero, en este corto diálogo, agradecerte por todo y confirmar, una vez más, que nunca quiero separarme de Ti, por mayor que sea la ilusión material. Deseo estar contigo y todos mis seres queridos, en la gracia perpetua. Gracias por tu misericordia para conmigo y los míos.

(La persona deberá rezar esta oración durante tres días seguidos sin decir el pedido: dentro de los tres días será alcanzada la gracia por más difícil que sea). (Publicar en cuanto se reciba la gracia). Agradece las gracias alcanzadas).

F.N.

### VEIRAMAR, S.A.

Comunica su transformación en Sociedad de Responsabilidad Limitada por acuerdo de J.G.Extraordinaria de accionistas, celebrada el 25 de mayo de 1992, así como el cambio de domicilio social al Paseo General Martínez Campos, nº 20, 9º B de Madrid.

Madrid, 27 de Mayo de 1992

FDO: La Secretaria



Se celebrará entre los días 8 y 9 de julio y participarán 5 grupos iberoamericanos

## El XI Festival Internacional de Folklore se suma al V Centenario

En sus actuaciones combinarán el folklore indígena con el de influencia hispana

**El XI Festival Internacional de Folklore de Ciudad Real, que tendrá lugar los días 8 y 9 de julio, se sumará a la celebración del V Centenario del descubrimiento, razón por la que los grupos que participarán son de cinco países iberoamericanos.**

Marisa GARCIA

La Asociación Coros y Danzas "Mazantini" es la encargada de organizar el Festival del Folklore, patrocinado por el Ayuntamiento, en el que este año participará el "Ballet folklórico de Cochabamba", de Bolivia, "Compañía Nacional de Danza Folklórica" de México, grupo folklórico "Tungurahua" de Ecuador, grupo "Los Vasallos del Sol" de Venezuela, grupo "XX aniversario" de Cuba, y el grupo "Mazantini" representando a España.

Los grupos iberoamericanos darán un carácter de contraste a sus actuaciones, que durarán alrededor de una hora y media, ya que combinarán el folklore indígena con el de influencia hispana, según señaló el presidente de "Mazantini", Rafael Romero, quien señaló también que conocen a todos estos grupos, salvo al de Cuba porque cambiaron al elegido a última hora, y responden de la calidad de los mismos.

Todos los grupos actuarán también en Alcázar de San Juan; los de Ecuador y Cuba en Argamasilla de Alba; México en Piedrabuena; Cuba, Venezuela y México en Puer-



Rafael Romero destacó la calidad de los grupos que participarán en este festival

RUEDA

tollano; México en Almodóvar; Bolivia en Carrión; México en Pozuelo de Calatrava; Ecuador en Villarrubia de los Ojos; Venezuela en Alcolea de Calatrava; Bolivia en Fuente El Fresno y también en Corral de Calatrava, aunque también es posible que haya una actuación en Fernán Caballero. El presupuesto con el que cuenta este festival es de 9.800.000 pesetas, la mitad del cual, subvencionado por el Ayuntamiento capitalino, se dedicará al alojamiento de los grupos, una cuarta parte al transporte de los mismos y otra parte, subvencionada por la Junta de Comunidades esta-

rá dedicada a actuaciones en los pueblos pequeños, los ayuntamientos de estas localidades pagarán a los componentes de los grupos el alojamiento y transporte. Estos grupos participan en un circuito de actuaciones en los festivales de Badajoz, Cádiz, Jaén, Sevilla y Ciudad Real, única forma de poder traer grupos de esta categoría porque así se comparten los gastos del viaje desde América.

Las actuaciones de los grupos tendrán lugar en el auditorio, y según señaló Romero, este año pretenden darle más importancia al acto de izar las banderas que tiene lugar en

la plaza. Este festival es uno de los que más fama tiene a nivel mundial por la buena organización y acogimientos de sus gentes, razón por la que gran cantidad de grupos del Este de Europa quieren venir a actuar a nuestra ciudad. "Mazantini" no viajará por ahora al extranjero, según señaló Romero, ya que todavía no han terminado de pagar el viaje a China, ya que las ayudas que recibieron no fueron muy cuantiosas, la Consejería de Cultura les subvencionó menos de los que prometió y la Diputación Provincial, que les prometió su ayuda aún no la han recibido.

## Del Burgo: El objetivo del PP es conocer los problemas de cada pueblo

LT poración de otro secretario de área más.

### Juntas locales

Del Burgo sostiene la importancia que tienen las juntas locales ya que éstas ejercen una labor muy importante en los pueblos y son las conocen, perfectamente, cuales son los problemas que existen.

Otra de las piezas claves en el buen funcionamiento de la secretaría de acción territorial junto con las citadas juntas locales son los secretarios de área, por esos es fundamental, continua del Burgo, que exista una estrecha relación entre ambas para que, de esta manera, una vez que los secretarios conozcan las deficiencias de cada pueblo puedan llevar a cabo las iniciativas que terminen con estos problemas y deficiencias.

El vicesecretario de acción territorial del Partido Popular, Ramón del Burgo, mantuvo una reunión de trabajo con sus secretarios de área para fijar los puntos prioritarios en el desarrollo de su trabajo.

Del Burgo afirmó que su objetivo es "conocer los problemas que cada pueblo de la provincia tiene". Para ello se ha distribuido en zonas de la provincia de Ciudad Real, tales como el Campo de Montiel, Valdepeñas, Los Montes, Manzanares-Daimiel, Puertollano-Almadén, Alcázar y Ciudad Real y los secretarios de área encargados de estas zonas que serán, Vicente Gil Ortega, Francisco Luna Velasco, Ramón González, Joaquín Gallego, Fernando González y Jesús Gómez Angel, aunque, del Burgo no descarta la incor-



Eduardo Rodríguez, presidente provincial del PP

## Varios agricultores, sancionados por los actos de la protesta de abril

La Comandancia de la Guardia Civil de las provincias de Ciudad Real, Toledo y Albacete han abierto expediente sancionador a unos cien agricultores y ganaderos a raíz de las acciones de protesta que el sector agropecuario de Castilla-La Mancha llevó a cabo durante los días 9 y 10 de abril, en protesta por las nefastas consecuencias de la reforma de la PAC.

El mayor número de expedientes sancionadores se ha registrado en las provincia de Toledo, donde alrededor de 80 agricultores y ganaderos de la zona de La Mancha -Ocaña, Villatobas, Quintanar de la Orden, Villanueva de Alcardete, Corral de Almaguer y Miguel Estebanhan sido acusados de cortar la circulación vial en diferentes carreteras locales y comarcales de la provincia.

En la provincia de Ciudad Real, han sido quince los agricultores sancionados, todos ellos pertenecientes a la localidad de Socuéllamos. En la provincia de Albacete, por su parte, sólo se ha registrado uno de estos expedientes.

La Asociación Agraria-Jóvenes Agricultores (ASAJA), tras examinar y estudiar cada uno de estos casos, se reunió el pasado día 2, con el delegado del Gobierno, con el objeto de pedirle la retirada de las sanciones por ser injustas y carentes de toda veracidad, según informa esta organización en nota de prensa.

A juicio de ASAJA, las sanciones han recaído sobre personas que "esos días estuvieron de baja, en cama, estudiantes con exámenes durante esos días y agricultores con apellidos que no les correspondían". No obstante, explica esta organización, pese a que le fue mostrado al delegado del Gobierno las suficientes pruebas justificativas a estos argumentos, éste hizo "oídos sordos", dejando abierto el proceso sancionador.

Por parte de ASAJA han sido presentados los recursos a estos expedientes sancionadores y, por el momento, sólo queda esperar mientras manifiestan su malestar con la actitud "incongruente y carente de sentido sin saber a qué obedece", del delegado del gobierno en Castilla-La Mancha.

Por otro lado, el Comité Ejecutivo de esta organización ha acordado solicitar al Ministerio de Agricultura la prórroga del plazo para presentar las solicitudes de ayuda de indemnización compensatoria de montaña y zonas desfavorecidas que tenía como fecha tope el 15 de junio.

En una carta remitida al titular de Agricultura, ASAJA argumenta la especial complejidad que en algunas comunidades autónomas presenta rellenar los formularios de solicitud de la ayuda, por lo que considera aconsejable demorar, al menos 10 días, hasta el 25 de junio el límite de entrega de las solicitudes.



La Dehesa Boyal ha sido el lugar escogido para el evento ecológico

# 800 escolares celebran hoy el Día del Medio Ambiente

Los "Scouts" harán una demostración de técnicas de acampada

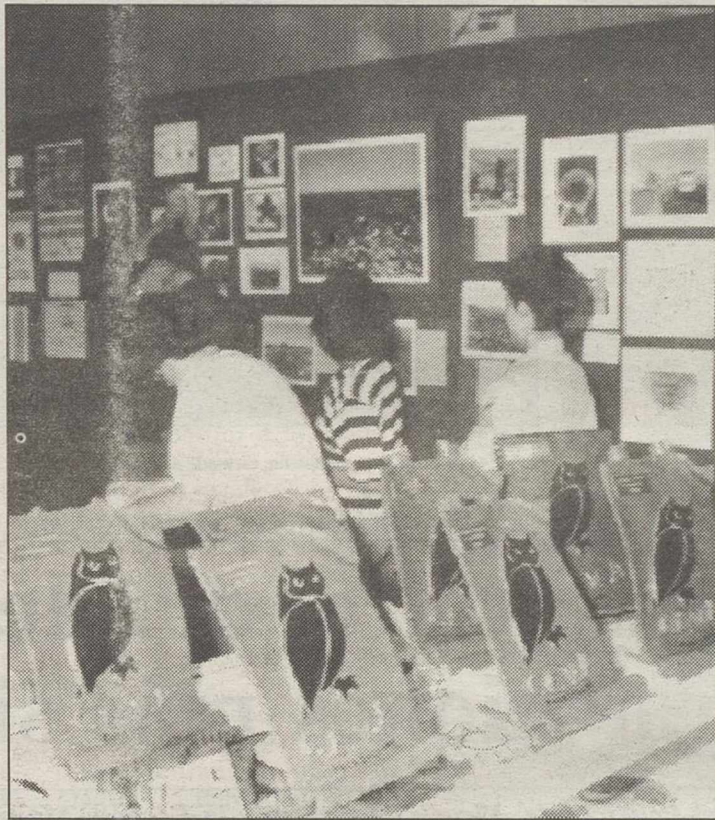
Unos ochocientos escolares de distintos colegios de Puertollano celebran hoy el Día del Medio Ambiente, en la Dehesa Boyal. Para ello, tendrán lugar diversas actividades entre las que destacan la celebración de concursos y una representación teatral.

Ana BARCENILLA

La Dehesa Boyal de Puertollano será el escenario de los actos organizados por el Ayuntamiento con motivo de la celebración del Día Mundial del Medio Ambiente. Los protagonistas de esta jornada ecológica serán más de ochocientos escolares de quinto curso de EGB de distintos colegios de Puertollano.

Los alumnos participarán desde las 10 de esta mañana en distintas actividades que comenzarán a las once de la mañana con una demostración de técnicas de acampada y de aire libre por el Grupo de Scouts de la ciudad que harán una demostración de tirolesa, de plantación de tiendas de campaña, etc. A las doce de la mañana comenzarán los concursos y juegos como carreras de sacos, el juego del pañuelito, concursos de carreras por parejas y el juego de la naranja en la frente, que se harán de forma simultánea en grupos de cincuenta y cinco participantes concediéndose un premio por grupo y curso. A las dos de la tarde será la comida en la que participarán el alcalde y los representantes de los grupos políticos. Más tarde comenzará el concurso de tiro de cuerda en el que la participación será por centros: cinco niños y cinco niñas por colegio y a las cinco finalizará la celebración llevando a los alumnos a la puerta de cada colegio.

Por su parte la Concejalía



Detalle de uno de los actos organizados por CEVA.

de Juventud ha organizado para hoy una representación teatral relacionada con el medio ambiente. Se trata de la obra titulada "Descripción de un cuadro" a cargo del Grupo de Teatro de Sevilla "Atalaya" que será puesta en escena en el teatro del colegio Salesianos a partir de las nueve de la noche. La representación dura una hora y media y se enmarca en las nuevas tendencias del arte escénico. La entrada cuesta trescientas pesetas.

CEVA

A las nueve y media de la noche el Colectivo Ecológico Valle de Alcudia (CEVA) ofrecerá una sesión de diapositivas relacionadas con el medio ambiente en la Concha de la Música. Con esta actividad CEVA pone el punto y final a las jornadas que comenzaron el pasado 25 de

mayo para celebrar el segundo aniversario de la creación de este grupo ecologista. Durante estas jornadas se ha celebrado el "I Certamen Fotográfico Foto-denuncia" y una exposición con las fotografías participante en el certamen. Dentro de los actos celebrados con motivo de este segundo aniversario también se celebró una charla sobre el Valle de Alcudia e Incineración en la que participaron Miguel Serrano, presidente de la Asociación Cabañeros y Julió Rodríguez coordinador de la Comisión de Residuos de este colectivo.

Durante la charla se proyectó un vídeo elaborado por Greenpeace en el que se aseguraba que las sustancias tóxicas que escapan de la incineración de los residuos industriales son muy peligrosas porque se trata de metales pesados que no se destruyen.

"Es misión de la sociedad impedir el tráfico de drogas"

# La droga se vende en calles céntricas, según denuncia IC

A.B.

Zonas como la Plaza María Auxiliadora, las proximidades de la Concha de la Música, los accesos inutilizados al aparcamiento del Paseo del Bosque, las calles Santa Ana, Amargura y otras céntricas o los pinos situados detrás de la zona escolar del colegio Giner de los Ríos, el instituto de Formación Profesional número 1 o el Fray Andrés con algunos de los puntos de Puertollano donde la venta de droga es un hecho, según ha denunciado la Comisión Permanente de Iniciativa Ciudadana (IC), que señala que es misión de la sociedad y sus instituciones poner todo su empeño en impedir este tráfico de droga y apunta que para paliar el problema de las drogas hay que luchar en favor de los enfermos haciendo posible un principio básico en la rehabilitación, que es no tener fácil la oferta de droga.

Coordinar esfuerzos

La agrupación ciudadana de Puertollano insiste en la nota difundida hace apenas una semana pidiendo la unión de todas las instituciones de la localidad para coordinar sus esfuerzos en la lucha común que es la drogadicción "para

colaborar eficazmente en la recuperación de los enfermos consumidores de drogas en Puertollano y evitar que se fomenten dicho consumo como una plaga". Iniciativa Ciudadana recuerda que el consumo de drogas duras produce adicción y con el tiempo es el desencadenante de un proceso de decadencia física y psíquica que degrada a la persona. Este deterioro físico y de salud en el que caen los consumidores de drogas hace que entren en una fase de dependencia casi sin poder controlarlo. De esta fase sólo saldrán si tienen apoyo y ayuda del entorno social. Según la nota de Iniciativa Ciudadana, el deterioro psíquico de los traficantes les convierte en enfermos, aliados inconscientes de los traficantes porque cuando un consumidor de drogas necesita urgentemente una dosis y se le administra refuerza negativamente su conducta al escapar de la situación dolorosa en la que se encuentra.

De esto se aprovechan las mafias que trafican con drogas que conocen los procesos de dependencia "y procuran que el enfermo tenga cerca la sustancia que les calma momentáneamente y que cada vez será más necesaria: logrado esto su negocio es seguro, pujante y en expansión".

# Curso de preparación para oposición de educación física

A.B.

La Federación de Trabajadores de la Enseñanza FETE-UGT ha organizado un curso de preparación de cara a las oposiciones de este año en EGB, en la especialidad de Educación Física. Los ponentes del curso serán tres licenciados en Educación Física: Alberto García Artal, que es además responsable de área y materia del MEC, Manuel González, director de cursos de especialización de Educación Física y Carlos Pomares García, profesor del INEF de Madrid y preparador de opositores. El curso se celebrará del 12 al 14 de junio en

el salón de actos de UGT. El horario será el viernes 12 de 16,30 a 20,15, el sábado 13 de 9,30 a 20,00 y el domingo 14 de 9,30 a 14,30. El precio del curso es de 5.000 pesetas y gratis para los afiliados al sindicato. En el capítulo de cursos, recordar que la próxima semana se desarrolla un curso de seguridad para los trabajadores de las empresas contratistas de Repsol Petróleo, organizado por el Gabinete técnico de Seguridad e Higiene en el Trabajo del Ministerio de Trabajo, que para los días 23 y 24 de junio ha organizado un seminario sobre las condiciones de trabajo con pantallas de visualización de datos.

Algo nuevo, está naciendo en Ciudad Real para comprar como siempre, y pagar como nunca.

Ciudad Real ya tiene su Tarjeta de Crédito



Ahora podrá realizar todas sus compras en los establecimientos de siempre, disfrutando de amplias formas de pago. Además, se beneficiará de un trato preferente como cliente con Tarjeta TC, y de las diferentes promociones que se realizarán para sus titulares.

Solicítela ya, gratuitamente...

... en cualquiera de los comercios y establecimientos asociados a la Confederación Provincial de Empresarios CEOE•CEPYME de Ciudad Real y Provincia, o directamente en la oficina de HISPAMER de Ciudad Real, Grupo Santa Marta, 4. Tfno. 21 49 63.



**Fiesta del Santo Voto**

El alcalde de Puertollano, Santiago Moreno, procede al encendido de las calderas.



CANDI Jr. El guiso de carne con patatas fue cocinado a fuego lento durante la noche víspera del Voto.

*El paseo de una vaca por las calles de la ciudad y la presidencia de la festividad por parte del alcalde, principales novedades*

## Puertollano celebró ayer el día del Santo Voto, una de sus tradiciones más singulares

*Actuaron la Rondalla y Grupo del Hogar del Pensionista, Virgen de Gracia y la Escuela Municipal de Danza*

**Puertollano vivió ayer una de sus fiestas más tradicionales, singulares y de más raigambre de la localidad, la fiesta del Voto. Miles de personas aguardaron ayer su turno para recoger la comida del Voto, compuesta por 3.200 kilos de carne, 800 de patatas, 28.000 bollos de pan y 16 arrobas de vino, entre otras viandas. El paseo de una vaca por las calles y la presidencia del alcalde, Santiago Moreno, fueron las dos principales novedades de la festividad.**

**Ana BARCENILLA**

Como cada año miles de personas aguardaron ayer su turno para recoger la comida del Voto, un guiso de carne con patatas que se cocina a fuego lento durante la noche víspera del Santo Voto. En concreto, 3.200 kilos de carne, 800 se patatas cocinadas en 28 calderas, 6.500 kilos de leña, 28.000 bollos de pan y 16 arrobas de vino, completaron el apetitoso menú.

Los tiempos modernos no acaban con esta tradición que desde hace más de seis siglos se celebra en Puertollano y que este año ha tenido como novedad la recuperación de una costumbre perdida: pasear una vaca (que no se guisa después) por las calles del pueblo.

Novedad también que este año, por primera vez, presidió la festividad el alcalde Santiago Moreno. El día del Voto se celebró el pasado año el 19 de mayo, ocho días después de la Ascensión, cuando la vara de mando municipal aún estaba en manos de Ramón Fernández Espinosa.

Los actos festivos comenzaron la víspera con la bendición de los panecillos, el paseo de la vaca del Voto y más tarde el recorrido de las autoridades por las instalaciones y el Festival Musical en la Glorieta de la Virgen de Gracia en el que actuaron la Rondalla y Grupo del Hogar del Pensionista, el Grupo Virgen de Gracia y la Escuela Municipal de Danza. Más tarde tuvo lugar el encendido de las calderas y desde

ese momento cerca de 20 personas se encargaron de cocinar la carne con patatas que se repartió ayer a la una de la tarde.

El día del Voto constituye una de las tradiciones más singulares y de más raigambre de la ciudad. En su breve historia de Puertollano, Mariano Mondéjar rescata las coplas populares que se cantaban antiguamente sobre el Voto: "En el año mil trescientos cuarenta y ocho se vió invadido de la peste que tanto estrago causó. Y fue tan grande el espanto que a todos llegó a causar, que en las calles se quedaban, los muertos sin enterrar. Pues fue tan grande el contagio de aquella peste crúel que quien a otro se acercaba quedaba muerto con él."

### **Ejemplo de acendrada caridad**

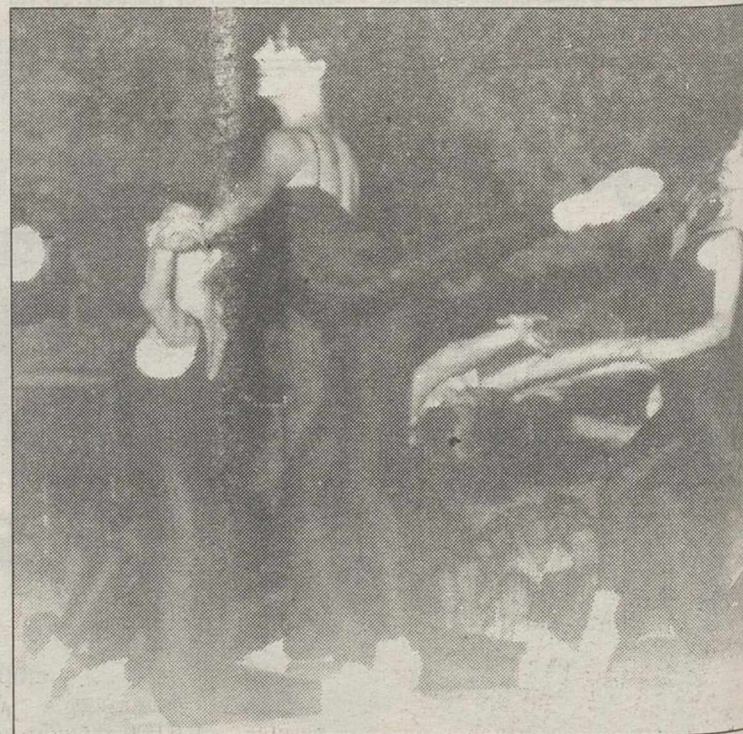
De cinco mil habitantes que había en la población, trece vecinos quedaron, pidiendo su intercesión. Y para mejor lograrla, llenos de humildad y fe, un voto solemne hicieron que hasta hoy cumpliendo se ve. Y fue aquel Voto un ejemplo, de acendrada caridad: que a todo pobre que llega, pan y carne se les da. Benigna el Voto acogiste, y la epidemia cesó, y este pueblo agradecido, tus favores no olvidó. Del siglo décimo quinto en el año ochenta y seis, invadió otra peste al pueblo y también le protegéis. Entonces, llenos de gozo, esta ermita te erigió y con el nombre de Gracia, ¡Oh Virgen! te saludó".



La vaca del Voto recorrió las calles de la localidad.

Los tiempos modernos no acaban con esta fiesta del Voto que desde hace más de seis siglos se celebra en la localidad puertollanense.

Miles de personas aguardaron ayer su turno para degustar la comida del Voto, un guiso de carne con patatas que se cocina a fuego lento durante la noche.



Actuaron diversos grupos de danza.



*Los intentos de los libreros por poner a la venta las obras completas de Francisco Nieva, han resultado infructuosos*

## La Feria del Libro quedó inaugurada ayer en la Plaza, con la participación de catorce casetas

*La muestra permanecerá abierta en nuestra ciudad por espacio de siete días*

Un total de 14 casetas abrieron a mediodía de ayer sus puertas en la Plaza de España de Valdepeñas, en una nueva edición de la feria del libro, que en esta localidad se prolongará por espacio de siete días. Por otro lado, los intentos de los libreros por poner a la venta las obras completas de Nieva, han resultado infructuosos.

LT

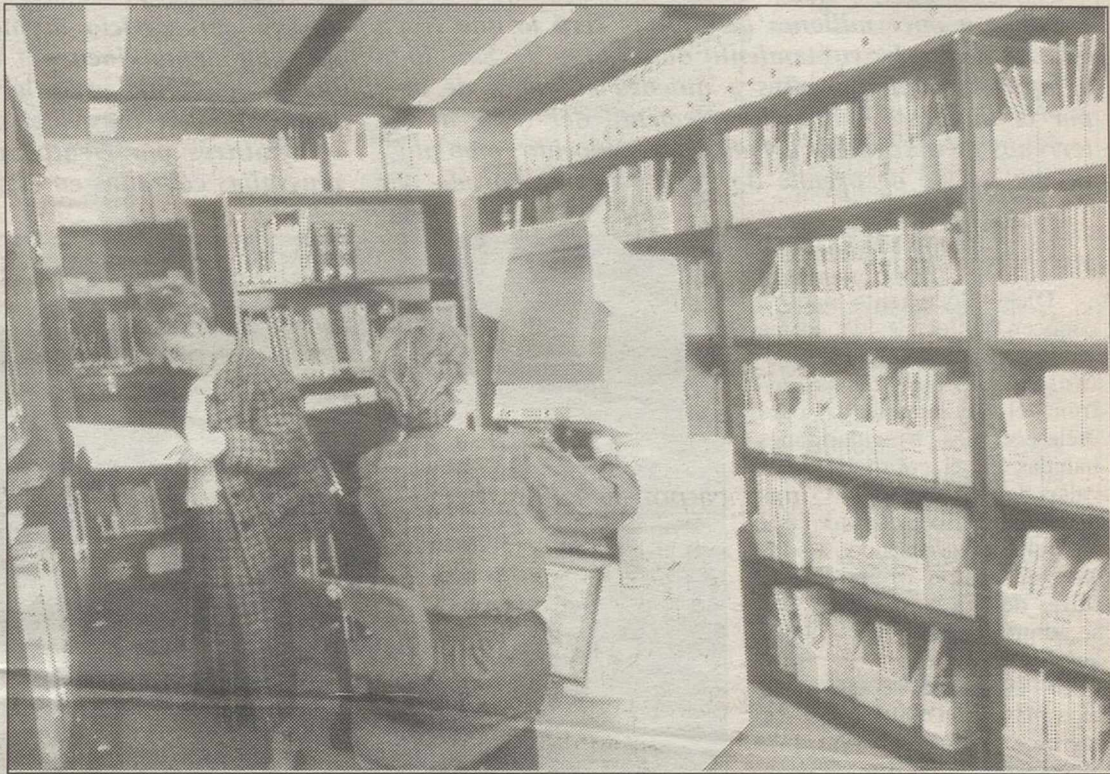
A las doce, el concejal de Cultura, Jesús Martín, junto con representantes de diversas editoriales y con el director de los servicios culturales del Ayuntamiento, Javier Pérez Avilés, daba por inaugurada la feria, haciendo una llamada a la población para que no sea ajena a las numerosas oportunidades que pueden encontrarse en las diferentes casetas.

Ha sido organizada por el Ayuntamiento, en colaboración con diversas editoriales y distribuidoras de libros. Su ubicación, en la Plaza de España, tiene como fin, según el concejal, dar a conocer el libro como objeto de consumo y no como motivo decorativo en las estanterías de los hogares.

"Sólo con recorrer las casetas -dice Martín- hojear las publicaciones, percatarse de las novedades y tomar conciencia de la necesidad de tener el libro en casa, como elemento que sostiene veinte siglos de historia, se recobra un hueco diario de vital impor-

tancia para descubrir otros muchos mundos".

Sacar los libros a la calle, es una manera más de utilizar la filosofía de Mahoma, de crear un "mercadillo persa", para familiarizar a la gente y romper el tópico de un establecimiento que puede llegar a ser aburrido. La feria está programada para siete días y se espera que durante el fin de semana tenga sus momentos de más animación. Las fechas elegidas, coinciden con la "fiebre del libro" que generan las importantes ferias que están teniendo lugar en Madrid y Barcelona y que están contando con amplia difusión por parte de los medios nacionales. Martín añadía que es beneficioso intentar estar a la par de las grandes ciudades que hacen manifestaciones en torno al libro y el hecho de que en la provincia, tan sólo Valdepeñas se sume a este tipo de celebraciones, haciéndola coincidir con otras de mayor importancia, puede servir de



Los aficionados a los libros se darán cita, en Valdepeñas, hasta el próximo miércoles.

incentivo para la gente que ha tenido conocimiento de ellas por medio de la televisión.

Los libreros que desde ayer exponen en la plaza, no cuentan con ningún tipo de apoyo institucional. El responsable municipal del área de Cultura, deja claro que a parte del interés popular que suscita la instalación de este mercado pro-

visional del libro, no deja de ser una actividad comercial como cualquier otra, aunque el ayuntamiento ha cedido el espacio necesario completamente gratis. Como contraposición, el consistorio dispone de una caseta proporcionada por los propios libreros, en la que expone las obras editadas por el servicio municipal de

publicaciones, dentro de la colección Juan Alcaide.

Han intentado poner a la venta dentro de la feria los dos tomos que componen las obras completas de Francisco Nieva, pero ha sido imposible, porque la editorial que lo distribuye, el Club Siglo XXI, no ha querido ceder ningún ejemplar.

*Con un presupuesto que supera los cinco millones y medio de pesetas*

## El Certamen sobre electrodomésticos y electrónica comienza hoy, en su primera edición, en FERIVAL

La actividad de FERIVAL vuelve a reanudarse en la primera semana de junio con una exposición monográfica que ha congregado en el pabellón de la Avenida del Vino a una representación de las multinacionales más importantes del sector de la electrónica. La Feria ha sido iniciativa de Luis Piñero y de Benito Sánchez Merlo.

LT

A lo largo de los dos últimos días han estado llegando a FERIVAL los montadores de cada firma expositora, con cuyos stands han quedado cubiertos en su totalidad, los 4.000 metros cuadrados de superficie disponible del pabellón. Los organizadores del certamen han querido desde el principio llamar la atención sobre el hecho de que Castilla-La Mancha es la primera vez que acoge una feria monográfica sobre este tema, ya que los únicos antecedentes destacables se encuentran en la Semana de la Provincia, en la cual los electrodomésticos compartían suelo ferial con otros productos. En el momento de la apertura del pabellón, a mediodía de hoy habrán montado sus displays más de medio centenar de firmas diferentes que expondrán artículos de las gamas marrón, blanca y de

pequeños electrodomésticos. La heterogeneidad del material que se pretende promocionar, sacará a relucir los conocimientos de marketing de las diferentes empresas, proporcionando a la muestra una espectacularidad imposible de encontrar en otros certámenes. En esta ocasión, la institución abre sus puertas tanto para los profesionales del sector, como para el público en general, lo cual hace suponer a los organizadores, una afluencia de clientes potenciales superior a la registrada en cualquier otra convocatoria llevada a cabo por la institución ferial. El certamen ha costado más de cinco millones y medio de pesetas y, como siempre, se espera cubrir gastos con el dinero que ingresen empresas participantes, en concepto de alquiler del suelo del pabellón. El metro cuadrado se ha estado vendiendo a 3.000 pesetas y a 5.000 cuando además se ha pedido dotación de



Valdepeñas acoge hoy una importante muestra de electrodomésticos y electrónica.

material para montar el stand. A esta cantidad habrá que añadir el gasto por desplazamiento de material y personal, más el mantenimiento de éste durante los cuatro días que dure el

encuentro. Para el acto inaugural está prevista la asistencia, además de todas las autoridades locales, de representantes de la Cámara de Industria y Comercio de Ciudad Real y del dele-

gado provincial de Industria y Turismo, Domingo Luis Sánchez Miras. Hasta el martes, los comerciantes locales podrán profundizar en su relación con los fabricantes y distribuidores.



A los contribuyentes a quienes se cobró de más por las plusvalías de los terrenos urbanos

## El Ayuntamiento debe devolver entre siete y once millones de pesetas

Para el alcalde, Anastasio López Ramírez, se trata de un "error perdonable"

De siete a once millones de pesetas será lo que tenga que devolver el Ayuntamiento de Alcázar de San Juan a aquellos contribuyentes a quienes se cobró de más por el impuesto sobre el incremento del valor de los terrenos de naturaleza urbana, más conocido como plusvalías. Así se desprende de un informe elaborado por

el jefe del servicio municipal, en el que se asegura que son ciento cincuenta y siete las liquidaciones efectuadas de forma irregular desde el 6 de mayo de 1991 hasta el 12 de mayo del presente año. Y que suponen el veintitrés por ciento aproximadamente del total de plusvalías cobradas en ese mismo período.

Domin VILLAREJO

Dicho documento dado a conocer por el alcalde, forma parte del expediente informativo que ha comenzado a instruir el Ayuntamiento para esclarecer las irregularidades habidas en el cobro de plusvalías denunciadas por IU, tras el compromiso adoptado por el equipo de gobierno y, a petición del grupo izquierdista a través de una moción a la que se adhirieron los grupos popular y PSOE.

En el mismo se cifran en algo más de 14.600.000 pts. los ingresos por las plusvalías, 157, incorrectas de las que deberán devolverse a los contribuyentes afectados, entre 7 y 11 millones.

Por otra parte el alcalde de Alcázar de San Juan, Anastasio López, atribuyó a un error humano las irregularidades habidas durante el período mencionado, cometido, según sus palabras, por el funcionario encargado de efectuar el cálculo de las liquidaciones, quien, según esta versión, habría confundido el valor catastral de las fincas en cuestión, con el valor del suelo, muy inferior al primero y sobre el que ha de calcularse el impuesto.

Esto no es difícil añadió el alcalde, si tenemos en cuenta que ambas cifras aparecen en la misma ficha y los funcionarios suelen estar cargados de trabajo. Por lo que a su juicio "se trata de un error perdonable ocurrido a la hora de mirar una cantidad en vez de un poco hacia arriba se ha mirado un poco hacia abajo" refiriéndose a la disposición de las cifras en el documento.

El primer edil descarta cualquier otra causa, entre ellas el lucro personal de algún funcionario ya que son todos "honestísimos" además de que "es imposible que ningún empleado se quede con una sola peseta, ya que todo está intervenido". Y agregó que la gestión en este Ayuntamiento es de las más transparentes de la provincia y donde los ciudadanos tienen un contacto más directo con los funcionarios.

Anastasio López afirmó que estas irregularidades se detectaron por el interventor municipal a finales del mes del mes de abril e inmediatamente él mismo decretó la revisión de las liquidaciones efectuadas por plusvalías desde que entrara en vigor la Ley Reguladora de Haciendas Locales, con los resultados ya mencionados. Por lo que existe, dijo "una voluntad clarísima de subsanar los errores, antes que en ningún otro grupo político". A pesar



El Ayuntamiento deberá devolver el dinero que cobró de más.

de que con anterioridad se habían producido reclamaciones de vecinos que consideraron excesivo el impuesto aplicado en su caso, el alcalde aseguró que "no podíamos imaginar que afecta a tantos casos".

Por último Anastasio López dijo que se pedirán responsabilidades si ello fuera necesario, tal y como pidió IU, aunque "en mi opinión no se puede responsabilizar a una persona por haber cometido un error, que podría estar subsanado dentro de un mes".

Del mismo modo el alcalde criticó el hecho de que IU "haya elevado a escándalo público un error" y que se dañe la imagen de una institución aunque "entiendo que las declaraciones del señor Novillo, entra dentro del juego político".

A grandes rasgos recordar que el portavoz municipal, de IU, Pedro Pablo Novillo denunció el cobro irregular de plusvalías "de forma deliberada por la necesidad de liquidez de este Ayuntamiento, tras la aplicación de una política electoralista" refiriéndose a la agilización de las obras inauguradas previamente a las últimas elecciones municipales.

Así mismo Novillo opina que este hecho ocurrió a raíz de una orden dada a los funcionarios por responsables políticos del equipo de gobierno y no por un error de los primeros. Dichas declaraciones fueron efectuadas por el portavoz izquierdista, en su día, en el momento en el que decidió hacer públicas estas irregularidades.



Anastasio disculpa el "error", descubierto por IU.



## Las exportaciones de vino con D.O. continúan su línea ascendente

D.V.

Las exportaciones de vino con Denominación de Origen La Mancha, continúan la línea ascendente de los últimos años, según las estadísticas publicadas por este organismo.

Durante el primer trimestre del presente año, las ventas de vino al exterior se incrementaron un 12% aproximadamente con respecto al mismo período del año anterior, pasando de 237.000 hectolitros a 294.000. Una vez más se comprueba que al menos el 90% de la cantidad total exportada, llega al país de destino a granel, frente a una mínima cantidad algo más de 6000 hectolitros en 1992, que lo hace embotellada bajo una marca determinada.

La venta de vino a granel, fuera del país de origen, está permitida por una normativa que permite el embotellado en destino, aunque conservando el marchio de Denominación de Origen.

Por países continúan siendo los de la CE los principales receptores de vino Mancha, entre ellos Alemania, Francia, Inglaterra, Bélgica, Luxemburgo y Suecia y en menor medida el resto de países comunitarios. Los datos publicados por el Consejo Regulador, vienen a confirmar, los que ya se avanzarán en el último congreso de la Oficina Internacional de la Viña y el Vino, celebrado en Madrid, en el que según datos del Instituto de Denominaciones de Origen, INDO, este Consejo Regulador, fue el que más vino exportó durante el año 91.

## Antonio Escudero (UGT) entiende a CC.OO. en el tema RENFE

D.V.

El presidente del Comité de Empresa de RENFE en Ciudad Real, el ugetista Antonio Escudero, ha declarado que su sindicato entiende la postura de Comisiones Obreras y agregó que "esperamos que este hecho no suponga la ruptura de la unidad sindical que venimos manteniendo".

Para CC.OO., es inadmisibles el plan de empresa presentado por RENFE y que preve la reducción de la actual plantilla en más de siete mil agentes, sin ni tan siquiera negociar con los sindicatos.

En este sentido, el secretario provincial del sector ferroviario en Ciudad Real, Alfonso Bruner dijo que CC.OO. no acepta el preacuerdo firmado por UGT, SEMAF y la empresa y aunque no califica esta división de posturas como una ruptura de la unidad sindical, sí habla de "traición a Redondo y al 28 de mayo por parte de UGT".



**Producción de caldos**

*Este año comercializarán dos millones de cajas, entre vinos superiores y populares*

**Almagro fue la sede de la convención anual de ventas de una bodega riojana**

*Participaron treinta personas relacionadas con AGE S.A.*

Treinta personas relacionadas con bodegas AGE S.A. se reunieron en el Parador de Turismo de Almagro, para celebrar su convención anual de ventas. Las bodegas AGE S.A. están situadas en la región productora de unos de los mejores vinos de España, es decir, en La Rioja.

Ana LOPEZ

La graduación de los vinos de las bodegas AGE S.A. se sitúa entre 11 y 13 grados. Los responsables de bodegas AGE, señalaron que estas tienen más de un siglo de existencia, a principios del siglo actual se fusionaron tres bodegas, creándose así bodegas unidas y llamándose hoy bodegas AGE, que comercian vinos de Romeral, Siglo, Siglo saco, Marqués de Romeral y Azpilicueta, entre otros.

Bodegas AGE tiene delegados regionales por toda España, y siempre que ha habido una convención estos han subido a La Rioja, por lo que se ha pensado en la gran importancia que tiene el hecho de ir conociendo otras zonas, de este modo todos ellos pueden degustar los productos de las distintas zonas, como los de Castilla-La Mancha, que son riquísimos, y merece la pena probarlos, aunque en La Rioja también son de buena calidad.



Esta bodega comercializa vinos de Romeral, Siglo, Marqués de Romeral y Azpilicueta

**Controles muy rigurosos**

El CRDO y las propias bodegas, trabajan cada día con mucha más ética y con los productos propios de su tierra, de este modo se siguen unos controles muy rigurosos y constantemente están pasando inspecciones por todas las bodegas. Ahora con la nueva DO calificada, se necesita que un 75% del producto sea de la misma zona, por lo que continuará la calidad de estos vinos riojanos, ya que los caldos tienen que pasar por los controles reguladores.

Bodegas AGE hará este año 2 millones de cajas, entre vinos superiores y populares, de los que la reserva Siglo 85, está funcionando muy bien en toda España.

**Manos Unidas**  
CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE



¿TU PUEDES CAMBIAR ESTAS CIFRAS!

1.431 millones de personas no saben leer ni escribir. El 97,9% están en los países del Tercer Mundo.

En Africa sólo el 40% de la población tiene acceso al agua potable.

Cada año mueren 15 millones de niños menores de 5 años.

**SER JUSTO ES COMPROMETERSE**

MANOS UNIDAS - Campaña Contra el Hambre  
Comité Ejecutivo:  
Barquillo, 38, 2.º • 28004 Madrid • Tfno: (91) 410 75 00

Donativos:  
En los principales Bancos y Cajas de Ahorro, en las 72 Delegaciones de MANOS UNIDAS y en su Comité Ejecutivo.

Deseo recibir:  Información de Manos Unidas  Impreso de socio colaborador

Nombre \_\_\_\_\_  
Dirección \_\_\_\_\_  
C.P. \_\_\_\_\_ Provincia \_\_\_\_\_

**GRACIAS ESPIRITU SANTO**  
J.N.G.

**MERFINSA**  
GESTION FINANCIERA  
LEASING  
Calle Ciruela, 4 - 1º B. 13001 Ciudad Real  
Tels.: 926 / 25 08 86 - 25 59 72

**ORACION AL ESPIRITU SANTO**  
Espíritu Santo, Tú que me aclaras todo, que iluminas todos los caminos, para que yo alcance mi ideal. Tú que me das el don divino de perdonar y olvidar el mal que me hacen y que en todos los instantes de mi vida estás conmigo, yo quiero, en este corto diálogo, agradecerte por todo y confirmar, una vez más, que nunca quiero separarme de Ti, por mayor que sea la ilusión material. Deseo estar contigo y todos mis seres queridos, en la gracia perpetua. Gracias por tu misericordia para conmigo y los míos.  
(La persona deberá rezar esta oración durante tres días seguidos sin decir el pedido: dentro de los tres días será alcanzada la gracia por más difícil que sea). (Publicar en cuanto se reciba la gracia). Agradece las gracias alcanzadas).  
E.L.G.

VALDEPEÑAS - DEL 5 AL 9 DE JUNIO ORGANIZAN

**expert**

**EXPOELECTRO**  
SALON DE ELECTRODOMESTICOS Y ELECTRONICA



## Pleno municipal

Fue aprobada la cesión de terrenos para instalar una empresa para minusválidos

## El Ayuntamiento exige soluciones para los problemas de la variante

Piden que sea dotada de pasos elevados y carriles paralelos de servicio

**El pleno del Ayuntamiento aprobó una propuesta relacionada con el accidente de tráfico ocurrido en la variante el día 23 de mayo y la cesión de un derecho de superficie para la instalación de una empresa especializada en la fabricación de cosméticos en la que trabajarán minusválidos**

LT

El pleno aprobó también un convenio de colaboración con el Módulo de Promoción y Desarrollo Comarcal Hernán Pérez del Pulgar y una moción presentada por el Grupo de Izquierda Unida, solicitando al Gobierno, a los sindicatos y a los partidos con representación parlamentaria que entablen negociaciones en relación al Real Decreto de Medidas urgentes sobre fomento del empleo y protección por desempleo.

Entre los asuntos de urgencia se dio el visto bueno a la cesión de un derecho de superficie durante quince años sobre el terreno de dos mil metros cuadrados de propiedad municipal, para la instalación en él de una empresa promovida por minusválidos y que podrá dar trabajo a prácticamente todas las personas que se encuentran en esta situación de la localidad. En el mismo punto se aprobó, con la abstención de la portavoz de IU, el inicio del trámite de estudio para la reforma de las normas subsidiarias, trámite con el que la Corporación quiere facilitar la posibilidad de instalación en el término municipal de empresas muy particulares, que reúnan, entre otras, las características de beneficiar socialmente a sectores tradicionalmente desfavorecidos por la sociedad, como es el caso de los minusválidos.

También se dio cuenta del escrito de la Consejería de Sanidad informando de la reestructuración de los servicios veterinarios, según la cual Daimiel dependerá de la cabecera de zona que se establece en Manzanares.

El Pleno, como ya había hecho anteriormente la Comisión de Gobierno aprobó la firma con el Ayuntamiento de Ciudad Real de un convenio de colaboración entre el Módulo Comarcal de Promoción y Desarrollo Comarcal Hernán Pérez del Pulgar y la Oficina de Desarrollo Local que ha sido creada por la Corporación daimieleña.

Aceptada por la Corporación la compatibilidad solicitada por un funcionario municipal, en los mismos términos en que ya lo habían sido otras,



En el accidente ocurrido hace algunos días en la variante perdieron la vida siete personas

se informó sobre el escrito remitido por la Dirección Provincial de Educación y Ciencia comunicando la desafectación solicitada de los solares de las antiguas escuelas de la calle Motilla y denegando la de los situados en la calle Jabonería, la Corporación aprobó seguir insistiendo en la solicitud de la desafectación de estos últimos. Por unanimidad, igual que lo fueron casi todos los puntos, se acordó rechazar el escrito de alegaciones a la resolución del contrato de cesión de la Plaza de Toros, presentado por el anterior titular de esta cesión que le fue retirada por incumplimiento de contrato.

Se aprobó también la propuesta or todos los grupos municipales en relación al accidente ocurrido en la variante el pasado día 23 de mayo, que toma como referencia la moción presentada pro el Grupo Municipal Socialista en el Pleno del 13 de febrero, en la cual solicitaba del MOPT el dar solución a la variante de esta localidad con el fin de evitar desgracias personales, y en base a ella se insiste ante el organismo competente en la urgencia de dar solución a los problemas que la circulación viaria crea en dicha variante, dotándola de pasos elevados así como de carriles paralelos de servicio.

### Colaboración y solidaridad

La Corporación también aprobó dentro de esta propuesta el agradecer a todo el personal que colaboró a dar solución lo más rápidamente posible a los problemas que se produjeron con motivo del



Los minusválidos podrán trabajar en una fábrica de cosméticos

trágico accidente de tráfico ocurrido el pasado 23 de mayo, y especialmente a los siguientes organismos y personas: Voluntarios del Destacamento Local de la Cruz Roja, Ismael García Pliego, Jesús Manuel Gómez Rico y Reyes Albadea. La labor desarrollada por estos tres jóvenes que se encontraban de servicio el día del accidente ha sido muy particularmente destacada por todos cuantos tuvieron alguna relación con el mismo. Este agradecimiento de la Corporación se dirige, asimismo, al personal integrante del 006, Protección Civil, personal médico y servicios del Hospital Alarcos de Ciudad Real, Guardia Civil, Policía Local, juez del Distrito de Daimiel, médico forense, así como a todas cuantas personas aportaron su colaboración para tratar de reducir las trágicas consecuencias del citado accidente, y al pueblo

de Daimiel, por su manifestada solidaridad con las víctimas. La portavoz de IU presentó al Pleno, dentro del apartado de urgencias, una moción relacionada con el recientemente aprobado decreto del Gobierno sobre medidas de promoción de empleo y cobertura del desempleo, que provocó un largo debate en el que intervinieron los portavoces de los grupos presentes. Inicialmente el portavoz del PP mostró su apoyo a la moción del IU, aunque reconoció no estar completamente de acuerdo con el preámbulo de la misma y el del PSOE la rechazó en los términos en que estaba redactada. Tras la intervención del alcalde y de los portavoces del PP e IU se consensó una nueva redacción de la moción, a la que se le eliminaba el preámbulo y se introducían unos cambios, que fue aprobada pro unanimidad.

## La II Marcha en defensa de los humedales manchegos, hoy y mañana

La II Marcha en defensa de los humedales manchegos tendrá lugar durante hoy y mañana desde las Tablas de Daimiel hasta Los Ojos del Guadiana, organizada por la Asociación "Cabañeros", la delegación local de Daimiel "Lutra" y la delegación local de Villarrubia "Wady Anas". Los ecologistas recibirán a las 4 de esta tarde en el parque del Carmen de Daimiel a los que deseen participar en la marcha, que saldrán a las cinco hacia "Los Ojos" y a las cinco y media organizarán una acampada en la finca Galiana. Mañana a las nueve comenzará la marcha, los participantes andarán desde el Centro de Recepción del Parque hasta "Los Ojos", a las diez de la mañana llegarán a Molino de Molemocho, a las once a Molino de Griñón, a las doce y media a Molino El Nuevo, donde descansarán un rato y comerán, para volver a ponerse de nuevo en marcha a las dos y media para llegar a las tres a Molino de Zuacorta, mientras, a lo largo de todo el trayecto se fijarán cómo arden, a modo de brasero, las extracciones de la turba verán el destroz de la vegetación de la ribera del río Guadiana y la apropiación y raturación del mismo cauce. A las tres y media tendrá lugar una concentración para reivindicar y defender los humedales manchegos a la que las asociaciones ecologistas invitan especialmente a los vecinos de Daimiel y Villarrubia, además de representantes de los sindicatos, partidos políticos, agricultores, asociaciones culturales, recreativas, deportivas, etc, y en la que leerán un comunicado y posteriormente reanudarán la marcha para llegar a "Los Ojos" alrededor de las cinco de la tarde. Los ecologistas consideran que las reivindicaciones, denuncias y peticiones que hacían en la I Marcha el año pasado, no sólo no ha mejorado, sino que continúa la destrucción de los "espacios protegidos" y demás ecosistemas fluviales manchegos, por el agotamiento de los Acuíferos 23 y 24 que eran las fuentes naturales de aquellos. Se sigue con la misma política nefasta agrícola e hídrica: más pozos, regadíos, contaminación y destrucción de la vegetación autóctona y de los cultivos tradicionales de secano como viña y olivar; y proyectos como el recrecimiento del Pantano de la Torre de Abraham, Campo de golf de Alcázar, intenciones de poner nuevos regadíos en más de 30.000 hectáreas, con lo que ello supondría de sobreexplotación y destrucción de otros parajes bien conservados y no aptos para riego. Consideran que pueden hacer mucho ahora que se está confeccionando el Plan Hidrológico que servirá para definir la política de gestión del agua en los próximos 10 años, por lo que piden que tengan en cuenta los planteamientos medioambientales.



# El empuje de una Nueva Generación.

Las expectativas eran enormes.

Aún así, el nuevo Renault 19 las ha superado. Ampliamente.

Y no sólo en el apasionante terreno del diseño y la potencia.

Como resulta evidente con sólo ver el frontal del nuevo 16 válvulas o imaginar en acción el poder de sus 137 CV.

También ha sabido dar respuesta a las exigencias sobre materia de seguridad y ecología, de toda una nueva generación de conductores.

Aceptando el compromiso de protección al medio ambiente, con sus dos motores de gasolina inyección con catalizador,

de 95 y 137 CV.

Incorporando sistemas de seguridad activa y pasiva. Como ABS, cinturones de altura regulable y un asiento para niños, integrado en la banqueta posterior.

Y todo ello, sin renunciar en absoluto a todo el confort que sólo es capaz de albergar un coche de su categoría. En cualquiera de sus versiones: 3, 4 ó 5 puertas y Cabriolet.

Si quieres sentir todo el empuje de una nueva generación, entra en el Nuevo Renault 19.



## NUEVO RENAULT 19 Orgullosos de tí.



**RENAULT**  
EL PLACER  
DE VIVIRLOS

Más de 2.000 instalaciones Renault a tu servicio. RENAULT recomienda lubricantes elf



El informe realizado por el Consejo Superior de Cámaras sobre la actividad económica de Castilla-La Mancha en 1991 pone de relieve como el desarrollo regional se sustenta en la actualidad gracias a las empresas de servicios, frente

a la atonía que presentan otros sectores productivos y manufactureros. Por otra parte las mejores expectativas de crecimiento económico son para el sector agroalimentario, aunque se subraya la necesidad de una reforma en los

modelos de financiación que elimine los altos tipos de interés, la introducción de cultivos alternativos de mayor rentabilidad y un aumento en la dimensión de las explotaciones, para que sea más competitivo en el marco de la CEE.

Informe económico del Servicio del Consejo Superior de Cámaras sobre la actividad económica de Castilla-La Mancha en 1991

## Los servicios, protagonistas del desarrollo regional frente a la crisis de otros sectores

La rentabilidad de las industrias agroalimentarias, condicionada a la reforma fiscal y al aumento en la dimensión de las explotaciones

Miguel Angel CATALAN

El informe económico realizado por el grupo de expertos económicos del Consejo Superior de Cámaras de Comercio sobre la actividad económica en Castilla-La Mancha durante el ejercicio de 1991, pone de relieve que la región, con una densidad de población inferior a la media nacional, tiene unas perspectivas hasta el momento de un limitado desarrollo económico, ya que adolece de una falta de estructuras tecnológicas apropiadas, que favorezcan la competitividad de los distintos sectores productivos.

En este sentido, la conclusión del informe resalta la importancia de la captación de nuevas inversiones para que se puedan reducir las carencias diferenciales de Castilla-La Mancha, respecto a otras comunidades autónomas.

Por otra parte indica que las mejores perspectivas de desarrollo regional con los índices actuales se encuentran en el sector de servicios, por sus niveles de empleo y medios técnicos disponibles.

### Menor demanda de consumo

El estudio cameral expone como uno de los denominadores comunes del año anterior la caída en el consumo de la demanda interna y externa.

De esta forma, descendieron en la región durante 1991 factores relevantes como la matriculación de coches y de vehículos industriales.

Respecto a la demanda externa, las exportaciones de Castilla-La Mancha crecieron respecto a 1990 un 4,3%, resultado que no influyó de forma positiva en el saldo de nuestro deficitario comercio exterior, ya que las importaciones crecieron respecto al año anterior en un 21,8%.

Según los expertos, el incremento de las importaciones, con un gran porcentaje dedicado a la adquisición de bienes de equipo, no es un dato totalmente negativo, ya que facilita la competitividad de las empresas y subrayan como principal obstáculo a la exportación, entre otros factores, la fortaleza de la peseta.

En cuanto a los sectores exportadores con mayores expectativas para la región, el análisis del Consejo Superior de Cámaras apuesta por las empresas agroalimentarias, mientras que pone en evidencia la crisis de los sectores manufactureros de consumo.

### Desventaja del sector agrícola

El hecho de que la productividad agrícola de las cosechas



La región sigue manteniendo su mayor actividad económica en el sector de los servicios.

haya mantenido índices similares a los obtenidos en 1990, sitúa en clara desventaja al sector, en un desequilibrio claro frente al comportamiento alcista de los costos por carburantes, abonos, mano de obra, etc, que merman por un lado la capacidad adquisitiva de los agricultores y por otro les colocan en desventaja respecto a los productos del exterior.

Las consecuencias de esta situación para el sector de la transformación agroalimentaria, aunque experimentase una ligera mejoría en 1991, no puede hacer olvidar, según los analistas, que persisten las diferencias de competitividad con respecto a los socios comunitarios.

Las soluciones propuestas para la reconversión del sector, apuntan a la sustitución de los productos actuales por cultivos alternativos con mejores rendimientos y mercados, la necesidad de un nuevo marco de financiación que elimine los tipos altos de interés y la transformación de las pequeñas dimensiones que presentan las explotaciones agrarias.

### Atonía en la industria

La actividad industrial, según este estudio, refleja una atonía persistente que se demuestra en las caídas generalizadas en las carteras de pedidos de las empresas y con aumentos claros de stocks de producción con difícil salida.

En este sentido, el nivel de producción continuó en 1991 bajando respecto al año anterior y en el primer semestre de 1992 no parece divisarse muestras de cambio significativas.



Cámara Oficial de Comercio e Industria de Albacete.

En consecuencia, según el Consejo Superior de Cámaras, "la aportación de la industria al crecimiento económico de Castilla-La Mancha puede disminuir de forma evidente, previsión que se justifica por los datos en los niveles de ocupación de los seis primeros meses de este año, que indican un aumento en el paro en este sector.

### Aumento del sector servicios

Mientras que el sector de la construcción ha empezado a mostrar signos de debilidad en comparación con los niveles de ocupación de los últimos años, los servicios siguen siendo el sector con mayor peso específico en la región y con los mayores volúmenes de contratación, donde se destacan el comportamiento de los subsectores públicos y de los servicios.

Por último, en relación con las variaciones registradas en el Índice de Precios al Consumo, Castilla-La Mancha experimentó una evolución similar al conjunto nacional.

Por otra parte, los aumentos salariales pactados en los convenios colectivos en la región han sido los más elevados del resto de las comunidades autónomas, con una media de aumento del 9,5%, que superó en casi un punto el porcentaje de 1990 y en 1,5 a los conseguidos en el territorio nacional.

A pesar de estos datos, el INE destaca que la ganancia media por trabajador en la industria y los servicios fue en Castilla-La Mancha de 128.709 pesetas, frente a las 162.069 de la media nacional, por lo que se indica el bajo nivel salarial de la región en comparación con el resto de comunidades autónomas.

La actividad de la industria regional en 1991 tuvo caídas generalizadas en las carteras de pedidos y aumentos de stocks

### La evolución del paro

M.A.C

La tasa de paro y de actividad en la última década en Castilla-La Mancha han tenido unos valores inferiores a la media nacional.

Esta conclusión del Consejo Superior de Cámaras manifiesta que en lo que respecta al paro, éste es un dato positivo, aunque en relación con la tasa de actividad, se revela que Castilla-La Mancha sigue necesitando de un empuje para poder crecer y por tanto aumentar la tasa de actividad y de empleo en los niveles medios nacionales.

Según estos datos, la década comenzó con una cifra de parados de 118.490 personas en el primer trimestre de 1980, siendo a finales de 1989 de 55.070.

Durante estos diez años mencionados, la tasa de actividad ha tenido oscilaciones muy pequeñas, mientras que las del paro han sufrido variaciones e incrementos, produciéndose la tasa más alta de desempleo en el primer trimestre de 1985.

Por otra parte, se constata que existe un diferencial de tres veces superior en las contrataciones de varones respecto a las mujeres, hecho que refleja la dificultad de éstas en la región para incorporarse al mundo laboral.

Los salarios de los trabajadores en Castilla-La Mancha son inferiores al resto de las comunidades autónomas.



## El 53% de las declaraciones del 90 destinaron su cuota a financiar a la Iglesia

TOLEDO. (Efe).- Más del 53 por ciento de las declaraciones de la renta correspondientes a 1990 en Castilla-La Mancha destinaron el 0,52% de su cuota íntegra a financiar la Iglesia Católica, lo que supuso un montante destinado a ese fin en la región de cerca de 375 millones de pesetas.

Este porcentaje de declaraciones a favor de la Iglesia Católica es el segundo más elevado tras el de la Comunidad de Extremadura, con más de un 54%, y contrasta con el de Cataluña, un 30,44%, y el de la media nacional -excluidos el País Vasco y Navarra que está cercano al 40 por ciento.

Según datos de la Dirección General de Informática Tributaria, publicados ayer por "El País", la aportación regional, 375 millones, supone un 3,5 por ciento de los más de 10.612 millones de pesetas consignados en el Impuesto de la Renta de las Personas Físicas (IRPF) para la Iglesia Católica.

## Guadalajara tendrá 3 autobombas más para la lucha contra incendios

GUADALAJARA. (Efe). La Diputación Provincial de Guadalajara ha cedido tres camiones autobombas forestales a la Delegación de Agricultura arriacense, en virtud del convenio de colaboración firmado por ambas partes para luchar contra los incendios en los bosques. El objetivo primordial de este acuerdo es el de contribuir a la extinción de los incendios forestales en la provincia.

Según afirmó ayer el director general de la Juventud ante el Senado

## Castilla-La Mancha, 2ª región en dinero invertido por joven

El Presupuesto de la Dirección de la Juventud asciende a 2.600 millones

Castilla-La Mancha es la segunda Comunidad Autónoma del Estado español que más dinero invierte actualmente por joven en programas destinados a este sector de la población, según afirmó ayer jueves en el Senado el director general de la Juventud, Juan José Hellín.

MADRID. (Efe).- Hellín, que compareció ante la Comisión de la Juventud de la Cámara Alta, señaló que el presupuesto de su Departamento para este año asciende a unos 2.600 millones de pesetas, de los que 500 se destinan a gastos de personal y el resto al pago de los diferentes servicios que presta la Dirección General y a la creación de infraestructuras.

Como muestra de la "rigurosa austeridad" con la que, según dijo, se rige el Departamento, indicó que, a pesar de que el presupuesto destinado a la juventud ha crecido vertiginosamente desde los 100 millones de pesetas que se emplearon en 1983 -año en que se produjo la transferencia-, la plantilla se ha mantenido igual desde esa fecha.

En ese período, se ha multiplicado por 23 la gestión de expedientes y por 25 las diferentes actuaciones que se desarrollan en relación con la juventud castellano-manchega, que la Dirección General realiza bajo el principio de darle siempre "absoluto protagonismo a los ciudadanos jóvenes", añadió.

Los diferentes programas del departamento se encaminan a intentar solucionar, en colaboración con otros orga-

nismos del Gobierno regional, los problemas de los jóvenes en materia de empleo, vivienda, formación, ocio y conocimiento del medio ambiente.

Así, se ha puesto en marcha un programa de empleo en empresas y, en el capítulo de viviendas, se han entregado en los últimos dos años más de 7.000 casas a parejas cuya edad no alcanza los 30 años.

Las actuaciones de la Dirección General para 1992 contemplan 33 convocatorias, de las que algunas de ellas inciden en los capítulos de empleo y formación, como el programa "Castilla-La Mancha, región de Europa", destinado al aprendizaje de idiomas, especialmente del inglés.

También se apoya el esfuerzo que supone la aplicación de la reforma educativa y los viajes de fin de curso que este año han tenido como principal destino la Expo-92, que será visitada por unos 20.000 alumnos de la región en tandas sucesivas de tres días.

### Final del Concurso Nacional de Rock en Azuqueca

La final de la cuarta edición del Concurso Nacional de Pop Rock se celebrará mañana sábado en la loca-



Juan José Hellín.

lidad arriacense de Azuqueca de Henares, según informaron a Efe los organizadores.

En las semifinales, que se celebraron en los dos fines de semana anteriores, se clasificaron los grupos "Shadizar", "Banda Sonora" y "El nombre es lo de menos", de Canarias, "Ley de vida", de Granada, "Maquiavelo", de La Coruña, "Doctor Explosión", de Gijón, "El tiempo huye", de Zaragoza, "Sufridos ciudadanos", de Alicante, "SOS", de Miguelturra (Ciudad Real), "Sepelios y bodas", de Huelva y "Delicias turcas", de Madrid.

Como broche final del concurso actuarán el ganador, que recibirá 200.000 pesetas, y el finalista del año pasado, mientras que el segundo clasificado obtendrá 100.000 pesetas.

## La fiscalía de Toledo discrepa con la Audiencia en la absolución de Juan Almagro

TOLEDO. (Efe).- La fiscalía de Toledo no comparte los criterios seguidos por la Audiencia Provincial para absolver a Juan Almagro de los presuntos delitos de violación y rapto a Eva Blanc, pues sigue considerando al joven culpable de los mismos, a pesar de la versión de nuevos testigos.

No obstante, y a pesar de estar en desacuerdo con el tribunal, que basó la absolución de Almagro en la "vehementísima duda" sobre la veracidad del relato de Eva Blanc, la fiscalía de Toledo no recurrirá este fallo al estar basado en criterios morales.

Según dijo ayer en rueda de prensa el fiscal jefe de la Audiencia Provincial de Toledo, Miguel María González Blanco, "difícilmente se puede articular jurídicamente una sentencia basada en términos morales y, si se recurre, ha de ser con argumentos jurídicos".

El fiscal jefe agregó que el ministerio público se ratifica en su tesis por considerar que las declaraciones hechas al tribunal por el principal testigo, Eloy Puga, quién afirmó haber pasado la noche de la supuesta violación -del 7 al 8 de mayo de 1989- con la joven en Segovia y no en Toledo, "no están corroboradas por ninguna otra persona".

También cuestionó el informe de la clínica El Bosque, localizada en la capital de España, donde abortó la joven, y según el cual Eva Blanc estaba embarazada semanas antes de la supuesta violación, y en este sentido afirmó que "ningún informe del mundo puede precisar con exactitud la fecha de un embarazo".

# FERRARI ES UN GRAN VEHICULO



# PUBLICIDAD RIO

Allí donde lo ve, lo tiene todo. Aunque no es alto, llega muy bien al micrófono. Y a la gente. Como no es tan famoso como otros,

no tiene más remedio que hacerlo mejor. Mejor para todos. Tiene colaboradores con muchas virtudes. Entre otras, dos Virtudes llenas de gracia.

Y una tertulia de lo más incisivo con la que empieza "Cada día". Pero sobre todo tiene las mejores horas de la Cadena de Radio con mayor proporción en su audiencia de

mujeres adultas: justo las que compran. De 8'30 a 12, en la COPE. Si quiere que su publicidad vaya en coche, escuche. No hay vehículo como Ferrari.



LA RADIO ES COPERACION



## Lonja Agropecuaria para La Mancha

Semana nº 23 - Cotizaciones del día 4-6-92  
PRECIOS INDICATIVOS ALBACETE

OVINO	Ptas./Rg.	Diferencia
Corderos de 10 a 12 kg.	475-485	-15
Corderos de 12,1 a 15 kg.	405-415	-20
Corderos de 15,1 a 19 kg.	325-335	-15
Corderos de 19,1 a 23 kg.	285-295	-15
Corderos de 23,1 a 25,4 kg.	250-260	-15
Corderos de 25,5 a 28 kg (CORDERO I)	230-240	-15
Corderos de 28,1 a 34 kg (CORDERO II)	190-200	-15
Corderos de más de 34 kg	165-175	-15
Oveja Extra	40	=
Oveja Primera	30	=
Oveja Segunda	25	=
Lana	15-20	=

### CEREALES

Cebada Beke para cervecera		
Cebadas para cervecera		
Cebadas-pienso de más de 62 Kg/hl		
Cebadas-pienso de menos de 62 Kg/hl		
Trigos duros		
Trigos blandos:		
De fuerza (Rinconada, Yécora, Cajeme, etc.)		
Extensibles:		
Chamorro		
Aragón		
Panificables (Astral, Capitol, Sevillano)		
Forrajeros (Pané, Anza, etc.)		
Avena		
Centeno		
Triticales		
Maíz secadero	26,20-26,40	+0,10;0,15

### LEGUMINOSAS

Yeros		
Veza		
Lentejas		
Heno de Alfalfa	14,50-15,50	=

### PORCINO

Selecto	220	+5
Normal	215	+5
Graso	210	+5
Lechón normal hasta 18 kg	5.500	=

### CONEJOS

Conejo joven de 1,800 a 2,200 kg	225-235	=
Conejo desvieje	70	=

Información de precios. Teléfono: (967) 21 59 10 (Contestador)

# Posible adelanto del final del periodo transitorio del sector

Según la Dirección General de Agricultura de la CE

Según el Tratado de Adhesión, debería finalizar en diciembre de 1995

Los servicios correspondientes de la Dirección General de Agricultura de la Comisión Europea son partidarios de que se adelante el final del periodo transitorio para el sector agrario español al 31 de diciembre de este año. En un principio, y según lo dispuesto

en el Tratado de Adhesión, este debería finalizar el 31 de diciembre de 1995. En caso de que finalmente se adoptase una decisión de este tipo resultarían beneficiados algunas producciones con peso contrario, habría perjuicios en remolacha y azúcar.

César LUMBRERAS

Los miembros de la Comisión Europea van a estudiar próximamente un informe elaborado por sus servicios sobre los problemas que se plantearán a partir del 1 de enero de 1993 cuando entre en vigor el Mercado Unico en caso de mantenerse también las disposiciones previstas en los Tratados de Adhesión de España y Portugal. Según se deduce de este informe sería muy difícil mantener alguno de los mecanismos comerciales que existen en este momento. Por este motivo, tras estudiar las posibles alternativas los autores del mismo se muestran partidarios de adelantar el final del citado periodo transitorio.

Durante las próximas semanas la Comisión Europea va a estudiar este informe con el fin de elaborar una propuesta definitiva que será enviada posteriormente al Consejo de Ministros de Agricultura para que, en el seno del mismo, se adopte la decisión definitiva.

Desde el punto de vista de las producciones de Castilla-La Mancha adelantar el final del periodo transitorio supone dar una de cal y otra de arena. Por un lado, habrá efectos positivos en lo que respecta al aceite de oliva y al vino, ya que los precios españoles se equipararán con más rapidez a los comunitarios que son más altos. Otro tanto sucedería con las ayudas, tanto a la producción y al consumo en el caso del primero. Por el contrario, se producirían importantes problemas en el sector de la remolacha azúcar ya que en esta caso la equiparación sería a la baja, lo que provocaría



Habrán efectos positivos para la producción de aceite de oliva.

un importante descenso en los precios institucionales. Por este motivo la delegación española ha solicitado que se establezca una ayuda compensatoria de carácter degresivo para paliar la pérdida de renta de los agricultores.

Miembros de los servicios de la Comisión Europea han celebrado diversas reuniones durante los últimos meses con altos cargos de la delegación española y de aquellas otras que podrían plantear algún tipo de problemas a una decisión de este tipo, principalmente la francesa. En el caso de esta última hay que tener en cuenta que el adelanto del final del periodo transitorio significaría que las frutas y hortalizas espa-

ñolas deberían entrar con total libertad en los mercados comunitarios, incluido el galo, lo que pone "los pelos de punta a los agricultores del sur de Francia", según expresión de un miembro de la Administración de Madrid.

Este va a ser uno de los temas estrella de debate durante los próximos meses y se espera que la decisión, en un sentido o en otro, se tome con la suficiente antelación para que los agricultores y ganaderos sepan a que atenerse. También conviene recordar que el próximo año comenzarán a aplicarse las primeras medidas previstas en el marco de la reforma de la Política Agrícola Común (PAC).

Tiene como fecha tope el día 15 de junio

## ASAJA solicita una prórroga en la indemnización de montaña

L.T.

El Comité Ejecutivo de Asaja ha acordado solicitar al Ministerio de Agricultura al prórroga del plazo para presentar las solicitudes de ayuda de Indemnización Compensatoria de Montaña y Zonas Desfavorecidas, que tenía como fecha tope el 15 de junio.

En una carta remitida al titular de Agricultura, Asaja argumenta la especial complejidad que en algunas Comunidades Autónomas presenta rellenar los formularios de solicitud de

la ayuda, por lo que se considera aconsejable demorar, al menos en 10 días, hasta el 25 de junio el límite de entrega de las solicitudes. De autorizarse esta prórroga, que por otro lado es razonable y no encierra perjuicio alguno para nadie, se beneficiarían muchos agricultores y ganaderos que pretenden acceder a esta ayuda.

En 1991 el número de solicitudes realizadas para obtener la indemnización compensatoria rondaron las 200.000 y es previsible que este año, que la calificación de superficie des-

favorecida ha aumentado en España (77,2% del total con casi 39 millones de hectáreas) sean alrededor de 11.000 agricultores los nuevos beneficiarios de esta ayuda.

Castilla-León, Galicia y Castilla-La Mancha son, por este orden, las autonomías donde más expedientes se han tramitado y aunque el importe de la ayuda no es lineal, se ha acordado garantizar a todos los beneficiarios de este año una indemnización mínima de 20.000 ptas./explotación.

Lotería Primitiva

COMBINACION GANADORA

13 26 31 33 42 45

Complementario 35 Reintegro 2



ES UNA GENTILEZA DE  
HOTEL RESTAURANTE  
CAMPO BLANCO

SALONES PARA BODAS - CONVENCIONES Y DEMAS CELEBRACIONES  
CLIMATIZADO - CAPACIDAD PARA 500 PERSONAS

Carret. C-Real - Torralba, Km-25  
Tfn: 81 03 79 TORRALBA DE CALATRAVA (C-Real)

## Te necesito



Y tú puedes ayudarme a construir mi futuro. Si me apadrinas contribuirás a mejorar mi vida y la de mi comunidad. Sólo te cuesta 70 Ptas./ día.  
**Ponte en acción.**

**Ayuda en Acción**

Deseo información, sin compromiso.

Nombre y Apellidos

Dirección

D.P.

Ciudad

Provincia

Recorta y envía este cupón a:

105-021

Barquillo, 8

28004 Madrid

Tel (91) 523 23 35

Fax (91) 523 25 29

Travesera de Gracia, 8

08021 Barcelona

Tel (93) 202 11 42



## Reacciones al "no" danés

Ningún Grupo Parlamentario tiene intención de pedir un referéndum para consultar a los ciudadanos españoles su opinión sobre la ratificación del nuevo Tratado de Unión Europea, según las opiniones recogidas por la agencia

Efe. A diferencia de Dinamarca (donde el pasado martes los ciudadanos hicieron patente su rechazo a los acuerdos comunitarios que se adoptaron en la cumbre celebrada en la ciudad holandesa de Maastricht) y Francia e Irlanda, países que

tienen previsto celebrar plebiscitos en fechas próximas, ni el Gobierno español ni tampoco las principales fuerzas políticas del país tienen intención de promover una iniciativa de este tipo.

*Ni el Gobierno español ni las principales fuerzas políticas del país tienen intención de promover una iniciativa de este tipo*

# Ningún grupo tiene intención de pedir un referéndum sobre los acuerdos de Maastricht

*Alfonso Guerra expresa su preocupación y defiende la voz de Europa en el mundo ante el poderío de los Estados Unidos*

MADRID. (Efe).— Pese a que ninguno de los grupos consultados por Efe tienen la intención de pedir un referéndum para consultar a los españoles su opinión sobre Maastricht, los partidos políticos no descartan la posibilidad de que se celebre un referéndum.

El PP opina que habrá que convocar la consulta si el Tribunal Constitucional estima que es necesario reformar la Carta Magna para adaptarla a Maastricht.

Distintos dirigentes del sector mayoritario de IU no descartan un referéndum sobre los acuerdos de la Unión Europea. Tampoco el secretario general del CDS, Gómez Calcerrada, descarta esta posibilidad, aunque hay un sector de diputados centristas que la rechazan.

Por su parte, el coordinador general de IU, Julio Anguita, manifestó ayer, momentos antes de iniciar una reunión con el presidente del Partido Popular, José María Aznar, que "no se me ha pasado por la cabeza pedir un referéndum sobre los acuerdos de Maastricht".

El presidente del PP y el coordinador general de IU mantuvieron ayer en un hotel de Madrid una reunión en la que analizaron la situación política general y el resultado de la huelga del 28-M.

### Alfonso Guerra

En declaraciones a TVE, Alfonso Guerra expresó su preocupación por el efecto psicológico que pueda tener el no de Dinamarca al Tratado de Maastricht.

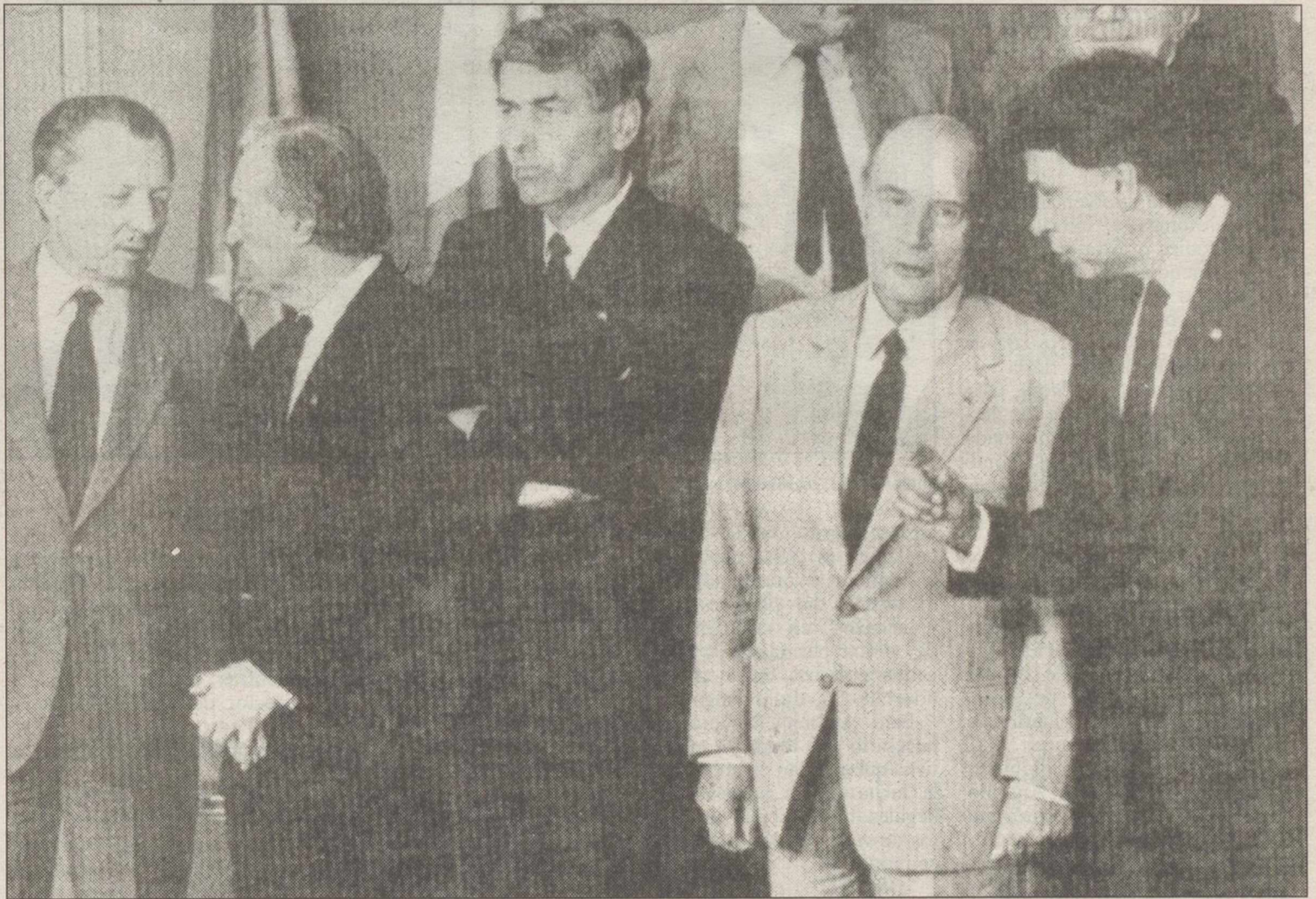
Respecto al no de Dinamarca al Tratado de Maastricht, Alfonso Guerra subrayó que le preocupa como efecto psicológico y defendió la voz de Europa en el mundo ante el poderío económico de Estados Unidos y Japón, si no quiere quedarse a la cola del desarrollo internacional.

En opinión de Guerra, ha habido "obstáculos más importantes que éste" en Europa "y se ha sabido salir adelante".

Sin embargo, insistió en que la decisión del pueblo danés puede "enfriar" en la gente el entusiasmo de la construcción europea, lo que no resta argumentos a la unión que "es algo necesario y diría, incluso imprescindible".

El europarlamentario de EE Juan María Bandrés subrayó que el rechazo expresado por Dinamarca al tratado de Maastricht "requiere soluciones imaginativas, porque el proceso de unión europea es irreversible".

El presidente de EE, a través



De izquierda a derecha, Jacques Delors, Charles Haughey (Irlanda), Ruud Lubbers (Holanda), Mitterrand y Felipe González en junio de 1990.

El coordinador general de IU, Julio Anguita, manifestó ayer, momentos antes de iniciar una reunión con el presidente del Partido Popular, José María Aznar, que "no se me ha pasado por la cabeza pedir un referéndum sobre los acuerdos de Maastricht".

de un comunicado, destacó que los resultados del referéndum danés "han caído como una bomba en el Parlamento Europeo" y que "deben servir para hacer reflexionar a los estados miembros sobre el tipo de Unión Europea que quieren construir".

"El proceso de unión después de este mazazo -agregó- debe buscar soluciones imaginativas y, por supuesto, no cabría dejar aparcada a Dinamarca de la irreversible Unión Europea".

En cualquier caso, la Comunidad Europea debe intentar "dar tiempo a Dinamarca, pero con la firme resolución de seguir el proceso de ratificación de la Unión Europea y la determinación de no renegociar Maastricht", dijo ayer jueves a Efe el secretario de Estado español para la CE, Carlos Westendorp, a su llegada a Oslo.

Westendorp, que antes de

salir de Madrid despachó con el ministro de Asuntos Exteriores, Francisco Fernández Ordóñez, quien continúa enfermo en su domicilio, precisó que la delegación española defenderá esta línea de partida.

"Las instrucciones del ministro van en este sentido, estudiar un problema con la máxima comprensión para un Estado miembro como es Dinamarca, que tiene dificultades y al que queremos seguir teniendo en esta Comunidad", dijo Westendorp.

### Nuevo referéndum en Dinamarca

Los ministros de Asuntos Exteriores de la Comunidad Europea (CE) decidieron finalmente continuar el proceso de ratificación del Tratado de Maastricht y no volver a negociar las disposiciones de la Unión Europea; por su parte,

el primer ministro danés anunció que convocará otro referéndum sobre el Tratado de Maastricht en Dinamarca.

Lo más prudente, según el secretario de Estado, es "dar tiempo a Dinamarca", para que pueda resolver "la contradicción existente entre la decisión del Parlamento y el resultado del referéndum".

A juicio de la delegación española, lo esencial es "no olvidar la importancia que Maastricht tiene para todos y que, cualquiera que sea el resultado que Dinamarca dé a su problema, todos los demás sigamos adelante en el proceso de ratificación".

En este proceso, España se mantiene a la espera del dictamen que el Tribunal Constitucional deberá dar sobre si es preciso o no modificar la Constitución para incluir el derecho de elección de los residentes comunitarios.

### Javier De la Rosa dimite en Torras

BARCELONA (Efe).— El financiero Javier de La Rosa ha presentado su dimisión como vicepresidente del grupo Torras con lo que se desvincula del grupo kuwaití Kio, con el que comenzó a colaborar en el año 1986, aunque se mantendrá como su asesor en España.

Fuentes cercanas al financiero catalán informaron a la agencia Efe de que la dimisión fue presentada esta semana ante el presidente de Kio y Torras, Fahamed al Sabah, familiar del emir de Kuwait.

Las mismas fuentes indicaron que la dimisión todavía no ha sido aceptada por el grupo kuwaití y precisaron que hoy mismo se trasladarán a Barcelona representantes de Kio para intentar convencerlo de que se mantenga en el cargo.



Así lo difundió ayer la coalición en un comunicado que muestra el resultado de una inspección

## Casi todos los teléfonos de IU están intervenidos, según un análisis técnico

IU estudiará con los sindicatos de Policía las medidas para evitar escuchas ilegales

**La práctica totalidad de las líneas telefónicas y de los fax de la coalición Izquierda Unida están intervenidos, según los resultados de una inspección técnica llevada a cabo el pasado martes en la sede central de esta coalición.**

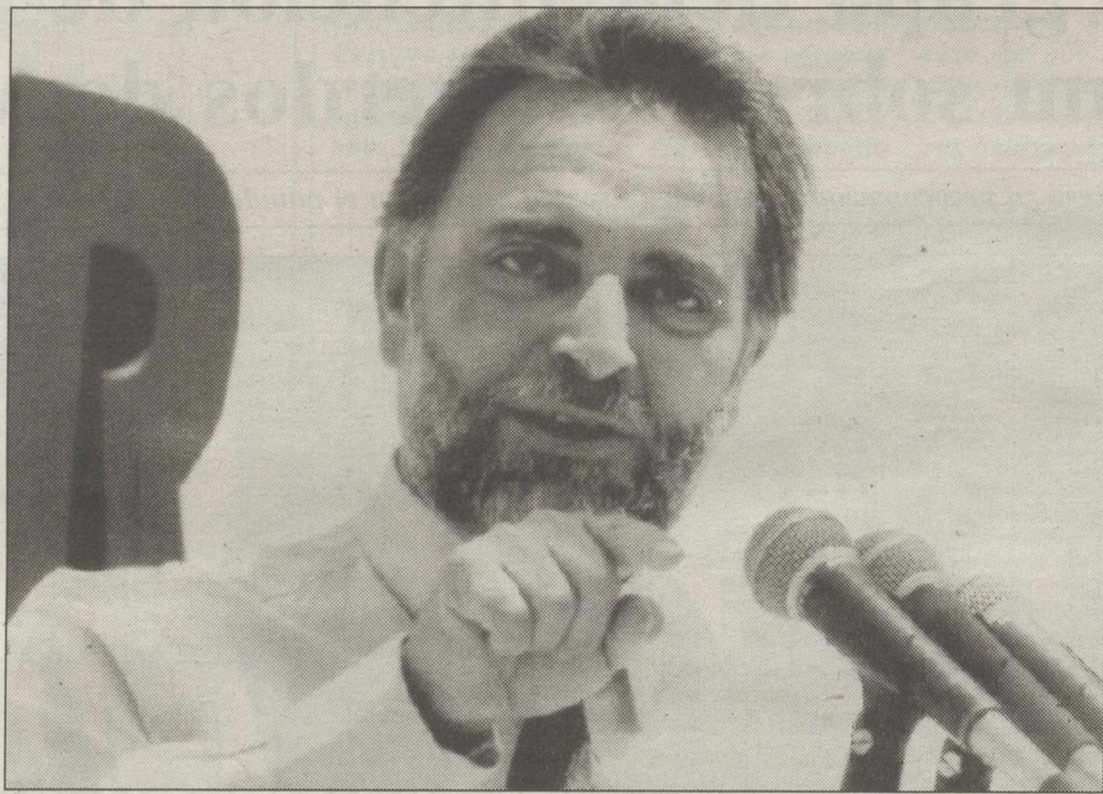
MADRID. (Efe).- Así lo afirma IU en una nota de prensa difundida ayer por la tarde, en la que se añade que, según el informe de la inspección, la intervención no es microfónica o interior, sino telefónica o exterior y, "cuando menos, oficiosa" por el método empleado para llevarla a cabo.

Según los técnicos de la empresa encargada de la inspección, añade la nota, esto explicaría muchos de los descuelgues que se escuchan nada más obtener línea, así como algunas de las conversaciones no producto de los cruces que se oyen como ruido de fondo o el "eco" que se produce pudiendo uno llegar a escucharse a sí mismo.

Esta inspección, de seguridad telefónica y ambiental, fue realizada en la sede de IU el pasado día dos de junio, desde las ocho y cuarto de la noche hasta las once.

Por otra parte, el diputado de Izquierda Unida Antonio Romero se reunirá la próxima semana en Madrid con representantes de diversos sindicatos policiales para estudiar posibles medidas que eviten las escuchas telefónicas ilegales.

Esta decisión, dijo a Efe el



Julio Anguita, coordinador general de Izquierda Unida.

parlamentario de la citada coalición, es consecuencia de las denuncias presentadas en los últimos días por presuntos "pinchazos" en los teléfonos de varios periodistas y dirigentes políticos, entre ellos el líder de IU, Julio Anguita.

Para Antonio Romero, es necesario que todos los colectivos que puedan colaborar en la lucha contra las escuchas ilegales intercambien sus puntos de vista y hagan un frente común.

"Haya que combatir ese cáncer de la democracia, porque si no se le derrota acabará invadiendo todo el cuerpo social", añadió el diputado de

IU.

Esta iniciativa se suma a la carta remitida ayer por Romero al presidente de Telefónica, Cándido Velázquez, en la que le pidió que evite las escuchas en las líneas de la Compañía y estudie la posibilidad de crear un cuerpo especializado con ese objetivo.

Precisamente Izquierda Unida pidió ayer la comparecencia en el Congreso del Fiscal General del Estado, Eligio Hernández, y del presidente de la Compañía Telefónica, Cándido Velázquez, para que informen sobre las medidas que piensan adoptar para evitar las escuchas ilegales.

les.

El coordinador general de esta coalición, Julio Anguita, denunció el pasado martes haber sido objeto de una intervención en su línea telefónica mientras conversaba con el director del diario "El Mundo", Pedro J. Ramírez.

Izquierda Unida pedirá a los responsables de la Fiscalía General del Estado y de la Compañía Telefónica que intensifiquen los controles para garantizar la intimidad de las comunicaciones telefónicas y evitar "intervenciones ajenas como las ocurridas en los últimos días a responsables políticos y periodistas".

## La Caja de Cantabria comprará, tras el día 15, el Banco Ibercorp

MADRID. (Efe).- El Banco de Fomento e Exterior (BFE) de Portugal proyecta aprobar el próximo día 15 su propuesta formal de acuerdo con la Caja de Cantabria sobre el cobro de la deuda contraída por el Banco Ibercorp, lo que dará vía libre definitiva a la compra de esta institución por la entidad de ahorros.

Según explicaron ayer a Efe fuentes próximas a la operación, la Caja de Cantabria cerró el pasado martes una "declaración de intenciones" inicial con el BFE, segundo acreedor del Banco Ibercorp, para delimitar las alternativas de recuperación de la deuda por la entidad portuguesa, que habrá de decidir el día 15 entre dos opciones.

El BFE deberá elegir entre una quita o rebaja convenida de la cantidad total pendiente de cobro, cerca de 1.000 millones de pesetas, o un aplazamiento de su recuperación hasta un periodo máximo próximo a los cuatro años, según las mismas fuentes.

El principio de acuerdo logrado por la Caja de Cantabria con el BFE fue precedido "hace 10 ó 15 días" de otro compromiso -tan solo verbal- con el Banco de España para que el instituto emisor, principal acreedor de Ibercorp, acepte un aplazamiento hasta dentro de tres años en el cobro, sin intereses, de los cerca de 3.000 millones que le adeuda la entidad fundada por Manuel de la Concha.

Con el fin de avanzar en este proceso, el director general del Banco de España Miguel Martín tenía prevista una entrevista con el nuevo consejero delegado del Banco Ibercorp, José Ignacio Saiz Herrera, quien representa como abogado intereses de la Caja de Cantabria en el actual proceso de suspensión de pagos de la entidad bancaria.

Una vez elija el BFE el sistema concreto de recuperar su dinero, Caja de Cantabria firmará el acuerdo definitivo con el banco portugués y fijará, bajo unas condiciones similares, la forma precisa de devolución de la deuda contraída por Ibercorp con el resto de acreedores -al menos con la mayoría- al tiempo que tramitará la adquisición de todas las acciones del banco por el precio simbólico de una peseta.

La entidad de ahorro santanderina, a la que Ibercorp debe unos 1.000 millones, ha conseguido asimismo que los gestores de esta institución le proporcionen garantías suficientes para eliminar cualquier riesgo sobre los créditos aun en vigor concedidos por el banco a su filial Sistemas Financieros y al Grupo Financiero Ibercorp, cuyo importe conjunto se aproxima a los 1.500 millones.

El presidente del BFE, João Salgueiro, reconoció ayer ante dos periodistas, que el Consejo de Administración de su banco "estudiará el próximo día 15" las alternativas existentes para recuperar sus 1.000 millones.

## El ministro Virgilio Zapatero plantea el cierre del pabellón yugoslavo en la Expo'92

MADRID. (Efe).- El ministro de Relaciones con las Cortes, Virgilio Zapatero, afirmó ayer que ha dado instrucciones al Comisario General de la Expo para "plantear las suspensiones del pabellón de Yugoslavia ante el Comité de Directores del Colegio de Comisarios de la muestra", que se reunirá el próximo día 16.

Virgilio Zapatero precisó que, ante la resolución 757 de las Naciones Unidas, en el punto en el que se dispone la suspensión de toda cooperación, científica, técnica y cultural con el régimen de Belgrado, el Gobierno entiende que ésta "es plenamente aplicable a la presencia de la República Federativa de Yugoslavia en la Exposición Universal de Sevilla".

Por otra parte, el pabellón de las Repúblicas Bálticas, que en principio iba a agrupar a Estonia, Lituania y Letonia,

abrió ayer sus puertas en la Exposición Universal de Sevilla con la ausencia de la República de Letonia, que el pasado viernes decidió no participar en la Expo.

Los representantes lituanos y estonios explicaron que esperaron hasta el último momento la respuesta positiva de Letonia, e incluso reservaron un espacio en el pabellón, hasta que finalmente las autoridades letonas comunicaron su ausencia.

Ricardo Mateo Durand, director de la sección nacional estonia, afirmó que la ausencia de Letonia se debe a la mala situación económica que sufren las repúblicas bálticas desde su reciente independencia de la extinta Unión Soviética.

El comisario de Lituania, Cornelius Plateris, coincidió en apuntar que la participación en la Expo no es prioritaria frente a los problemas económicos y sociales.



Virgilio Zapatero, ministro para Relaciones con las Cortes.



En una carta en la que se cuestiona la actividad terrorista de ETA que está "fuera de lugar"

# El etarra Guillermo Arbeloa afirma que HB ejerce una dictadura sobre los presos

Tres personas fueron detenidas en Guipúzcoa por presunta colaboración con la banda asesina

**El preso de ETA Guillermo Arbeloa afirma que los abogados de Herri Batasuna ejercen una "dictadura" sobre los reclusos de esta banda, en cartas difundidas por el diario ABC y por TVE, en las que también se cuestiona la validez de la actividad terrorista de**

**ETA por estar "fuera de lugar". Guillermoi Arbeloa, que está en la cárcel alavesa de Nancláres de la Oca, pone de manifiesto en una de las misivas los recelos que sienten los presos etarras respecto a los abogados abertzales.**

MADRID. (Efe).- Como ejemplo, señala una visita del letrado Txemi Gorostiza a los etarras Isidro Etxabe y Juan Antonio Urrutia en esta misma prisión (ambos cuestionaron a la dirección de ETA en unas conversaciones con sus familiares), para pedirles que redactaran una "nota de apoyo a la dirección y de conformidad con la línea que ésta sigue".

Según la carta incautada a Arbeloa, que anteayer dio a conocer TVE, Gorostiza también les planteó que debían "atacar" la política penitenciaria, y más en concreto al secretario general de Asuntos Penitenciarios, Antoni Asunción.



Imagen del último atentado de ETA en Madrid que causó 6 heridos.

### Intromisión

Guillermo Arbeloa señala que esta actitud del abogado "es una intromisión en la vida privada de los demás, en sus derechos y libertades, una violación de la intimidad personal... una dictadura, vamos".

El recluso, que fue candidato a la presidencia de gobierno navarro por HB, refleja la mala situación que atraviesa el colectivo de presos de ETA, del que dice que "hay que reconocerlo, va haciendo aguas poco a poco".

Arbeloa también cuestiona la validez de la "lucha armada" de ETA, "un tipo de lucha -escribe- que tuvo su razón de ser en un momento histórico concreto, y que de ella se obtuvieron un reconocimiento y unos frutos determinados que nadie puede ignorarlos, aparece ahora como fuera de lugar en el momento presente, y de nada sirve agarrarse a la inercia del pasado".

En otro párrafo reconoce que la banda terrorista ha per-

dido apoyo: "La pérdida de apoyo popular es evidente y palpable, y nada ganamos enquistándonos y fabricándonos un gueto en el cual nos alimentemos unos a otros de ilusiones sin base real", apunta en la misma carta, fechada el pasado 21 de abril.

### Mazazo "bien gordo"

El diario ABC también publica el contenido de otra misiva, en la cual reflexiona sobre las repercusiones de la detención de la "cúpula" de ETA en Francia el pasado mes de marzo, en una operación policial que Arbeloa califica de "mazazo bien gordo".

Además, Guillermo Arbeloa plantea que "no es posible ignorar la realidad que nos rodea, ni tampoco el enorme cambio sociológico de que se ha producido en la sociedad vasca, que es con la que debemos contar, pues de lo contrario nos colocaríamos de

espaldas a ella, que sería tanto como ser los "grapos" de Euskadi".

Por otra parte, las tres personas detenidas anteanoche en Guipúzcoa por su presunta colaboración con ETA son un matrimonio y su hijo, informó el Gobierno Civil de esta provincia.

Los arrestados son José Antonio Brit Susperregui, de 57 años; su esposa, María Lourdes Olloquiegui Urresti, de 51, y el hijo de ambos, Aitor Brit Olloquiegui, de 23, según la misma fuente.

Padre e hijo fueron detenidos en Rentería (Guipúzcoa), mientras la madre fue arrestada en San Sebastián y los tres han sido trasladados a Madrid, precisó el Gobierno Civil.

Los arrestos fueron realizados por la Guardia Civil por orden del juzgado número 5 de la Audiencia Nacional, cuyo titular es Baltasar Garzón.

### Arcipreste de Irún

La Audiencia Nacional ha confirmado en un auto hecho público ayer la prisión provisional acordada el pasado 27 de marzo por el juez central de Instrucción número 2, Ismael Moreno, contra el arcipreste de Irún y Fuenterrabía, José Ramón Treviño, acusado de colaborar con la banda terrorista ETA.

El Tribunal fundamenta su decisión en que existe riesgo de que el sacerdote se evada de la justicia y en "la gran alarma social que producen los delitos relacionados con las organizaciones terroristas, por lo que la medida adoptada por el juez -señala- no es desproporcionada con la situación, ni arbitraria, habida cuenta también el tiempo de duración de la misma y el avanzado estado de la causa".

La Sala desestima el recurso interpuesto por Joaquín Ruiz-Giménez, abogado de Treviño, contra el auto dictado por el juez de la Audiencia Ismael Moreno, en el que denegó la libertad provisional del acusado, para el que el fiscal y la Asociación Víctimas del Terrorismo piden seis años de prisión mayor por acoger a dos presuntos etarras en su parroquia.

### Jueces para la Democracia inicia su congreso nacional

MURCIA. (Wefe).- La asociación Jueces para la Democracia, que comenzó ayer en Murcia su VII Congreso nacional con un minuto de silencio por el asesinato del juez antimafia Giovanni Falcone, tiene la firme voluntad de que no se produzcan fracturas ni escisiones en su seno, según diversos portavoces de esta asociación de jueces y magistrados progresistas.

El congreso, que fue inaugurado por el presidente de la Comunidad Autónoma murciana, Carlos Collado, y por el Presidente del Tribunal Superior de Justicia de la región y miembro de la APD, Francisco Martínez Muñoz, pretende zanjar así el debate provocado por unos 40 jueces que exponen discrepancias ideológicas con el Secretariado saliente.

Este debate, que centró la sesión de la mañana, está promovido por un grupo al que se califica de "pro PSOE", autor de un documento en el que, entre otras cuestiones, critica el "abandono de los temas de política judicial y una excesiva participación y protagonismo en temas de política general" del Secretariado saliente.

Poco antes de iniciarse las sesiones, Antonio Gil Merino, miembro del Secretariado y del sector denominado "Pro IU", negó que en Jueces para la Democracia haya "divisiones, facciones encontradas o fracturas", tras lo que afirmó que esta asociación "es muy pluralista desde que se creó y hay personas de diferentes sensibilidades".

Agregó que en J.P.D. "hay votantes del PSOE y de otras formaciones políticas que siempre hemos convivido, y estoy seguro de que seguiremos haciéndolo", y apuntó que el "aflojamiento" de las diferentes posturas se debe a que éste es un congreso electoral en el que se renovará la dirección.

Gonzalo Moliner, uno de los autores del documento crítico, aseguró que "hay una política interna sobre el modo de gestionar la asociación y la manera de entenderla, pero no hay una política mas allá".

Sorteo 23-2 ESTE SABADO 6/6/92

# 616

MILLONES

La mayor alegría de tu vida

**BOTE**

Lotería Primitiva

Jueves y Sábados



## Jornada de huelga en Renfe convocada por Comisiones Obreras

MADRID. (Efe).- CC.OO., sindicato mayoritario en Renfe, señaló ayer a Efe que esta central cumplirá los servicios mínimos fijados por la compañía para la jornada de huelga de hoy, si bien los denunciará por considerarlos abusivos.

La dirección de Renfe fijó unos mínimos del 75 por ciento de los trenes de cercanías en hora punta y del 50 por ciento en el resto de la jornada, mientras que circulará un tren de largo recorrido en cada dirección y sentido, así como siete de los catorce AVES programados para hoy.

Un portavoz de CC.OO. se mostró optimista respecto al seguimiento de la huelga de hoy pese a que la UGT y el sindicato de maquinistas SEMAF no secundan la convocatoria.

El paro, al que sí se ha sumado la CGT, responde a la petición sindical de participar en la negociación del plan de viabilidad de la compañía, especialmente en los aspectos referidos a la evolución de la plantilla.

Por otra parte, la sección sindical de CC.OO. de Renfe en Córdoba ha denunciado a los medios informativos una orden interna de Renfe que prohíbe la venta de billetes del tren Talgo Pendular Madrid-Málaga-Madrid, por la vía del Alta Velocidad Español, a los viajeros que realizan el trayecto Córdoba-Madrid-Córdoba.

El secretario de la sección sindical de CC.OO. de Renfe, Antonio Jiménez Castillo, manifestó que "Renfe pretende seguir haciendo negocio" mediante esta orden, con la que se asegura la utilización del servicio de trenes de alta velocidad (AVE) aunque los usuarios deban pagar dos mil pesetas más que con el Talgo Pendular.

Jiménez Castillo calificó de "incompetentes" a los directivos de Renfe, ya que la orden impide a los usuarios elegir libremente la unidad en la que desean viajar, así como beneficiarse del servicio de los talgos pendulares 140 y 141, "que sólo tardan veinte minutos más y cuestan dos mil pesetas menos".

"Sólo hay una Tierra, cuidémosla" es el lema de ecologistas y Gobiernos

## Hoy se conmemora el Día Mundial del Medio Ambiente

Bajo la influencia de la cumbre ecológica de Río de Janeiro

**Ecologistas y gobiernos de todo el mundo conmemoran hoy el día Mundial del Medio Ambiente, que promovido por la ONU se celebra este año con el lema "Solo hay una tierra, cuidémosla y compartémosla". En España se conmemora con la exposición "Consumo responsable en un planeta vivo".**

MADRID. (Efe).- Bajo la influencia de la cumbre ecológica de Río de Janeiro (Brasil) en la que representantes de más de 150 países intentan llegar a acuerdos para frenar la degradación del planeta, el programa de Naciones Unidas para el medio ambiente (PNUMA) hará un llamamiento a la responsabilidad de la población mundial.

En España la Secretaría de Estado para las Políticas del Agua y el Medio Ambiente del Ministerio de Obras Públicas y Transportes (MOPT) conmemorará la jornada con la exposición "Consumo responsable en un planeta vivo" y con el premio nacional del medio ambiente que este año ha sido concedido a las organizaciones ecologistas y fue entregado ayer por el ministro José Borrell.

Este galardón, que da también menciones especiales para el Servicio de Protección de la Naturaleza de la Guardia Civil y el escritor Miguel Delibes, fue "tíbilmente" recibido por los grupos conservacionistas que reclaman más "coherencia" al Gobierno.

La muestra, que permanecerá abierta en la sala exposiciones del MOPT hasta fin de mes, ha sido montada en colaboración con la Unión de Consumidores y Usuarios e intenta mostrar un modelo de consumo que permita un desarrollo sostenible y respetuoso con los recursos del planeta en temas como energía,



Hoy se celebra el Día Mundial del Medio Ambiente.

agua, transportes, productos tóxicos y peligrosos, o envases.

Para ilustrar esta idea se ha contado con la colaboración de Antonio Fraguas "Forges", que ha elaborado una serie de paneles representativos de algunas de las actividades humanas que más degradan el entorno.

Las asociaciones conservacionistas dedicarán la jornada a diversas actividades reivindicativas, como el fallo del premio Atila, promovido por el colectivo "Salvemos el planeta" para denunciar públicamente a aquellos que más han contribuido a destruir la naturaleza, o la instalación de un "árbol de la vida" con mensajes de niños a favor del medio ambiente.

Veinte años después de la primera conferencia sobre medio ambiente de la ONU, celebrada en Estocolmo en 1972 y que dio lugar a esta jornada, el informe sobre el estado del planeta elaborado por el PNUMA muestra un panorama desolador. Según este documento cada año se vierten 65 millones de toneladas de residuos en océanos y costas, la lluvia ácida y las aguas residuales contaminan lagos y ríos, la desertización arranca una media de ocho hectáreas de tierra al día.

### Comité "salvemos la Tierra"

El comité "Salvemos el planeta" formado por una quincena de grupos ecologistas, asociaciones de vecinos y otros colectivos sociales, ha convocado marchas festivas en diversas capitales, así como un mesa redonda sobre "Los ecologistas ante la cumbre de Río", que tiene lugar en Madrid.

Greenpeace y Adena centrarán sus actividades en el seguimiento de la cumbre de Naciones Unidas sobre medio ambiente y desarrollo, que anteaer fue inaugurada en Río de Janeiro guardando dos minutos de silencio por la Tierra.

Por su parte los ecologistas gallegos dedican la jornada a mostrar su oposición a la instalación de nuevas plantas de celulosa en esta Comunidad Autónoma.

## La Policía aprehende 101 kilos de oro a una red de contrabandistas

MADRID. (Efe).- La Policía se ha incautado de 101 kilogramos de oro y de 94 millones de pesetas durante la desarticulación de una importante red de contrabandistas de este metal precioso que operaba en Barcelona y Madrid.

En la operación policial, llevada a cabo por miembros de un grupo de investigación de delitos fiscales y monetarios de la Brigada Central de Policía Judicial, han sido detenidos tres hombres y una mujer, según informó la Dirección General de la Policía (DGP).

La Brigada de Delitos Monetarios informó en Barcelona que el 70 por ciento del comercio del oro -el kilo de oro valora en aproximadamente 1.200.000 pesetas-, se realiza en España en "dinero negro".

Las pesquisas policiales que han permitido el descubrimiento y desmantelamiento de esta red de contrabando se iniciaron hace tres meses, cuando se descubrió que un grupo de personas vendía oro a profesionales de la orfebrería a precios más bajos que los fijados por el mercado de metales preciosos y sin IVA.

La Policía localizó entonces en Madrid una firma llamada "MEPAR" que distribuía oro sin factura. Tras varios días de seguimiento y vigilancia, los agentes averiguaron que el metal que comercializaban se recogía en otra sede que la empresa tiene en Barcelona.

Allí, los investigadores determinaron que el proveedor de oro era Faustino Melón Mas, un hombre de avanzada edad propietario de una pequeña tienda de regalos situada en el número 25 de la calle Cármen de la Ciudad Condal.

El principal sospechoso fue ayudado por su esposa, Artemia Valcárcel Domínguez, y su sobrino taxista, Julio Melón Valcárcel, quienes, según la Policía, "atendían los importantes pedidos de oro de diferentes industriales y en cantidades considerables". Los agentes descubrieron que esta familia poseía un chalé en las proximidades del Montseny, a donde se trasladaban una o dos veces por semana.



¿Cuánto cuesta esta sonrisa?

Nadie puede ponerle precio a la felicidad, pero tú puedes cambiar el hambre por sonrisas. Apadrinando a un niño, contribuyes a mejorar sus condiciones de vida y las de su comunidad. Por sólo 70 Pts./día.

Ponte en acción.

Deseo información, sin compromiso.

Nombre y Apellidos: .....

Dirección: .....

D.P.: ..... Ciudad: .....

..... Provincia: .....

..... Tel.: .....

Recorta y envía este cupón a:

**Ayuda en Acción**

Barquillo, 8

28004 Madrid

Tel. (91) 523 23 35

Fax (91) 523 25 29

Travesera de Gracia, 8

08021 Barcelona

Tel. (93) 202 11 42



Cifró el problema en "cuotas inferiores a las prestaciones"

# El INEM sería otro con un uso ético, según Salabert

Crédito de 195.000 millones de pesetas contra el déficit

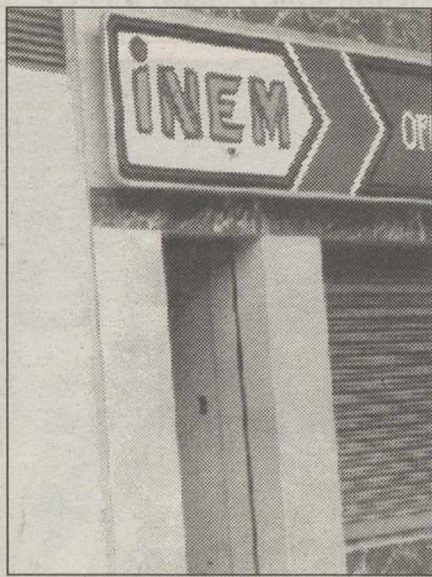
El director del INEM, Ramón Salabert, aseguró ayer que la situación actual de este organismo "sería otra si el sistema de protección de desempleo hubiera sido utilizado éticamente por parte de empresarios y trabajadores". Salabert insistió en que el problema subsistirá "mientras las cuotas sean inferiores a las prestaciones que se conceden".

VITORIA. (Efe).- El director del Instituto Nacional de Empleo, Ramón Salabert, que ha acudido a Vitoria al primer Congreso de ASLE, la asociación que reúne a 170 sociedades laborales vascas, insistió en que el problema del INEM subsistirá "mientras las cuotas sean inferiores a las prestaciones que se conceden".

No quiso evaluar la influencia de la aplicación del proyecto de Ley que modifica las prestaciones de desempleo sobre las cuentas del INEM, y afirmó que "el mercado de trabajo no funciona por modas. Tendremos que esperar a final del ejercicio -agregó- para cuantificar su influencia en las contrataciones y en los resultados del INEM".

Salabert anunció que la transferencia de la formación profesional ocupacional al País Vasco se realizará "muy probablemente antes del verano" y que "la intención de ambos Gobiernos es realizarla, porque en el fondo estamos de acuerdo, y sólo problemas burocráticos podrían retrasarla".

Distinta situación tiene la transferencia del INEM al País Vasco, sobre la que Salabert aseguró que "habrá que esperar a ver cómo queda la ordenación general del mercado de trabajo", aunque señaló que "no es un



Salabert denuncia un uso no ético del INEM.

tema tabú; si tuviera la seguridad de que transfiriendo el INEM bajaría el paro, lo haría mañana mismo", recalcó.

Por otra parte, el crédito extraordinario que aprobará el Gobierno para hacer frente al déficit del INEM será de 195.000 millones de pesetas, reveló el secretario de Estado de Hacienda, Antonio Zabalza.

Zabalza, que clausuró el XIX Seminario Interamericano e Ibérico de Presupuesto Público, dijo después a los periodistas que el crédito será aprobado en la reunión que el Consejo de Ministros celebrará la semana próxima.

El déficit del Instituto Nacional de Empleo sumaba 430.000 millones de pesetas a 31 de diciembre pasado, cifra a la que se añaden otros 170.000 millones correspondientes a los cuatro primeros meses de 1992.

## Las eléctricas ganaron 222.900 millones de pesetas en 1991

MADRID. (Efe).- Las empresas eléctricas españolas ganaron 222.900 millones de pesetas en 1991, lo que supone un incremento del 10 por ciento respecto a los resultados de 1990, informó hoy el presidente de la patronal UNESA, Feliciano Fuster.

Los recursos generados ascendieron a unos 487.000 millones de pesetas, un 27 por ciento más que los del ejercicio anterior.

El presidente de UNESA dijo, en rueda de prensa, que en 1991 las empresas eléctricas invirtieron 320.000 millones de pesetas, un cinco por ciento menos que en 1990, a pesar de que todavía no se ha iniciado el nuevo ciclo inversor en las grandes centrales previsto en el Plan Energético Nacional.

La tasa de autofinanciación del sector se situó en un 1,52 por ciento

en 1991, lo que a juicio del presidente de UNESA supone que los recursos autogenerados por las eléctricas han sido suficientes para cubrir los 320.000 millones de inversión.

Según Fuster la cifra de endeudamiento financiero del sector se mantuvo durante el pasado año "prácticamente estancada, en torno a los 3,85 billones de pesetas".

La sequía que España ha sufrido este año ha perjudicado el negocio eléctrico y se han perdido cerca de 12.310 millones de kilovatios hora, lo que se traduce en unos menores ingresos -hasta el 26 de mayo- de entre 52.000 y 53.000 millones de pesetas, dijo Fuster. El presidente de Unidad Eléctrica se refirió a la situación de esta patronal y dijo que se está tratando de constituir una UNESA "menos presidencialista".

## Cotizaciones de la Bolsa de Madrid

Indice General anterior (260'42) actual (258'06)

NOMBRE VALOR	APERTURA	ULTIMO	NOMBRE VALOR	APERTURA	ULTIMO
Banesto	2.900'00	2.900'00	Bami	372'00	374'00
B. Exterior	3.435'00	3.435'00	Prima Inmobiliaria		
B. Central-Hispano	3.470'00	3.490'00	Inm. Met. Vasco-Centr.	4.330'00	4.315'00
B. Central-Hispano (nuevos)			Sotogrande	359'00	360'00
B. Popular	11.450'00	11.290'00	Inmob. Urbis	901'00	909'00
B. Santander	4.875'00	4.850'00	Focsa		
B. Valencia	1.275'00	1.260'00	Hornos de Ibe. Alba.	1.135'00	1.135'00
Barclays Bank	660'00	670'00	Financiera y minera	1.750'00	1.750'00
B. Zaragozano	2.040'00	2.005'00	Cubiertas	10.920'00	10.650'00
B. Cto. Balear	3.720'00	3.720'00	Huarte	1.700'00	1.660'00
B. Bilbao-Vizcaya	2.805'00	2.915'00	Urbanizaciones y Trans.	575'00	570'00
B. Alicante	4.880'00	4.890'00	Filo, S.A.	1.560'00	1.550'00
B. Vitoria	2.830'00	2.830'00	Corp. Fin. Alba	5.650'00	5.550'00
B. Andalucía	9.150'00	9.250'00	Cía. Gral. Invers.	950'00	950'00
B. Castilla	36.740'00	36.740'00	Cofir	1.250'00	1.200'00
B. Herrero	3.155'00	3.155'00	Corp. Fin. Hispamer		
B. Pastor	5.760'00	5.760'00	Papelera Española	207'00	212'00
B. Vasconia	4.520'00	4.520'00	Sarrió, S.A.	819'00	800'00
B. Atlántico	2.875'00	2.870'00	Eppic	195'00	195'00
B. Galicia	6.730'00	6.700'00	Argón	4.395'00	4.250'00
B. Fomento	2.260'00	2.260'00	Ercros	313'00	310'00
Bankinter	6.560'00	6.550'00	Ener. e Ind. Aragonesas	1.440'00	1.450'00
B. Progreso			Carburos metálicos	3.795'00	3.770'00
Aguas Barcelona	3.690'00	3.735'00	Repsol	3.020'00	3.030'00
Catalana de gas	7.000'00	6.950'00	Cepsa	2.350'00	3.375'00
Eléct. Viesgo	2.300'00	2.300'00	Petromed	5.000'00	5.000'00
Eléct. Reun. Zaragoza	1.350'00	1.365'00	La Seda de Barcelona		
F.E.C.S.A.	742'00	741'00	Sniace		
Hidrocantábrico	1.955'00	1.960'00	Emp. Nac. Celulosa	1.430'00	1.400'00
Hid. Cataluña	407'00	400'00	Fosforera	1.360'00	1.350'00
Hid. Española	550'00	554'00	Algodonera S. Antonio		
Iberduero	765'00	764'00	Tafisa Serie B	1.320'00	1.285'00
Salto del Nansa	6.600'00	6.700'00	Corp. Mapfre	4.600'00	4.570'00
Sevilla Eléc.	562'00	562'00	Unión y el Fénix	4.300'00	4.250'00
Unión Eléc. Fenosa	600'00	602'00	Azkoyen	2.905'00	2.900'00
Emp. Nac. Eléctric.	3.750'00	3.700'00	Dimetal	1.350'00	1.350'00
Eléc. Ribagorzana	1.825'00	1.850'00	Nicolás Correa	1.330'00	1.330'00
Gas y Eléctric.	3.880'00	3.820'00	A. Hornos Vizcaya	74'00	73'00
Unión Ind. Agrogan.	2.125'00	2.145'00	Acerinox	6.940'00	6.940'00
El Aguila	1.600'00	1.600'00	Asturiana Zinc	3.600'00	3.680'00
Azucarera	4.460'00	4.450'00	Esp. del Zinc	875'00	895'00
Ind. Nav. Eny. Celulos.	2.150'00	2.155'00	Mat. y Construcción	345'00	326'00
Campofrío	7.990'00	7.980'00	M. Montana Quijano	165'00	167'00
Ebro Agrícolas	1.930'00	1.900'00	Met. Duro Felguera	1.180'00	1.200'00
Tabacalera	6.200'00	6.150'00	Amper	430'00	424'00
Koipe	4.190'00	4.200'00	Tubacex	269'00	342'00
Finanzauto	1.250'00	1.260'00	Zardoya Otis		
Asland	2.005'00	1.975'00	Citroen Hisp.	5.970'00	5.900'00
Agromán	1.075'00	1.045'00	Tudor	790'00	785'00
Portland Valder.	11.100'00	11.220'00	Nissan M. Ibérica		
Valenc. Cementos	12.540'00	12.540'00	Telefónica	1.135'00	1.135'00
Uralita, S.A.	1.225'00	1.230'00	Autop. M. Nostrum	1.425'00	1.400'00
Cristalera Esp.	6.130'00	6.060'00	Autopistas C. Esp.	1.370'00	1.360'00
Dragados y Const.	2.020'00	2.005'00	Prosegur	2.710'00	2.700'00
Obras y Const. Ind.	4.850'00	4.610'00	Vidrala	2.230'00	2.230'00
Vallehermoso	2.200'00	2.190'00	Commerzbank		
			Volkswagen	24.800'00	24.500

### Mercado de divisas

MONEDA	COMPRADOR	VENDEDOR
1 dólar USA.....	100'566	100'868
1 ecu.....	128'221	128'607
1 marco alemán.....	62'545	62'733
1 franco francés.....	18'575	18'631
1 libra esterlina.....	182'628	183'176
100 liras italianas.....	8'275	8'299
100 francos belgas.....	303'893	304'807
1 florín holandés.....	55'528	55'694
1 corona danesa.....	16'200	16'248
1 libra irlandesa.....	166'688	167'188
100 escudos portugueses...	75'223	75'449
100 dracmas griegas.....	51'964	52'120
1 dólar canadiense.....	84'036	84'288
1 franco suizo.....	68'213	68'417
100 yens japoneses.....	78'475	78'711
1 corona sueca.....	17'338	17'390
1 corona noruega.....	16'012	16'060
1 marco finlandés.....	22'978	23'048
100 chelines austríacos.....	888'863	891'533
1 dólar australiano.....	76'752	76'982

### Retroceso del índice

Las ventas han vuelto a ser las protagonistas en la bolsa de Madrid lo que ha llevado a un nuevo retroceso del índice general de algo más de dos puntos.

Las dudas vuelven al parquet madrileño y los inversores prefieren mantenerse al margen a la espera de que se aclare un poco la situación internacional. Las bolsas europeas también registran en su mayoría pérdidas en los indicadores, aunque también es cierto que la bolsa española es la más afectada por la salida de órdenes vendedoras.

Las dudas respecto a la evolución de los tipos de interés, la rentabilidad de las Letras a un año se han mantenido al 11,912%, sigue presente ya que no se espera que bajen a corto plazo. Con este panorama, los retrocesos se han extendido a todos los sectores aunque el volumen de negocio se mantiene elevado y por encima de los 13.000 millones de pesetas. Telefónica junto con las compañías eléctricas acaparan la mayor actividad y también las mayores pérdidas.



# BANCO DE MADRID





Los ministros de Exteriores de la CE estudiaron en Oslo la convocatoria de una cumbre extraordinaria

## Los "Doce" buscan una salida a la crisis provocada por el referéndum danés

El Gobierno de Dinamarca cree que el resultado de la consulta no significa un rechazo a la CE

**La negativa de Dinamarca a renegociar el Tratado de Maastricht y la posibilidad de convocar una "cumbre" extraordinaria a corto plazo son los dos elementos que centraron la atención del Consejo extraordinario de Asuntos Exteriores comunitarios que se celebró ayer en Oslo para tratar la "crisis danesa".**

OSLO. (Efe).- Los jefes de la diplomacia de la Comunidad Europea (CE) se reunieron ayer por la para tratar de encontrar una salida aceptable a la profunda crisis provocada por el resultado adverso del referéndum celebrado el martes en Dinamarca sobre la ratificación del Tratado de Maastricht.

El Consejo extraordinario, que fue convocado aprovechando la presencia de los ministros en el Consejo Atlántico de la OTAN que se celebró por la mañana en la capital noruega, explorará las posibilidades de desbloquear la situación provocada por el "no" danés.

La crisis planteada es de tal envergadura y su solución política y técnica de tal complejidad que la Presidencia comunitaria -que actualmente ostenta Portugal- estudia la convocatoria de una "cumbre" extraordinaria de los jefes de Estado o de Gobierno de la CE.

En contraste con la posición expresada el miércoles, el ministro de Exteriores danés, Uffe Elleman-Jensen, declaró ayer: "Existe un acuerdo entre todos los partidos políticos daneses de no solicitar la renegociación del Tratado de Maastricht porque nosotros sabemos que esto sería imposible".

El jefe de la diplomacia danesa se mostró pesimista sobre la posibilidad de encontrar salidas a la crisis a corto plazo.

Elleman añadió que quería explicar a sus socios de la Comunidad que el "no" del referéndum del pasado martes no significaba un rechazo a la CE y que existe acuerdo de permanecer en la Comunidad por parte de todos los partidos políticos daneses, "incluso los que antes mantenían posturas anticomunitarias".

No obstante, añadió que "su Gobierno está analizando cuidadosamente" si el resultado de la consulta popular significa un rechazo a la Europa comunitaria por parte de los votantes daneses.

Tras la intervención danesa los ministros de Exteriores de los once restantes Estados, así como el presidente de la Comisión Europea, Jacques Delors, expresaron sus puntos de vista para intentar desbloquear la situación.

Según lo acordado en Maastricht, el Tratado resulta nulo e inaplicable si los Parlamentos de todos y cada uno de los doce Estados miembros no lo ratifican.

En medios próximos a la mayoría de las delegaciones comunitarias se considera como muy remota y altamente improbable que los "Doce" lleguen a acordar algún tipo de salida a la grave crisis.

### Probable cumbre extraordinaria

Esto abona las posibilidades de que los jefes de la diplomacia de los "Doce" puedan decidir convocar a corto



Un grupo de ciudadanos daneses muestran su alegría por la victoria del "no".

plazo, tal vez este fin de semana, una "cumbre" extraordinaria, sea a nivel de Jefes de Estado o de Gobierno o un Consejo de Ministros de Asuntos Exteriores.

La premura de tiempo no augura que se puedan encontrar fórmulas viables jurídicamente o aceptables en el plano político para el problema.

No obstante, dicha convocatoria urgente trataría de ser "un gesto suficientemente expresivo para emitir una señal política de reacción adecuada a la importancia de la crisis planteada por Dinamarca", indicaba un diplomático comunitario.

Por otra parte, un sondeo que publicó ayer el diario "Le Parisien" indica que los franceses votarán mayoritariamente la ratificación del Tratado de Maastricht en el referéndum propuesto por el presidente François Mitterrand.

### Descensos en las bolsas

Los mercados financieros europeos se resintieron y experimentaron una baja, que podría continuar durante los próximos días según los especialistas, como consecuencia del resultado negativo del referéndum danés sobre el Tratado de Unión Europea.

La sacudida provocada por la decisión danesa afectó al Sistema Monetario Europeo, principal mecanismo de cooperación monetaria en la Comunidad Europea (CE), en el que el mayor beneficiario fue el marco alemán, que se había debilitado en las últimas semanas.

## Firmado el convenio contra el calentamiento de la Tierra en la Cumbre de Río

RIO DE JANEIRO. (Efe).El convenio sobre cambios climáticos destinado a combatir el calentamiento global de la tierra y su grave amenaza para el clima, la agricultura y los ecosistemas, fue presentado ayer a la firma de los países asistentes a la Cumbre de la Tierra.

Es el primero de los dos tratados vinculantes preparados para la Conferencia de la ONU sobre Medio Ambiente y Desarrollo que los participantes rubricaron, en una ceremonia presidida por el mandatario brasileño y anfitrión de la reunión, Fernando Collor de Mello.

Hoy viernes, tendrá lugar la firma del otro tratado, destinado a combatir la rápida extinción de todo tipo de especies en la tierra, y que Estados Unidos ha anunciado que no suscribirá ya que ha objetado sus artículos sobre biotecnología, patentes y recursos financieros.

En una rebelión contra la debilidad del tratado sobre cambios climáticos impuesta por EE.UU., varios países, incluidos Austria, Holanda y Suiza, han preparado una "declaración paralela" que comprometería a sus signatarios a reducir para el año 2000 sus emisiones de dióxido de carbono (CO2) a los niveles de 1990.

Ese es precisamente el compromiso al que EE.UU., mayor productor mundial de CO2, se opuso tajantemente en las laboriosas negociaciones que le enfrentaron al resto de los países industrializados, especialmente a la Comunidad Europea.

### Crecimiento de la población mundial

El control de la natalidad aparece como uno de los temas más difíciles de resolver en la Cumbre de la Tierra de Río de Janeiro, pese a la actual explosión demográfica mundial, que en 67 años puede hacer triplicar la población del planeta.

Mientras la mayoría de los expertos vinculan los problemas del desarrollo a las tendencias demográficas, una serie de principios políticos y teológicos frenan resoluciones concretas sobre el problema.

En el pasado mes de marzo los países industrializados y del Tercer Mundo lograron un acuerdo sobre un principio genérico en el texto de la declaración que firmarán más de 100 jefes de Estado y Gobierno como culminación de la Cumbre de Río.

El texto sugiere que, para alcanzar un desarrollo sostenible, los países deben eliminar ciertos patrones de consumo y promover políticas demográficas apropiadas.

La sugerencia fue rechazada tajantemente por Argentina debido a "principios irrenunciables".

## Milosevic dice que dimitirá si así cesan las sanciones

BELGRADO. (Efe).- Slobodan Milosevic, presidente de la internacionalmente aislada Serbia, está dispuesto a irse si ello contribuye al levantamiento de las sanciones dictadas por las Naciones Unidas contra su país, según declaró ayer por televisión.

"Si mi partida es el precio que hay que pagar por el cese de las sanciones o una solución justa, eso es barato, no constituye problema alguno", respondió Milosevic a la pregunta de un entrevistador británico y añadió: "a mi familia le encantaría".

Los observadores consideran que el triple embargo, petrolero, aéreo y comercial, devastará económicamente al país y provocará unos conflictos que podrían llevar a la caída de Milosevic, inspirador del nacionalismo desde su subida al

poder en 1987.

Miodrag Zec, director del Instituto de Planificación de Serbia, aseguró ayer que las consecuencias del bloqueo serán catastróficas para la economía serbia.

Precisó en sus declaraciones del miércoles ante una reunión de economistas que "lo que todavía no se sabe es si quebraremos a un nivel de 1.200 dólares per capita o de 800", cifras comparables a las de la economía albanesa.

El líder de la oposición, Vuk Draskovic, promete una marea de manifestaciones que no cesarán "hasta que no caiga el régimen", mientras que el general retirado Dusan Pekic propone ya que Draskovic sea nombrado primer ministro y Dragoljub Michunovic, del Partido Democrático (DP), presidente de Serbia.

## Razones electorales perpetúan el estado de sitio en Gaza

JERUSALEN. (Efe).- La mayoría de los ministros del Gobierno israelí se oponen a levantar el estado de sitio que afecta por undécimo día a 750.000 palestinos en la franja de Gaza, por temor a consecuencias negativas para su campaña electoral.

Así lo afirmaba ayer el diario independiente "Yediot Ajronot", que señala que el ministro de Defensa, Moisés Arens, y el de Asuntos Exteriores, David Levy, exigen levantar el estado de sitio que impide la entrada a Israel de 35.000 trabajadores de esa zona.

Empresarios israelíes de la construcción, industriales y granjeros también presionan al Gobierno para que permita el regreso de esos trabajadores, que no tienen otros medios de subsistencia y que, según fuentes palestinas, están al borde

del hambre.

El estado de sitio fue impuesto el pasado 25 de mayo por 72 horas, tras el asesinato de una estudiante israelí de quince años en la ciudad de Bat Yam cometido por un obrero palestino de Gaza.

### Un palestino muerto en Belén

Por otra parte, efectivos de la Policía israelí de fronteras mataron ayer a un palestino que poco antes había apuñalado a uno de sus agentes en la Plaza del Pesebre de Belén, a ocho kilómetros al sur de Jerusalén, en Cisjordania ocupada.

Fuentes de la Policía informaron de que el agente se encuentra grave.

La Plaza donde ocurrieron los hechos se halla junto a la sede del Ayuntamiento y a la Basílica de la Natividad.



Los países de la Alianza así lo acordaron en su reunión de ayer en Oslo

## La OTAN apoyará las misiones de paz de la CSCE

Insta al cese inmediato de los combates en Yugoslavia y Nagorno-Karabaj

Los países de la OTAN ofrecieron ayer a los cincuenta y dos países que integran la Conferencia sobre la Seguridad y la Cooperación en Europa (CSCE) sus "recursos y experiencia" para prevenir y controlar en el futuro crisis regionales.

OSLO. (Efe).- Los dieciséis miembros de la organización militar occidental aprobaron en Oslo un comunicado en el que se formaliza esta propuesta, que dará a la Alianza Atlántica un papel activo y no sólo defensivo, en la gestión de la seguridad europea. El Consejo del Atlántico Norte, máximo órgano decisorio de la OTAN, encontró una fórmula de compromiso que satisfizo finalmente a todas las delegaciones.

Según el texto aprobado, los aliados se declaran "dispuestos a apoyar, caso por caso, y de acuerdo con un procedimiento interno, las operaciones de mantenimiento de la paz emprendidas bajo responsabilidad de la CSCE, aportando para ello los recursos y la experiencia de la Alianza".

"El Consejo, en sesión permanente, asesorado por las autoridades militares de la Alianza; estudiará todas las modalidades de cooperación".

Ello será, añade el comunicado, "sin perjuicio de la posible contribución de otros países de la CSCE". En el



Woerner: "Es imprescindible la estabilidad en Europa Central y del Este".

documento, la Alianza afirma que "tiene la capacidad de contribuir a las acciones emprendidas por la CSCE en línea con las nuevas e incrementadas responsabilidades para la gestión de las crisis".

Por otra parte, los países de la OTAN enviaron ayer una "clara señal" a los responsables de la guerra en Yugoslavia y Nagorno-Karabaj para que cesen inmediatamente los combates. En la apertura de la reunión ministerial del Consejo Atlántico,

el ministro de Exteriores noruego, Thorvald Stoltenberg, pidió a sus colegas un "firme mensaje" de la OTAN que contribuya a frenar estos conflictos, que calificó de "inaceptables".

El secretario general de la OTAN, Manfred Woerner, advirtió que "si no queremos dejarnos desbordar por los acontecimientos, es necesario que contribuyamos a la estabilidad y a una transición sin violencias en Europa Central y del Este".

Tan sólo se han escrutado el 26% de los votos

## Crece la tensión ante el largo recuento en Filipinas

MANILA. (Efe).- Las discrepancias sobre el resultado de las elecciones presidenciales filipinas del pasado 11 de mayo son hasta ahora la nota dominante del escrutinio que efectúan ambas cámaras del Congreso desde la semana pasada.

Once días después de que el Congreso comenzara a escrutarse los sufragios de los comicios para elegir al sucesor de la presidenta Corazón Aquino durante el próximo sexenio, el recuento sólo ha alcanzado alrededor de un 26 por ciento de los votos.

Esa lenta marcha preocupa a la sociedad filipina, temerosa de la inestabilidad política en el archipiélago si el próximo 30 de junio no es proclamado un

nuevo presidente del país.

Además, la opinión pública está desorientada por la "guerra de cifras" oficiales y extraoficiales sobre el resultado de los comicios, que contribuyen a aumentar la confusión.

### El Pinatubo reanuda su actividad

Al menos cinco seísmos se registraron en las últimas 24 horas en las cercanías del volcán Monte Pinatubo, en la isla filipina de Luzón, informaron ayer fuentes oficiales. El volcán arrojó una columna de gases y vapor blanquecino que el viento propago en varias direcciones, señaló el Instituto Filipino de Vulcanología y Sismología.

## Periodistas maltratados en el tercer aniversario de Tiananmen

PEKIN. (Efe).- Una decena de corresponsales extranjeros acreditados en Pekín fueron tratados violentamente o detenidos en las últimas horas por las Fuerzas de Seguridad chinas cuando intentaban cubrir la información relacionada con el tercer aniversario de la matanza de Tiananmen.

La acción policial contrastó con la relativa calma con que transcurrió ayer el aniversario del movimiento a favor de reformas democráticas en China, reprimido violentamente por el Ejército el 4 de junio de 1989.

El aniversario se conmemoró tan sólo con protestas aisladas en la Plaza de Tiananmen y en los campus de varias universidades chinas.

El miércoles por la mañana el corresponsal de la televisión

de Tokio, Atsushi Yamagiwa, y un ciudadano asiático sin identificar fueron brutalmente golpeados mientras el primero recogía tomas de los cientos de policías desplegados en Tiananmen vestidos de paisano.

Dos periodistas occidentales fueron también detenidos durante cuatro horas, acusados de no haberse registrado a la entrada de la Universidad de Política y Derecho, adonde habían acudido horas antes para presenciar cualquier eventual incidente.

Los estudiantes de la Universidad de Pekín sólo convocaron para ayer una jornada de ayuno, ya que opinaban que el despliegue policial era demasiado fuerte y las manifestaciones favorecerían al sector más ortodoxo del Partido Comunista Chino.



Por experiencia, los PePés

A estas alturas, se tienen ideas claras. Que la libertad está en que nadie pise la iniciativa de las personas, ni siquiera el Estado. En pasear seguro a cualquier hora por el barrio.

Que, después de ver muchos experimentos, lo que da tranquilidad son ideas como las del Partido Popular. Cuando se ha vivido de todo, llegas al PePé. ¿No te parece? Danos una llamada al 900 1992 93.

*Gente como tú.*

**Partido Popular**



**¡¡RADIOESTADIO!!**  
Dirige y Presenta: ANGEL NAVARRO  
Domingos de 22'00 a 23'00 HORAS  
**ONDA CERO RADIO CIUDAD REAL**



## La Sociedad de Autores repartió, en 1991, 15.643 millones de pesetas entre sus asociados

MADRID (Efe).- La Sociedad General de Autores de España (SGAE) repartió 15.643 millones de pesetas durante 1991 entre sus 36.507 asociados, mientras que su recaudación fue de 17.638 millones, con unos beneficios, después de impuestos de 125.206.166 pesetas, dijo hoy, en rueda de prensa, su consejero delegado, Eduardo Bautista.

Los ingresos totales de 17.368 millones son producto de la gestión en la recaudación de los derechos de autor, nacionales y extranjeros, previstos en la Ley de propiedad intelectual, cantidad que ha supuesto un 3,32 por ciento sobre lo recaudado en el ejercicio anterior.

Según Bautista, la SGAE se ha estructurado como una sociedad privada de gestión, de forma que ha pasado de recaudar en 1983 3.500 millones a los 17.638 de 1991.

Los mayores ingresos se han producido por derechos de televisión, que han supuesto 3.736 millones de pesetas, seguidos por los de ejecución mecánica (discos, cassetes, etc), 2.020 millones y por derechos de radiodifusión, con lo que se han percibido derechos por 1.097 millones de pesetas.

Los derechos percibidos desde el extranjero por actuaciones en otros países o difusión de interpretaciones de los distintos géneros ha sido de 998.567 pesetas.

## Hallados dos cráneos humanos en China de hace 350.000 años

NUEVA YORK (Fax Press).- Investigadores estadounidenses, que han encontrado dos cráneos humanos en la China central, a los que suponen una antigüedad de 350.000 años, se inclinan a creer que los antecesores del actual "homo sapiens" se han desarrollado, paralelamente, en varios continentes. Lo curioso, científicamente hablando, en los cráneos encontrados es que se refunden en ellos las características del hombre actual y las del "homo erectus", afirma Dennis Etlar, científico de la Universidad de California en Berkeley, uno de los descubridores de los restos en una entrevista concedida a la revista científica británica "Nature".

El hallazgo, afirma Etlar, pone en duda la tesis, universalmente aceptada, de que la especie humana se desarrolló en África, para extenderse, después, por el Cercano Oriente, Europa y el resto de nuestro viejo planeta.

Los cráneos, pertenecientes a dos adultos masculinos, fueron encontrados en unos depósitos calcificados en una meseta, en las cercanías del río Han, en Yunsien, en la provincia de Hubei.



Unas 9.000 personas viven en España gracias a los trasplantes

*Euskadi es la Comunidad que se muestra más favorable a los trasplantes*

## Sanidad resalta la gran ayuda en materia de trasplantes

*Se ha creado un programa de Colaboración Europea para la Donación de Organos*

**El Director General de Planificación Sanitaria, Javier Elola, destacó el alto grado de concienciación que ha alcanzado la sociedad española en torno a los trasplantes. Para Elola "si se sigue aumentando el ritmo de donaciones, se podrán neutralizar el número de personas que se encuentran a la espera de la donación de algún órgano"**

MADRIDE(Fax Press).- la actualidad España se ocupa un lugar destacado de concienciación ciudadana respecto a los trasplantes. Elola señaló que "en nuestro país existen 20,3 demandantes por millón de habitantes, justo detrás de Austria que alcanza el 23'. Por comunidades autónomas destaca la del País Vasco en la que nueve de cada diez familias se muestran partidarias de realizar trasplantes de alguno de sus órganos, mientras que las de Andalucía, Extremadura y Murcia son más reticentes a este tipo de intervenciones.

Según el Coordinador General de Trasplantes, Rafael Matesanz, unas 9.000 personas viven en España gracias a los trasplantes, de las cuales 500 han sufrido intervenciones de implantación de

nuevos corazones. "Estas cifras son buenas, pero podrían ser mejores. Hay que tener en cuenta que 3 de cada 10 familias se muestran contrarias a la donación de órganos, por lo que habría que concienciar aún más a la gente", dijo Matesanz.

Las cifras presentadas por el Coordinador General de Trasplantes representan una disminución del número de enfermos que precisan de un trasplante. Matesanz afirmó que "a fecha de hoy existen 117 pacientes a la espera de un hígado, 37 con la esperanza de encontrar un corazón, y un sólo persona necesitada de un pulmón. Y se mostró asimismo optimista con los 5.500 enfermos tratados con diálisis, que muy pronto podrían beneficiarse de un trasplante de riñón.

A este respecto se ha creado bajo la presidencia de Su Majestad la Reina un programa de Colaboración Europea para la Donación de Organos, dirigida a motivar a los profesionales que trabajan en los hospitales para que afronten de una manera más adecuada el tema de la donación. Los éxitos en este tipo intervenciones es cada vez mayor. Por ejemplo, dos de cada tres personas que han sufrido un trasplante corazón o hígado suelen vivir más de cuatro años, y el 95% de los trasplantes renales suelen resultar positivos, cinco años después de ser practicada la intervención quirúrgica. A juicio de varios especialistas el trasplante de órganos y tejidos constituye hoy por hoy, la mejor y a menudo la única alternativa válida para un número cada día mayor de pacientes afectados de todo tipo de patologías que tienen en común la destrucción total de una parte del organismo, sin otra solución que su sustitución por otro órgano

*Por la obra "Enciclopedia de Historia de España"*

## Miguel Artola, Premio Nacional de Literatura en Historia

MADRID (Fax Press).- El historiador donostiarra Miguel Artola (1923) obtuvo el Premio Nacional de Literatura 1992 modalidad Historia de España por la obra "Enciclopedia de Historia de España". El jurado estuvo compuesto por el director general del Libro y Bibliotecas, Federico Ibáñez; la directora del Centro de las Letras Españolas, Magdalena Vinent; Eloy Benito Ruano; Antonio Bonet Correa; Juan Velarde Fuentes; Antonio Elorza; Santos Juliá y Felipe Ruiz.

Federico Ibáñez consideró que la obra de Artola era merecedora del Premio Nacional, dotado con 2.500.00 de pesetas, "por su valiosísima aportación a la historiografía actual española". Entre las obras del historiador vasco destacan "Los orígenes de la España Contemporánea", "La burguesía revolucionaria" y la obra hoy premiada, compuesta por siete tomos. Miguel Artola obtuvo el premio Príncipe de Asturias de Ciencias Sociales 1991. Es presidente del Instituto de España,

profesor y miembro de número de la Real Academia de la Historia desde 1982, en la que ingresó con un discurso sobre "Declaraciones y Derechos del Hombre". Ganó la cátedra de Historia Contemporánea de la Universidad de Salamanca en 1960 y es catedrático de la Universidad Autónoma de Madrid desde su fundación. La obra galardonada es la primera enciclopedia temática cuyo objetivo es dotar al investigador de una fuente documental precisa y de rápido acceso.

## Elevados niveles de plomo tóxico en la sangre afectan al hombre de hoy

SAN FRANCISCO (Fax Press).- Nuevas investigaciones demuestran que la sangre del hombre de hoy contiene hasta 1.000 veces más plomo tóxico que la de sus antepasados. Los científicos se preguntan si las consignas gubernamentales son lo suficientemente estrictas para asegurar la protección de los niños. Los científicos saben desde hace mucho tiempo que el plomo en el medio ambiente ha aumentado drásticamente en los últimos 5.000 años, pero hasta ahora no se había establecido la creciente concentración de plomo en la sangre humana.

El geoquímico A. Russell Flegal y el toxicólogo Donald R. Smith, de la Universidad de California-Santa Cruz, cuyos descubrimientos fueron publicados en un número reciente de la publicación New England Journal of Medicine, dicen que los efectos sutiles de plomo en los humanos pueden haber pasado inadvertidos porque los investigadores usan la sangre moderna como criterio en los estudios.

El plomo se propaga alrededor del planeta por medio del "transporte atmosférico" de la contaminación industrial y de los motores de combustión, y puede envenenar a la gente expuesta a cierto tipo de vajillas, pintura, tuberías y pilas contaminadas.

## Se están produciendo robos de obras de arte en Checoslovaquia

PRAGA (Fax Press).- Las iglesias, castillos y museos de Checoslovaquia están siendo saqueados por una ola de robos de obras de arte. Después de sobrevivir la Segunda Guerra Mundial sin daños y permanecer encerrados detrás del telón de acero durante cuatro décadas, Checoslovaquia representa un tesoro para los coleccionistas de arte desde que se resumió el contacto normal con Occidente en 1989.

Al principio nadie se dio cuenta del robo, pero ahora se ha perdido tanto que Karel Klvana, director de la policía penal federal, compara las pérdidas al saqueo generalizado de Praga por los soldados suecos en 1648, cuando las obras de arte fueron llevadas en caravanas de carretas al final de la Guerra de los 30 años. Lo que fue robado entonces puede encontrarse ahora en las galerías y museos de Suecia, señaló.

"Obras de arte simplemente han desaparecido". En cooperación con la Interpol, Checoslovaquia está tratando de recuperar sus tesoros y patrimonio cultural al mismo tiempo que acelera sus planes para instalar modernas alarmas contra robos



El equipo vinatero sabrá hoy sus siete contrincantes para la primera fase de la División de Honor

# Barcelona y Juventud Alcalá, rivales preferidos por el Caserío Vigón

Directivos, técnico y jugadores hicieron para LA TRIBUNA su quiniela particular

**Fútbol Club Barcelona, Juventud Alcalá, Atlético de Madrid, Teucro de Pontevedra, Elgorriaga Bidasoa y Arcos de Valladolid, son los rivales preferidos de directivos, técnico, jugadores y un representante de los aficionados del Caserío Vigón.**

Jesús FUENTES CABAÑAS

Estas preferencias se muestran de cara al sorteo que se tendrá lugar hoy en Madrid y en el que se decidirán los siete equipos que deberán medir sus fuerzas con el cuadro vinatero para la primera fase de la próxima temporada.

Como ya adelantó en su día este diario, el sistema para la primera fase será de dos grupos, con dos equipos que comandarán cada uno de ellos. Así, el primer y segundo clasificado de la liga 91-92 -F.C. Barcelona y Granollers-, liderarán, cada uno, un grupo de ocho equipos. El 3º y 4º equipos clasificados la temporada anterior irán a un grupo distinto, lo mismo que les sucederá al 5º y 6º, 7º y 8º, 9º y 10º, 11º y 12º, 13º y 14º, y finalmente, 15º y 16º.

Bajo esta premisa, preguntamos a ocho personas representativas del club "amarillo", sus preferencias en cuanto a los equipos rivales. Miguel Cobo, Remigio González, Alfonso Ballesteros, Rafa López León, Javier Esteban -presidente de la Peña "El Megáfono"-, Pardo, Carretero y Quique García, hicieron para LA TRIBUNA su quiniela particular. Estos hubieron de decidir entre Barcelona y Gra-



El Naranco, único equipo al que no podrá enfrentarse el Caserío Vigón en la primera fase de la próxima temporada.

nollers, por un lado; At. de Madrid y Avidesa; Teka y Pontevedra; Elgorriaga y Mepamsa San Antonio; Puleva y Arcos Valladolid; Juventud Alcalá y Cadagua Galdar; y Helados Alacant y Conquense. El resultado fue éste:

**Miguel Cobo, presidente:** Barcelona, Avidesa Alzira, Teka, Mepamsa, Puleva, Juventud Alcalá y Helados Alacant. **Remigio González, vicepresidente:** Barcelona, Avidesa, Teka, Elgorriaga, Puleva, Juventud Alcalá y Conquense. **Alfonso Ballesteros, relaciones públicas:** Barcelona, At. de Madrid, Teucro, Mepamsa, Puleva, Juventud

Alcalá, y Helados Alacant. **López León, entrenador:** Barcelona, At. de Madrid, Teucro, Mepamsa, Arcos Valladolid, Juventud Alcalá y Conquense. **Javier Esteban, presidente de la Peña "El Megáfono":** Barcelona, At. de Madrid, Teka, Elgorriaga, Arcos, Cadagua Galdar y Conquense. **Pardo, jugador:** Barcelona, Avidesa, Teucro, Elgorriaga, Arcos, Juventud Alcalá y Helados Alacant. **Carretero, jugador:** Granollers, At. de Madrid, Teucro, Elgorriaga, Arcos, Juventud Alcalá y Helados. **Quique García, jugador:** Barcelona, At. de Madrid, Teucro, Elgorriaga, Arcos, Juventud

Alcalá y Conquense. Es curioso observar varias circunstancias en las preferencias de unos y otros según los encuestados. Por un lado, reseñar el amplio número de votos que obtiene el Barcelona pues a igualdad de condiciones con Granollers y suponiendo que ambos conjuntos obtendrán sendas victorias ante el Caserío, la mayoría apostó por el gancho y la capacidad que tiene el cuadro blaugrana de atraer a los aficionados. Por otro lado, la preferencia del Juventud sobre el Cadagua se debe a razones económicas -en directivos-, y de excesivo kilometraje -en jugadores y míster-.

## El Manzanares C.F. no tiene claro su futuro en Tercera División

RUIZ PEINADO

Los aficionados de Manzanares preveen un negro panorama para el futuro inmediato del equipo local en Tercera División ya que hombres de la directiva que estaban intentando sacar al equipo de su negra situación han dado marcha atrás.

José Herrera Parada ha confirmado a LA TRIBUNA que no continuará, pese a las esperanzas que había en contrario ya que había hecho un esquema de equipo con un entrenador muy conocido de Tercera División y quince jugadores que compondrían el bloque principal del equipo de cara a la próxima temporada.

Manzanares, con una gran afición, podría quedarse sin equipo de Fútbol en Tercera División y esto preocupa a gran parte de la afición local que vemos que el panorama es muy oscuro, pese a esa gran afición y a las magníficas instalaciones que dispone el equipo para su uso y disfrute.

El problema está en que no sale la persona idónea para hacerse cargo de la junta directiva, por lo que animamos a los amantes del deporte rey a que salven esta difícil situación del equipo manzanareño y es ahora cuando hay que comenzar a trabajar porque si se dejan pasar quince o veinte días, podría ser demasiado tarde. Materia prima hay puesto que esta temporada la taquilla media ha sido de cuatrocientas mil pesetas, pese a que el equipo no iba demasiado bien, lo que da idea del apoyo incondicional de sus aficionados.

Clausura del José Camacho

El Comité de competición ha clausurado por un partido el campo de Fútbol del Manzanares como consecuencia de lo acontecido en el encuentro jugado frente al Daimiel en la última jornada liguera. Creemos que esta sanción es desproporcionada ya que el incidente se limitó a que un espectador arrojó un puñado de tierra a un linier, Montañés Petit, e inmediatamente fue detenido el agresor por la Guardia Civil.

La sanción habrá de cumplirla el equipo en el primer partido oficial de la temporada 1992/93 y dimana de lo narrado en el acta por Jiménez Hidalgo, un colegiado que no cae demasiado bien en Manzanares. La sanción lleva implícita una multa de 62.000 pesetas al club. Todo esto ha causado la indignación de los aficionados y del propio presidente, José Herrera, que ha manifestado que es injusto totalmente lo que se ha hecho con su equipo.

Lo que si hemos de pedir a estos "buenos aficionados" que tiran objetos a los árbitros, que tengan en cuenta el perjuicio que causan al equipo "de sus amores", que es el perjudicado por estas "hazañas" de los energúmenos de turno.

## La directiva del Caserío proyectará hoy luz sobre el tema de los fichajes

J.F.C.

La directiva del Caserío Vigón ofrecerá mañana, a los medios informativos, el nombre de dos jugadores que se configuran como las más próximas incorporaciones a la plantilla vinatera. Estos hombres se han comprometido con el club capitalino y vendrán a Ciudad Real la próxima semana para ultimar las condiciones de su fichaje. En caso de acuerdo, el domingo día 14 de junio habrá dos jugadores más en el equipo "amarillo" de cara a la temporada 92-93. Pero la directiva vinatera también informará sobre los contactos que viene realizando, desde hace un mes, con jugadores de toda España. También se darán a conocer temas referentes a la Asamblea General de socios a celebrar el próximo 20 de junio.

Una vez concluida la rueda de prensa, prevista para las diez

y media de la mañana, Miguel Cobo y Alfonso Ballesteros emprenderán viaje a Madrid donde participarán en la Asamblea de la Asociación de Clubes Españoles de Balonmano (ASOBAL). En la misma, se procederá al sorteo del calendario correspondiente a la 1ª fase de la temporada 92-93 en División de Honor. En el apartado de ruegos y preguntas, los representantes vinateros expondrán algunos temas, entre los que destacan, la posibilidad de utilizar a jugadores del equipo filial para el primer equipo y la retransmisión en los partidos de televisiones locales.

Por otro lado, el alcalde de Ciudad Real, Lorenzo Selas recibió ayer a miembros de la directiva del Caserío. Estos pidieron al primer edil horas extras de entrenamiento en el pabellón, así como la posibilidad de que éste disponga, en un futuro de ventilación.



La ventilación en el pabellón, objetivo de la directiva vinatera.





El Valdepeñas no aclara su futuro inmediato

*No hay ningún candidato por el momento*

## Compás de espera en las elecciones a la presidencia del Valdepeñas C.F.

*El déficit del equipo ronda los diez millones de pesetas*

**No se aclara el futuro del Valdepeñas de cara a su devenir en la competición puesto que no ha habido, por el momento, nadie que opte al puesto de presidente del club para la próxima temporada. Tal vez, el alto déficit en las arcas valdepeñas, sea el principal motivo de esta incertidumbre.**

**López de LERMA**

Ya conocemos los lectores de LA TRIBUNA los resultados de la asamblea de socios y aficionados que celebró el C.F. Valdepeñas, cuyas elecciones para presidente están fijadas en el día 12 de junio, y hasta un día antes se admitirán las candidaturas. De momento no se han presentado ninguna de ellas, por lo que podría cundir el pesimismo. Anoche se reunía la junta gestora del C.F. Valdepeñas, que está compuesta por cinco ex-directivos, con el objeto de que no se produzca vacío de

podre, y además estuvieron presentes en esta reunión los miembros de la junta electoral, más que nada para intercambiar opiniones y leer la normativa existente en estos casos. En la sede social del C.F. Valdepeñas no se ha presentado ninguna candidatura de forma oficial, que deberá ir abalada por el diez por ciento de las firmas de los socios, es decir que si en esta temporada han asistido 700 socios, al menos setenta firmas tienen que ir tras esa candidatura de cara a las elecciones del próximo día 12.

La verdad es que no hay

nada claro aún, pero bueno sería que los hilos se comenzaran a mover cuanto antes, pues de lo contrario es tiempo que se pierde y del que posiblemente nos acordamos luego, y como quiera que la actividad futbolística no se puede interrumpir así por las buenas, pues es de lógica que haya algún colectivo dispuesto a tomar las responsabilidades lógicas de un club en Segunda División "B". Ya sabemos que el déficit ronda los diez millones de pesetas, cifra si se quiere "delicada" para hacer frente a un inicio de la temporada, pero muy baja en comparación con otros clubs de esta categoría que parece ser va a sufrir transformaciones y sobre todo se va a potenciar desde las instancias correspondientes.

No faltan rumores a lo lar-

go de los diversos corrillos deportivos, pero ya se sabe lo que ocurre, que no hay nada en firme, máxime cuando siempre salen a relucir los nombres de siempre, y no se porque será, pero a su vez suelen rumonerarse nada más que ex-presidentes, y estos dicen que no hay nada en firme, y que no sino especulaciones; por lo que en este sentido compás de espera total, y a esperar lo que ocurre de aquí al día 12. Sino se presentara ninguna candidatura, tendría que abrirse otro periodo electoral con el fin de esperar que alguien se quiera presentar, pues de lo contrario todo se haría ya a prisa y corriendo, y ya se sabe lo que ha ocurrido esta temporada, que lo que mal empieza, mal acaba, y menos mal que la categoría ha quedado intacta.

## Mal comienzo para la CFS Socuëllamos que perdió en casa ante el Penta

Luciano LOMAS

**0 CFS. Socuëllamos:** Lolo, Javi, Pedrin, Cabañas, Matias, Manolo, Alberto, Cano, Casiano.

**6 Penta-Brokers:** Jesús, Rafa (1), Arevalo, Real (1), Meneses, Alvaro (1), Manuel (1), Juan (1).

**Goles:** 0-1 Manuel, 0-2 Juan, 0-3 Real, 0-4 Pedro, 0-5 Rafa, 0-6 Alvaro.

**Comentario:** Sin lugar a dudas el Penta Brokers de Puertollano, fue el mejor equipo sobre la pista del pabellón del Paquito Jiménez el pasado domingo en el encuentro que le enfrentó al conjunto local del CFS. Socuëllamos, correspondiente a la primera jornada de la II Copa Autonómica de Fútbol Sala el encuentro en general resultó de claro dominio de los visitantes que no dejaron al equipo local ni siquiera hacer el tanto del honor, la primera parte de este trepidante encuentro pasan ha estar dominados por los de Puertollano, fue la mejor que hicieron los Socuëllamos, defendiéndose muy bien de la continua presión de su rival, llegando a crear ocasiones en los contragolpes, ocasiones que no se materializaron bien por falta de acierto de los delanteros, bien por los aciertos de Jesús, al final de este primer periodo el electrónico reflejaba un 0-2, que aunque y despues de lo presenciado, no hacia albergar demasiadas esperanzas de remontar, algunos si se podía tener, sin embargo en la segunda parte la apisonadora de Puertollano siguió funcionando a la perfección, desmoralizando poco a poco a los de casa.

Una vez más, por segundo año consecutivo, la segunda vuelta para la Unión Deportiva Socuëllamos, fue mejor que la primera; catorce encuentro ganados, once empatados, trece perdidos, cincuenta goles a favor, cincuentaitres en contra, treinta y nueve puntos y un positivo, son las cifras glovales de la segunda temporada de la Unión en Tercera División, pero esas cifras expuestas así dicen bien poco, vamos a desmenuzarnos un poco, en la primera vuelta el equipo socuëllamino ganó cuatro encuentros en casa y tan sólo uno a domicilio, empató seis en casa y uno fuera y perdió en siete ocasiones, todas ellas fuera del Paquito Jiménez, marcó tres goles en casa y ocho fuera haciendo un total de 21, encajando seis tantos en casa y veintiuno fuera 27 en total, en cinco encuentros no marcó ningún gol, dos en casa y tres fuera, consiguiendo su marcador más favorable por 4-1 frente al Tarancon, por contra el más favorable lo consiguió en Toledo por 7-1.

La Segunda vuelta fue algo mejor, ganando nueve encuentros, siete en casa y dos fuera, empató dos en casa y dos fuera y perdió seis, al igual que en la primera vuelta todos ellos fuera de casa, con lo cual finalizó la temporada imbatido en casa, marcó 29 goles, 17 en casa y 12 fuera, encajando 26 ocho en casa y dieciocho fuera.

## El Sporting también se encuentra en manos de una junta gestora

**L. de L.**

Este final de temporada parece como si se hubieran puesto de acuerdo los dos equipos de Valdepeñas, pues si conocido por todos es que el C.F. Valdepeñas está a la espera de un presidente, en idéntica situación se encuentra el Sporting una vez que Juan-Antonio Caballero ha reiterado su deseo de renunciar a la presidencia en la que ha permanecido por espacio de tres temporadas.

Tras la reunión celebrada esta misma semana, el club ha quedado de momento en manos de una junta gestora, entre las que figuran algunos directivos actuales, caso de Tomás Muñoz Salas, Daniel Márquez Muñoz y otros, que se encuentran con ganas de buscar la persona idónea para regir el club, toda vez que en estas categorías no se llega a tener que celebrar las elecciones, pues si alguna persona hubiera interesada, se hace car-

go del club y punto.

Oficialmente el último acto del presidente Juan Antonio Caballero será el próximo día 13 de este mes de junio, ya que para ese día ha sido fijada la fecha de la entrega de los galardones y recompensas deportivas que anualmente concede el equipo amarillo, en el transcurso de un acto que se va celebrar en el salón de la Casa Municipal de Cultura.

El futuro del Sporting pasa desde luego en buena parte por

lo que ocurra en el primer equipo, pues no podemos olvidar la filialidad que existe, y además es cierto y notorio que el ayuntamiento está interesado en unificar por completo el fútbol en Valdepeñas, tarea que se viene intentando desde hace un sinfín de años, pero que hasta el momento todo ha quedado precisamente en una declaración de buenas intenciones, pero no se ha logrado nunca hacerlo realidad.



DEPORTES



Geli y Oliete pasarán a formar parte del Albacete en propiedad, aunque el Barça podrá respcarlos durante los próximos dos años.

JESUS MORENO

*El juvenil Santi forma parte de la lista de 16 jugadores que viajarán a Costa Rica*

## Pinilla será jugador del Alba en calidad de cedido, mientras que Geli y Oliete lo serán en propiedad

El Albacete Balompié certificó ayer la adquisición en propiedad de los jugadores procedentes del F.C. Barcelona, Geli y Oliete por cuatro años (siempre con opción de rescata por parte del club catalán durante las dos próximas tem-

poradas), así como la cesión de uno de los delanteros que más gustan al cuerpo técnico merengue, Antonio Pinilla, actualmente en el Real Mallorca. Queda descartada la cesión del guardameta Busquets, también requerido por

el Albacete, ya que la ficha actual de este jugador como portero suplente de la primera plantilla es muy alta. La operación de compra de los dos primeros futbolistas ronda los setenta millones de pesetas.

Adolfo GIMÉNEZ

Geli y Oliete ya son del Albacete, aunque el Barça mantiene su opción de recompra durante las dos próximas temporadas. La operación supone un desembolso de setenta millones de pesetas y a partir de ahora es cuando Benito Floro y el jefe de los servicios médicos del club, Eduardo Vellando, decidirán si estos dos jugadores pasarán por el quirófano.

El caso más urgente es el de Oliete, que sigue sin entrenar, como consecuencia de una osteopatía de pubis. Floro es partidario de que pase cuanto antes por el quirófano, toda vez que al quedar fuera de la preselección olímpica, la única preocupación del lateral zurdo debe ser la de comenzar la pretemporada en plenitud de facultades. En el caso de Geli, aunque está jugando, el doctor Vellando sigue mostrándose partidario de intervenirle el menisco dañado, por lo que tampoco se descarta que antes o después termine pasando por el quirófano.

Por su parte, Pinilla ya es jugador del Albacete, en calidad de cedido. Hoy se espera la llegada de su representante en la sede del club para sellar el acuerdo que ya existe de forma verbal. El delantero azulgrana



Santi, a la gira de Costa Rica.



Pinilla, del Mallorca al Albacete.

es un jugador estrechamente seguido por Johan Cruyff, más partidario de que se foguee en otros equipos de Primera División que de retenerlo en el banquillo. Su rendimiento en el Mallorca, equipo al que llegó ya comenzada la temporada ha sido bastante bueno y dio muestras de su calidad en el partido que el equipo balear disputó

recientemente en el Carlos Belmonte.

El equipo realizó en la mañana de ayer el clásico partidillo de los jueves, y el único que no se ejerció, amén de Oliete, fue Chesa que tiene hinchado el tobillo derecho. Ya el pasado domingo tuvo que ser sustituido por Parada en el descanso.

Por otro lado, ya hay lista

de jugadores que partirán el próximo lunes a la gira que el equipo realizará por Costa Rica y Guatemala. En la relación aparece el defensa central juvenil Santi, que viajará al lado de: Conejo, Balaguer, Marcos, Juárez, Julio Soler, Parada, Catali, Chesa, Zalazar, Etcheverry, Sotero, Manolo, Corbalán, Antonio y Aquino.



### Floro no ha decidido aún sobre Juárez, Parada y Corbalán

En la relación de jugadores que viajarán a Costa Rica ya no figuran los nombres de Camilo, Urzáiz y Cabrero, tres nombres que junto al de Etcheverry tienen todas las papeletas de dejar la primera plantilla. Tampoco figura el canterano Antonio Alcahú, al que el club piensa ceder la próxima temporada. El defensa central juvenil, Santi, toma su relevo.

Mientras, el cuerpo técnico se piensa la continuidad de dos jugadores que acaban contrato, Juárez y Parada y el de otro al que aún le resta una temporada, Corbalán. Los tres tienen intención de seguir en el club.



Giro'92



Miguel Induráin afianzó un poco más su liderato debido a una caída de sus rivales a falta de tres kilómetros para la meta.

*Induráin afianza aún más su liderato, debido a una caída que provocó algún retraso a varios de sus rivales*

## Endrio Leoni superó en el sprint final al favorito para esta etapa, Cipollini

*Un día más, los hombres del Banesto controlaron la etapa y marcaron el ritmo que más les interesaba*

La duodécima etapa del Giro a Italia'92 disputada ayer entre Imola y Bassano del Grappa, ha sido ganada al "sprint" por el italiano Endrio Leoni (Jolly) quien superó en los últimos metros al especialista Mario Cipollini, después de 214 kilómetros en los que se produjeron numerosos intentos de fuga. Leoni invirtió en el recorrido, cinco

horas, cuatro minutos y diez segundos, mismo tiempo con el que cruzó al meta su compatriota Cipollini, gran favorito para el triunfo en esta jornada y que tuvo que conformarse esta vez con la segunda plaza. El ciclista español Miguel Induráin continúa un día más líder de la general en el Giro'92.

BASSANO (Efe).- Tras esta etapa, el español Miguel Induráin, que llegó con el mismo tiempo, afianza aún más su liderato, debido a una caída registrada a falta de tres kilómetros para la meta y que provocó algún retraso a varios de sus rivales en la lucha por la victoria final, como les ocurrió a los italianos Claudio Chiappucci, Massimiliano Lelli y Marco Giovannetti, que cedieron entre 14 y 20 segundos.

Un día más, los hombres del Banesto controlaron la etapa y marcaron el ritmo que más les interesaba, permitiendo las fugas que no presentaban peligro al liderato de Induráin y que finalmente neutralizó el pelotón en todas las ocasiones.

La jornada resultó bastante tranquila para el líder, ya que el recorrido no era el más adecuado para que sus rivales descubrieran sus planes y mucho

menos para atacarle.

A la etapa le sobraron muchos kilómetros, pues al ser completamente llanos el pelotón decidió darse un respiro después de las duras y complicadas jornadas de los Apeninos y el primer envite serio de los Dolomitas que les espera hoy.

Fue en los últimos kilómetros cuando comenzó la batalla, y en esta ocasión fue Furlan el que intentó recuperar el tiempo que había perdido en el Terminillo, y aunque llegó a tener casi un minuto de ventaja, su fuga fue neutralizada al paso por la pancarta de los mil metros finales.

La llegada, preparada meticulosamente por los hombres del Maglificio, fue perfectamente aprovechada por Leoni, quien se limitó a seguir la rueda de Cipollini para salir por el lateral derecho a falta de unos

25 metros para el final y adjudicarse la victoria.

La etapa de hoy, entre Bassano del Grappa y Corvara, discurre prácticamente por el corazón de la cordillera de Los Dolomitas, con dos puertos de primera categoría y uno de segunda, que servirán para poner a cada cual en su sitio, ya que es una de las jornadas claves de esta edición.

### Induráin, con paso firme

De conseguir Induráin mantener la maglia rosa tendría más del cincuenta por ciento de posibilidades ganadas, teniendo en cuenta que, aunque quedan otras jornadas montañosas, el español siempre podría recuperar tiempo en el contrarreloj.

El corredor navarro está demostrando una clase excepcional, aguantando todos los ataques de sus rivales sin ningún

tipo de problemas, como ocurrió en la pasada etapa montañosa, en la que sin tan siquiera levantarse de la bicicleta llegó en el grupo de cabeza y consiguió unos importantes minutos y segundos de ventaja con sus más directos rivales.

Miguel Induráin puede marcar historia en el Giro, al ser el primer español en adjudicarse la ronda italiana, en la que los españoles no han tenido nunca muy buena suerte.

Los máximos rivales de Induráin se encuentran a más de dos minutos, caso de Lucho Herrera, Chiappucci, Giovannetti y Hampsten, otros como Chioccioli están ya a más de tres minutos, con lo que necesitarán prácticamente un hundimiento del navarro del Banesto para arrebatarle el jersey rosa que lo distingue como líder de la general en el Giro de Italia.

## Clasificaciones

### - Etapa:

- ..1. Endrio Leoni (ITA-Jolly) 5h 04:10
- ..2. Mario Cipollini (ITA-Maglificio) m.t.
- ..3. Adriano Baffi (ITA-Arioste) m.t.
- ..4. Francois Simon (FRA-Castorama) m.t.
- ..5. Maximilian Sciandri (ITA-Motorola) m.t.
- ..6. Zbigniew Spruch (POL-Lampre) m.t.
- ..7. Alessio Di Basco (ITA-Amore Vita) m.t.
- ..8. Christian Henn (ALE-Telekom) m.t.
- ..9. Giuseppe Petito (ITA-Mercatone) m.t.
- ..10. Piotre Ugrumov (LET-Seur) m.t.
- ..11. Neil Stephens (AUS-ONCE) m.t.
- ..12. Peter Farazijn (BEL-Telekom) m.t.
- ..13. Massimo Ghirotto (ITA-Carrera) m.t.
- ..14. Bruno Cornillet (FRA-Z) m.t.
- ..15. Andrew Hampsten (USA-Motorola) m.t.
- ..16. Angelo Canzonieri (ITA-Mercatone) m.t.
- ..17. Miguel Induráin (ESP-Banesto) m.t.
- ..18. Paolo Botarelli (ITA-Jolly) m.t.
- ..19. Silvio Martinello (ITA-Mercatone) m.t.
- ..20. Luca Gelfi (ITA-Maglificio) m.t.

### - General:

- ..1. Miguel Induráin (ESP-Banesto) 54:17:00
- ..2. Roberto Conti (ITA-Arioste) 59
- ..3. Luis Herrera (COL-Ryalcao) 2:16
- ..4. Claudio Chiappucci (ITA-Carrera) 2:16
- ..5. Marco Giovannetti (ITA-Gatorade) 2:20
- ..6. Andrew Hampsten (USA-Motorola) 2:42
- ..7. Zenon Jaskula (POL-MG Maglificio) 2:58
- ..8. Franco Vona (ITA-Maglificio) 2:59
- ..9. Franco Chioccioli (ITA-MG Bianchi) 3:26
- ..10. Gianni Faresin (ITA-Mobili) 4:01
- ..11. Leonardo Sierra (VEN-Mobili) 4:52
- ..12. Paolo Botarelli (ITA-Jolly) 5:00
- ..13. Pavel Tonkov (RUS-Lampre) 5:09
- ..14. Massimiliano Lelli (ITA-Arioste) 5:30
- ..15. Uwe Ampler (ALE-Telekom) 5:31
- ..16. Flavio Giupponi (ITA-Mercatone) 5:58
- ..17. Bruno Cornillet (FRA-Z) 6:30
- ..18. Fabrice Philipot (FRA-Banesto) 6:33
- ..19. Dominique Arnould (FRA-Castorama) 6:51
- ..20. Ivan Gotti (ITA-Gatorade) 7:14.

**ESTO ES TODO LO QUE ALGUNOS  
NECESITAN PARA SER ENVIADOS  
A LA CÁRCEL.  
Y ES TODO LO QUE USTED  
NECESITA PARA  
ENVIARLES AYUDA**

Colabora.  
Estás en libertad

AMNISTÍA INTERNACIONAL

Apdo. de Correos 787 - 02080 ALBACETE



Hasta Barcelona-92, España no había podido llevar más de cinco nadadoras

# JJ.OO: Nunca la natación femenina española estuvo tan representada

Sólo Mari Paz Corominas ha logrado disputar una final olímpica

Los Juegos Olímpicos de Barcelona92 significarán, entre otros muchos hitos, la primera vez en la historia de la natación española en que las féminas contarán con una representación más numerosa que los hombres, once por nueve, y además con ciertas posibilidades de optar a una final olímpica.

MADRID.-Desde 1960, con ocasión de los Juegos de Roma, a donde España llevó por primera vez representantes femeninas, Rita Pulido e Isabel Castañé, nunca hasta la fecha el equipo femenino de natación había superado las cinco nadadoras, tope al que se llegó en Montreal76.

Aquella primera intervención de las ondinas hispanas no fue excesivamente destacada. Tanto Rita Pulido como Isabel Castañé fueron séptimas en sus respectivas series eliminatorias, los 100 libre (1:10.0) y 200 braza (3:10.4), con lo que finalizaba su "aventura" olímpica, que volvió a repetirse cuatro años después, en Tokio, con idénticas protagonistas y la inclusión de la mariposista María Ballester.

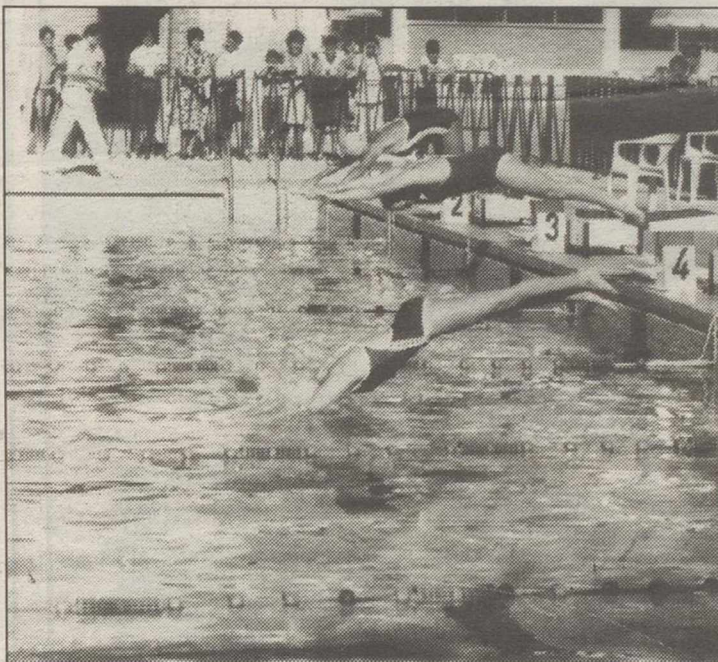
En Tokio mejoró la intervención femenina hispana. Isabel Castañé consiguió la

décimosexta plaza en los 200 braza y la décimoctava en los 200 estilos, mientras que Rita Pulido (100 y 400 libre) y María Ballester (100 mariposa) quedaron en posiciones más retrasadas.

La mejor representación española en Juegos Olímpicos, hasta la fecha, y por lo que los resultados reflejan, llegó cuatro años después.

Allí sólo fueron dos nadadoras españolas, Mari Paz Corominas y Pilar Von Carsten, pero la primera de ellas consiguió un éxito hasta ahora nunca igualado: disputar la final olímpica.

Corominas se clasificó para disputar la final de 200 espalda, en la que concluyó séptima, con un tiempo de 2:33.9, mientras que en los 100 espalda se clasificó duodécima. Von Carsten no brilló tanto y al final hubo de conformarse



La natación femenina, en auge.

con la vigésima segunda plaza de la prueba de 200 estilos individual.

En Munich72, Montreal76 y Moscú80, como también en Seúl88, hubo representación femenina española -sólo faltó en Los Angeles84, para donde el técnico nacional sólo con-

vocó a siete nadadores-, pero en ninguno de los casos las intervenciones de las ondinas les permitieron ocupar un puesto en la final, salvo en el caso del relevo 4x100 libre de Moscú, formado por Mas, Armengol, Flaqué y Casado, que se clasificaron octavas.

## Dos ondinas repiten participación en unos Juegos Olímpicos

En la relación de once nadadoras para Barcelona92, dos repiten respecto a los anteriores Juegos, María Luisa Fernández y Silvia Parera, y son baja de la lista de Seúl Natalia Autric, ya retirada, y Amaia Garbayo, que no pudo obtener la mínima exigida.

Entre las once ondinas de los Juegos Olímpicos del 92, siete tenían ya la mínima olímpica antes de que el fin de semana pasado concluyera el plazo dado por la FEN y Navarro para conseguirla: María Luisa Fernández (200 mariposa), Claudia Franco (50 libre), Nuria Castelló (100 y 200 espalda), Silvia Parera (200 y 400 estilos), Elisenda Pérez (400 estilos), Cristina Rey (200 espalda) y Lourdes Becerra (200 estilos), aunque ésta debía esperar a que ninguna otra nadadora rebajase la mínima obtenida por ella.

En la reunión internacional de Canelt lograron su pase para los Juegos Natalia Pulido, como mejor tiempo del estilo libre para formar en el relevo de 4x100 libre, y Rocío Ruiz, como mejor tiempo de 100 braza, para completar el relevo de 4x100 estilos.

Iciar Esparza, por su parte, logró el pasaporte olímpico unos días antes.

**EL AGUA DULCE DE ALMADEN.**



En Almadén (Ciudad Real) un rebaño de ovejas murió fulminantemente tras beber agua cerca de un vertedero en el que había 9.000 Tm. de residuos tóxicos. Según las autoridades, los residuos eran absolutamente inofensivos. Colabora con Greenpeace en la lucha contra la proliferación de residuos tóxicos en nuestro país.



MOJATE CON NOSOTROS.

Rellena el cupón y envíalo en un sobre a la dirección abajo indicada.

Deseo hacerme socio. Envíenme información.  
 Deseo ayudar a la acción Greenpeace con una donación de \_\_\_\_\_ ptas.  
 Forma de pago:  Cheque nominativo a Greenpeace-España  Giro postal n° \_\_\_\_\_

Nombre \_\_\_\_\_

Calle \_\_\_\_\_ N° y piso \_\_\_\_\_

Población y C.P. \_\_\_\_\_ Provincia \_\_\_\_\_

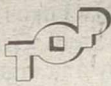
**GREENPEACE**

c/ Rodríguez San Pedro, 56, 28015 MADRID. Tels. (91) 543 47 04, 99 00

CAMPEONA DEL MUNDO  
8 VECES - VELOCIDAD 50 cc, 80 cc, 125 cc

**DERBI**  
RABASA

Variant



Por sólo 200 ptas.  
al día

nuevo!



tu mejor amigo!

desde los 14 años

Concesionario oficial:

**CICLOS RODRIGUEZ**  
EXCLUSIVAS PROVINCIALES

LIBERTAD, 19  
TEL. (926) 22 09 50  
13004 CIUDAD REAL



**EMPRESA PERIODISTICA NECESITA**

**REPARTIDORES**

**INTERESADOS**

Llamar al teléfono 21 53 01. Para concertar entrevista en hora de 10 a 14 y de 18 a 20 h. Atenderá Srta. M<sup>a</sup> Carmen.



En el partido de semifinales del torneo de tenis Roland Garros

## La española Arantxa Sánchez Vicario cayó ante Steffi Graf

La tenista alemana se enfrentará en la final a la yugoslava Mónica Seles

La alemana Steffi Graf, segunda cabeza de serie, rompió la maldición que pesaba sobre ella en la pista central de Roland Garros y se clasificó para la final tras vencer a la española Arantxa Sánchez Vicario, cuarta favorita, por 0-6, 6-2 y 6-2.

PARIS (Efe).- Steffi Graf, ganadora de este torneo en 1989-90 y subcampeona en los dos años anteriores, se liberó de la tensión que supone jugar en la central y consiguió la victoria número 14 sobre la jugadora española, invicta hasta hoy en esta pista donde logró el título en 1989 ante la germana.

El partido fue tan extraño como emocionante al final. Arantxa se benefició de los errores de Steffi, de su deficiente primer servicio y de la inseguridad de la alemana para ganar los cuatro primeros juegos en sólo 14 minutos. El encuentro, hasta entonces, parecía calcado al del pasado año, más cuando Arantxa consiguió el set por 6-0 en 27 minutos tras romper en tres ocasiones el servicio de Graf.

Pero tras la euforia, Arantxa no presionó como se había fijado ella misma días atrás como clave para ganar. Graf reaccionó, se metió más en la pista y castigó a la española con muchos intercambios que empezaron a minar su resistencia, demasiado desgastada ya porque participa en las tres modalidades del torneo.

Graf tomó ventaja de 4-0 en 17 minutos y luego de 5-1. Aunque Arantxa consiguió romper en el séptimo, no pudo aguantar la presión en el octavo y cedió la manga por 6-2, en 34 minutos, al enviar fuera de los límites de la pista un revés.

En la tercera, Arantxa comenzó mejor. Aprovechó la



Arantxa no pudo ayer con la alemana Steffi Graf.

primera oportunidad para hacerse con el servicio de Steffi e incluso se puso por delante 2-0. Una de las claves del encuentro se produjo en el siguiente cuando la española dispuso de una oportunidad para hacer el 3-0, pero Steffi, primero con un saque directo y luego con dos derechas, anuló la ocasión y se recuperó.

El miedo atenazó la derecha de Graf, que en varias ocasiones evitó rematar desde el fondo de la pista, donde se sentía más cómoda para colocar sus golpes. Arantxa, en cambio, explotó poco los errores de revés de la germana y desperdió tres ventajas en el sexto juego para igualar a tres. Graf rompió aquí y se adelantó 4-2, una ventaja que parecía insalvable.

Con signos de cansancio por el esfuerzo realizado y defendiéndose en el fondo de

la pista como podía, Arantxa intentó reaccionar pero sus fuerzas la abandonaron. Una doble falta en el sexto juego fue la premonición de su derrota que se consumó al punto siguiente cuando la española envió fuera un revés.

La española Arantxa Sánchez Vicario señaló que la suerte estuvo del lado de la alemana Steffi Graf y que esa fue la causa de su derrota en la semifinales de Roland Garros.

La yugoslava Mónica Seles, primera favorita, se clasificó para disputar la final de Roland Garros contra la alemana Steffi Graf (2), al vencer hoy a la argentina Gabriela Sabatini (3), por 6-3, 4-6 y 6-4 en dos horas y un minuto. Seles fue campeona de este torneo en los dos últimos años y semifinalista en 1989. En sus enfrentamientos con Graf la alemana domina por 21-11.

Según informaba ayer la prensa italiana

## “Segura marcha al París St. Germain de Stoichkov”

ROMA (Efe).- La prensa italiana, tanto deportiva como de información general, informa ayer, de que el jugador búlgaro Hristo Stoichkov, actualmente en el Barcelona, jugará la próxima temporada en el club francés París St. Germain, con el que se indica a suscrito contrato por cuatro campañas.

“Stoichkov, adiós Nápoles”, es el titular elegido por el diario deportivo romano “Corriere dello Sport STADIO”, que también señala que el búlgaro, tras prometer dar una respuesta el próximo lunes al director deportivo del Nápoles, Giorgio Perinetti, antes de ayer llegó a un acuerdo con el París St. Germain.

Stoichkov habría llegado a un acuerdo con el director deportivo del club francés, Jean Michel Mouttier, por el que el búlgaro percibiría por cada una de las cuatro temporadas 2.100 millones de liras (unos 190 millones de pesetas).

El diario romano critica la actuación de Stoichkov y de su representante, José María Minguella: “Stoichkov ha tomado el pelo, con respecto a la repetición de un guión anunciado y recitado a la perfección, con la habilísima dirección del insuperable Minguella. Un búlgaro es un búlgaro, el Nápoles debía saberlo”.

“Stoichkov: Francia es dulce”, es el titular del diario deportivo milanés “La Gazzetta dello Sport”, que apunta que tras una indiscreción se ha sabido que el jugador irá al París St. Germain, aunque el Nápoles no se lo crea.

En el origen de la decisión de Stoichkov de jugar en el club francés, según el diario, se apunta como parte fundamental “los consejos de su mujer, Mariana”, quien, según se indica, ha dicho a su esposo que “el fútbol italiano es más importante, pero París es otra cosa”.

Los diarios italianos de información general, en sus páginas deportivas, recogen también lo que ya consideran como “segura marcha de Stoichkov al París St. Germain” y “las calabazas” dadas tanto al Nápoles como al Fiorentina.

Por otro lado, Zubizarreta, refiriéndose al partido Tenerife-Real Madrid dijo: “El Tenerife tiene la suficiente entidad, personalidad y carácter como para que nadie les diga lo que tiene que hacer”.

Andoni Zubizarreta subrayó que “todos deben estar tranquilos porque a un terreno de juego nadie sale a perder, sino a ganar o al menos a intentarlo para obtener el triunfo, aunque, a veces, las cosas no salgan como se espera”.

## Baloncesto: Aito G. Reneses volverá a dirigir al Barcelona

BARCELONA (Efe).- José Luis Núñez, presidente del FC Barcelona, presentó ayer a Aito García Reneses, que volverá a dirigir técnicamente al equipo azulgrana durante los cuatro próximos años, como uno de los mejores entrenadores que ha tenido el Barcelona durante su mandato.

Durante el acto, en el que se presentó al único fichaje nacional del Barcelona para la próxima temporada, el ala-pivote madrileño José Antonio Paraíso, y a Joaquín Costa como segundo entrenador, Núñez destacó la dedicación del entrenador barcelonista en contraposición a otros preparado-

res “que sólo pensaron en ellos mismos”.

El presidente adelantó que Aito no tendrá más poder con su nuevo cargo, ya que compatibilizará las funciones de director técnico y entrenador aunque “las decisiones técnicas quedarán más concentradas en su persona y no habrá duplicidad de funciones”, agregó.

Manolo Flores, que dirigió técnicamente al primer equipo barcelonista tras la destitución del yugoslavo Bozidar Maljkovic, pasará a entrenar a uno de los equipos filiales que el Barcelona tendrá la próxima temporada.



Fundación Raoul Follereau

## Sin Vd., él será leproso.

En esos países en los que la miseria es cotidiana, la falta de higiene y la desnutrición favorecen el contagio. Sin Vd., este niño también será atacado por esa terrible enfermedad. Todavía hay 15 millones de leproso en el mundo, una cifra espeluznante, desmesurada, que Vd. no podrá olvidar jamás. No obstante la lepra tiene curación. Hoy hacen falta 3.000 ptas. de medicamentos para cuidar y curar un leproso. 3.000 ptas. es el precio de su curación.

Si, yo quiero salvar a un niño de la lepra y les envío una ayuda para costear los medicamentos necesarios.

3.000 ptas.  4.000 ptas.  
 5.000 ptas.  Otros

Mediante:  Cheque nominativo, que envío junto con este cupón.  
 Ingreso o transferencia  
C/c Nº01-274200-8  
Banco Bilbao-Vizcaya  
Gran Vía, 58 - 28013 MADRID

Nombre \_\_\_\_\_  
Calle \_\_\_\_\_  
Nº \_\_\_\_\_ C.P. \_\_\_\_\_  
Población \_\_\_\_\_

AMIGOS DE LOS ENFERMOS DE LEPRO  
Fundación Raoul Follereau  
MARGUES DE SANTA ANA, 20. 28004 MADRID. Tel. 91 / 531-53.00



**Farmacias**

**Cines**

**Radio**

**CIUDAD REAL**  
HOY: PILAR LOPEZ. Toledo, 4.  
MAÑANA: JUAN SANCHEZ. Ronda Cava.

**ALCAZAR DE SAN JUAN**  
HOY: TOMAS E. GARCIA. Avad. de Quero, 2.  
MAÑANA: JOAQUIN DOMINGUEZ. E. Castelar, 10.

**ALMADEN**  
HOY Y MAÑANA: JOSE RAMON SAINZ. Plaza Constitución.

**CAMPO DE CRIPTANA**  
HOY: ALBERTO GUIJARRO. Alvarez de Castro, 34.  
MAÑANA: Mª JOSE NEINA. Maestro Manzanares, 12.

**DAIMIEL**  
HOY Y MAÑANA: RAMON VILLALON. Estación, 7.

**MANZANARES**  
HOY Y MAÑANA: CARMEN RIVERA. Toledo, 17.

**PUERTOLLANO**  
HOY: ROSA Mª CARRANZA. Pº San Gregorio, 51.  
MAÑANA: MILLAN AGUILAR. Avda. 1º de mayo, 33.

**SOCUELLAMOS**  
HOY Y MAÑANA: DESAMPARADOS IRNAN. Gral. Aguilera, 1.

**LA SOLANA**  
HOY Y MAÑANA: JOAQUIN ANTEQUERA

**TOMELLOSO**  
HOY: PILAR RUBIO. Santa Rita, 37  
MAÑANA: Mª TERESA MENCHEN. CONCORDIA, 41

**VALDEPEÑAS**  
HOY: ALFONSO SANTAMARIA, Sebastián Bermejo, 22.  
MAÑANA: GASPAS NARANJO, Morales, 21.

**CIUDAD REAL**  
CINE CASTILLO  
Hoy a partir de 6,15, sesión continua (Pases: 6,15, 8,35 y 11)  
"Operación, soldados de juguete"

**VALDEPEÑAS**  
CINE PARQUE  
Programación en cartelera.

**Onda Cero Radio**  
06,00 a 09,00.- Esto es lo que hay  
09,00 a 13,00.- Protagonistas  
13,00 a 14,00.- Protagonistas de Ciudad Real  
14,00 a 14,30.- Onda Cero noticias  
14,30 a 15,00.- Onda Cero noticias Castilla-La Mancha  
15,00 a 16,00.- Protagonistas del deporte  
16,00 a 18,00.- Dos horas de nada  
18,00 a 19,00.- Gomaespuma  
19,00 a 19,15.- Onda Cero noticias Castilla-La Mancha  
19,15 a 19,30.- Onda Cero noticias Ciudad Real  
20,00 a 20,45.- Primer tiempo  
20,45 a 21,00.- Primer tiempo. Local  
21,00 a 21,30.- Cupón de la O.N.C.E.  
21,30 a 22,00.- Onda pesquera  
22,00 a 22,30.- A tu salud  
22,30 a 23,00.- El dinero de cada día  
23,00 a 23,30.- Onda cero noticias  
23,30 a 24,00.- El penalty  
24,00 a 02,00.- Julia Otero  
02,00 a 06,00.- Turno de noche

**El tiempo**

Presión: 709,2 mm.  
Estado del cielo: algo nuboso.  
Dirección y velocidad del viento: oeste y flojo.  
Máxima: 22,4 grados.  
Mínima: 10 grados.  
Humedad: 30 por ciento.  
Evaporación: 4 mm.

**Cope**  
23,00.- La linterna (M.A. Rico)  
00,30.- Se que estás ahí (Luis del Val)  
03,00.- Juntos en la noche (Rafael Ruiz)  
06,00.- Primera hora (Antonio Jiménez)  
08,00.- Primera hora (Local, regional)  
08,30.- Cada día... (Javier González Ferrari)  
12,00.- Cada día en... (Local, regional)  
16,00.- Directamente Encarna (Encarna Sánchez)  
19,00.- España 92  
20,00.- Informativo  
20,15.- Programación local, regional  
21,00.- Popular deportivo (Agustín Castellote)  
22,00.- El espejo

**Teléfonos de urgencia**

Protección Civil	006	Guardia Civil Ciudad Real	062	Piedrabuena	76 02 51
Bomberos	006	" "	22 11 00	Puertollano	092
Cruz Roja Española C. Real	22 33 22	" "	22 11 40	Socuéllamos	53 00 13
" " Alcázar	54 58 07	Subsector de Tráfico	22 10 81	Tomelloso	51 01 74
" " Almodóvar	48 31 25	" "	22 19 85	Valdepeñas	092
" " Malagón	80 13 36	Parada de Taxis (Ciudad Real)	21 30 40	Villanueva de los Infantes	36 00 43
" " Manzanares	61 15 16	<b>Policía Municipal</b>		<b>Seguridad Social</b>	
" " Puertollano	42 16 71	Ciudad Real	092	Ciudad Real	21 41 43 - 21 34 44
" " Socuéllamos	53 14 29	Alcázar	092	Alcázar de S. Juan	54 15 83
" " Tomelloso	51 34 09	Almadén	71 03 21	Almadén	71 01 80
" " Valdepeñas	32 02 61	Almagro	86 00 33	Daimiel	85 28 50
Policía Ciudad Real, Alcázar, Puertollano y Valdepeñas	091	Campo de Criptana	56 00 90	Manzanares	61 08 30
		Daimiel	85 10 85	Puertollano	42 11 00
		Manzanares	61 10 80	Valdepeñas	32 02 00

**Autobuses AISA**

Salidas de Ciudad Real a:			
Agudo	18,15 horas	Malagón-Cristo	13,30 "
Albaladejo	13,00 "	Pedro Muñoz	9,30 "
"	17,00 "	"	14,00 "
Almodóvar	13,30 "	Piedrabuena	11,00 "
"	19,00 "	"	13,00 "
Daimiel	7,00 "	"	15,30 "
"	9,30 "	"	18,15 "
"	11,00 "	"	19,15 "
"	14,00 "	Porzuna	13,00 "
"	17,00 "	"	15,30 "
"	18,30 "	"	19,15 "
"	19,30 "	Puertollano	8,30 "
Daimiel-Moral	12,00 "	"	11,00 "
Fte. el Fresno	11,00 "	"	13,30 "
"	14,00 "	"	16,45 "
"	18,30 "	"	19,30 "
"	19,00 "	Pllano-Vald.	7,30 "
Horcajo	15,30 "	"	14,00 "
Malagón	13,00 "	Vald.-Pllano.	8,30 "
		"	16,00 "
		Socuéllamos	14,00 "
		Tomelloso	13,00 "
		"	14,00 "
		"	17,00 "
		Torrenueva	14,00 "
		Saceruela	18,15 "
		"	17,00 "
		"	19,00 "
		Villarta	14,00 "
		"	18,30 "
		Valdepeñas	7,00 "
		"	13,00 "
		Villarrubia	9,30 "
		"	11,00 "
		"	14,00 "
		"	19,00 "
		Vald.-Cozar	12,00 "
		Navalpino	15,30 "
		Salidas hacia Madrid:	
			7, 9,30, 11, 14 y 16,30 horas.

**Horario de misas**













<b>Días laborables</b>	09:00.- Catedral.	10:00.S. Pedro-Sto. Tomás-MM. Concepcionistas-Larache.
<b>Mañanas</b>	<b>Tardes de sábado y vísperas de Fiesta</b>	10:30.- Catedral-Sta. María del Prado-Ntra. Sra. del Pilar-S. Juan de Avila-Hospital-Correysa.
07:00.- Hospital	06:30.- Residencia Sanitaria-Cementerio.	11:00.S. Pedro (excepto julio, agosto y septiembre)-Santiago (excepto julio, agosto y septiembre)-Sto. Tomás-Ciudad de Matrimonios.
08:00.- Catedral-Sta. Ma. del Prado-Corey-sa-Siervas de María.	07:30.- MM. Concepcionistas-Hospital.	11:30.- S. Pablo-Sta. María del Prado.
08:30.Catedral-Carmelitas-S. Pedro-Adoratrices.	07:30.- S. Pedro-Santiago-Ntra. Sra. del Pilar-Remedios.	12:00.- Catedral-S. Pedro-Sto. Tomás-S. Juan de Avila-Ntra. Sra. de los Angeles-S. José-S. Ignacio.
09:00.- Catedral-Asilo-S. José.	08:00.- S. Pablo-S. Juan de Avila-Ntra. Sra. de los Angeles-S. Ignacio-Dominicas.	12:30.- S. Pablo-Ntra. Sra. del Prado-Las Casas.
10:30.Catedral.	08:30.- Sta. María del Prado-S. Pedro-Santiago-Sto. Tomás.	13:00.- S. Pedro-Sto. Tomás-Santiago.
11:00.- Sto. Tomás-Ciudad de Matrimonios.	09:00.- Catedral.	13:30.- S. Pablo (excepto julio y agosto).
11:30.- Sta. María del Prado.	<b>Domingos y festivos</b>	<b>Tardes</b>
12:00.- S. Pablo-S. Pedro (excepto julio, agosto y septiembre).	<b>Mañanas</b>	06:30.- Residencia Sanitaria.
12:30.- Santiago-S. Ignacio.	08:00.- Catedral.	07:00.- Ntra. Sra. del Pilar-S. Pablo-Hospital.
<b>Tardes</b>	08:30.- Carmelitas-Siervas de María.	07:30.- Santiago.
06:30.- Residencia Sanitaria-Cementerio.	09:00.- Catedral-Santiago-S. Juan de Avila-Ntra. Sra. de los Angeles-S. Ignacio-Asilo-Adoratrices, Dominicas y Quinta Asunción.	08:00.- S. Ignacio.
07:00.- MM. Concepcionistas-Hospital.	09:30.S. Pablo-Sta. María del Prado.	08:30.- Ntra. Sra. del Prado-S. Pedro-Sto. Tomás.
07:30.- Santiago (excepto julio-agosto)-Ntra.Sra. del Pilar.		09:00.- Catedral.
08:00.- S. Pablo-S. Juan de Avila-Ntra.Sra. de los Angeles-S. Ignacio-Dominicas.		
08:30.- Sta. María del Prado-S. Pedro-Sto. Tomás-Santiago.		

**Antena3**  
06,00.- El primero de la mañana (Edición nacional)  
08,30.- El primero de la mañana (Edición local)  
09,00.- El primero de la mañana (Resumen edición nacional)  
09,30.- El primero de la mañana (Especial reportajes)  
11,30.- Viva la gente divertida  
12,00.- Viva la gente de Ciudad Real  
16,00.- Viva la gente de la tarde  
16,30.- Viva la gente de la tertulia  
17,00.- Viva la gente de pregunta  
18,00.- Viva la gente que empieza  
18,30.- Viva la del cole  
19,00.- Viva la gente de Ciudad Real (Incluye informativo y deportes)  
20,00.- Viva la gente de la música  
20,30.- Gomaespuma  
21,30.- La salud es lo que importa  
22,30.- Hora cero  
24,00.- Súper/García en la hora cero

**RNE**  
02:00.- A la luna de Valencia  
03:00.Silvia de noche  
06:00.- La radio en punto  
08:00.- España a las 8  
08:30.- Castilla-La Mancha a las 8,30  
08:45.- CIUDAD REAL A LAS 8,45  
09:00.- Apúntate cinco  
12:00.- APUNTATE CINCO EN CIUDAD REAL  
13:30.- Castilla-La Mancha a las 13,30  
14:00.- Los reporteros  
14:30.- Noticias en las cinco  
14:50.- CIUDAD REAL A LAS 14,50  
15:00.- La cinco en jugo  
15:40.- LA CINCO EN JUEGO EN CIUDAD REAL  
16:00.- VIVIR CIUDAD REAL  
17:00.- Aupa con ellos  
19:45.- Castilla-La Mancha a las 19,45  
20:00.- Telón de fondo  
21:30.- Radiografía  
22:30.- A punto  
23:30.- Hora punta

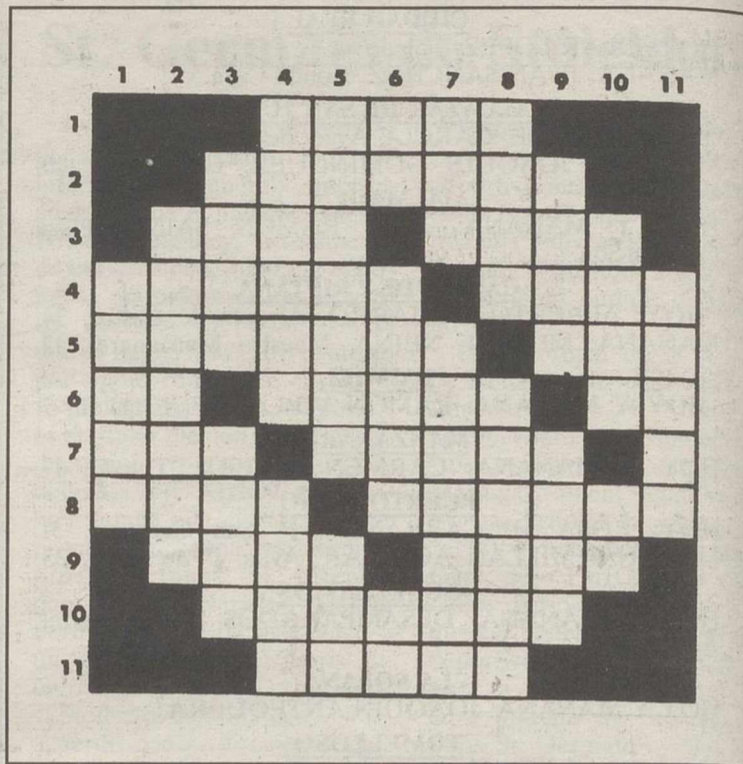


Horóscopo

<p><b>ARIES</b></p>  <p>SALUD.- Ningún motivo de preocupación TRABAJO.- Vida social intensa, que le hará perder mucho tiempo AMOR.- No sea celoso</p>	<p><b>LIBRA</b></p>  <p>SALUD.- Estado febril TRABAJO.- Encima de sentirse hoy con pocas ganas de trabajar, habrá de reemplazar a otro compañero enfermo AMOR.- Sorpresa agradable</p>
<p><b>TAURO</b></p>  <p>SALUD.- Buena TRABAJO.- Sea ecuaníme y no dé muestras de ser una persona poco equilibrada AMOR.- Complicaciones de orden sentimental</p>	<p><b>ESCORPION</b></p>  <p>SALUD.- Buena TRABAJO.- No diga lo que no siente, es que mejor que permanezca callado, ya que nadie creería sus palabras AMOR.- Su imaginación es excesiva y no le deja ver la situación de forma objetiva</p>
<p><b>GEMINIS</b></p>  <p>SALUD.- Cansancio y depresión TRABAJO.- Le resultará aburrido e insoponible AMOR.- No sea tan mordaz con la persona amada y no la haga sufrir de esa forma</p>	<p><b>SAGITARIO</b></p>  <p>SALUD.- Buena TRABAJO.- Ahora que ha recibido ese dinero con el que no contaba, póngase al corriente en sus cuentas AMOR.- Nada importante</p>
<p><b>CANCER</b></p>  <p>SALUD.- Buena TRABAJO.- No crea que la gente trata de hacerle daño; su suspicacia es excesiva AMOR.- Normal</p>	<p><b>CAPRICORNIO</b></p>  <p>SALUD.- Estado gripal TRABAJO.- La responsabilidad que han puesto sobre sus hombros le hará sentirse abrumado y muy inquieto AMOR.- Cuidado con los celos</p>
<p><b>LEO</b></p>  <p>SALUD.- Bastante buena TRABAJO.- Termine hoy ese trabajo que tanto le aburre AMOR.- No sea tan quisquilloso</p>	<p><b>ACUARIO</b></p>  <p>SALUD.- Excelente TRABAJO.- Aproveche la jornada para revisar el trabajo de sus subordinados AMOR.- Su compenetración con la persona amada será total</p>
<p><b>VIRGO</b></p>  <p>SALUD.- Se sentirá inquieto y excitado TRABAJO.- Buenas perspectivas en el terreno profesional AMOR.- Tibieza de sentimientos</p>	<p><b>PISCIS</b></p>  <p>SALUD.- Buena TRABAJO.- Consulte a su abogado sobre ese asunto que le preocupa y no obre con ligereza en un asunto que podría costarle mucho dinero AMOR.- Habrá de cancelar una cita</p>

LOS NIÑOS NACIDOS HOY. Serán detallistas, cuidadosos y un poco maniáticos. Les molestará que nadie trate de organizar su propia vida y no soportarán el verse manejados por nadie.

Crucigrama



**HORIZONTALES:** 1: Superior de un convento. 2: Delicados, blandos. 3: Al revés, cuaderno. Planta liliácea usada como condimento (Pl). 4: Terreno cercado y con plantas para caza o recreo. Anhelo, vehemente. 5: Obra de adorno que se hace con filamentos de oro o plata, embutiéndolos en ranuras abiertas en piezas de hierro u otro metal. Marchite. 6: Letra griega. Entre los gnósticos, cada uno de los genios creadores, emanados de la divinidad suprema (Pl). Antigua lengua de Provenza. 7: Distraído. Al revés, capital europea. 8: Acostumbré. Reducido a polvo. 9: Que no padece enfermedad (Femenino). Da segunda reja a las tierras de labor. 10: Dícese del que se ofende con facilidad. 11: Archipiélago del Pacífico.

**VERTICALES:** 1: Provincia española. 2: Expansivo de los efectos generosos del ánimo. 3: Al revés, vestido rico y lucido. Cada una de las joyas, relicarios y otras alhajas pequeñas que suelen llevar por adorno las mujeres. 4: Vestidura femenina a modo de falta interior. Al revés, playa que sirve de desembarcadero. 5: Que infunde terror. Jaleo. 6: Al revés, nota musical. Lábrala. Consonante repetida. 7: Figurado, hombre fuerte y muy valeroso. Publicación. 8: Ganso (Pl). Familiarmente, estropeose. 9: Observo desde sitio elevado lo que hay abajo. Punto cardinal. 10: Distinta, diferente. Vocal repetida. 11: Escoger una cosa entre varias.

**SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR:** HORIZONTALES: 1: Aureo. 2: Ofrenda. 3: ariG. Erró. 4: Apulia. Emes. 5: Alpiste. Ara. 6: rI. Atina. CC. 7: Oca. Elegir. 8: naír. Abadía. 9: Dril. Rien. 10: Acabola. 11: Amasa.

VERTICALES: 1: Aarón. 2: Aplicad. 3: oruP. Aíra. 4: Afilia. Rica. 5: Urgiste. laM. 6: Re. Atila. Ba. 7: Ene. Enebro. 8: Odre. agailA. 9: Arma. Idea. 10: oerC. In. 11: Sacia.

Letras desordenadas

P R I D I G O B R A P U D R E  
C U N M A S C A B E A Z O R A  
B R E I C O M A S U S T O W O  
I N A L N E X I C L U J O Z A  
B R I E S I D O N O R M A K U  
L U S T E A V E T O Z O T E S  
O T R O S I P E R I A Ñ A D E  
S U T I R O B R A S A K O H A  
C O L M I A D O R O L F A G O  
I P E R S E P O L I S K A Z A  
Z O B E T A X I Ñ A L H O R E  
P A I R D N A J E L A Q U E I  
F L A G R A G O B I E R T A L  
V A L O R A C C I O T U R I S

**SOLUCION**

S I R I D I O T U R I S  
V A L O R A C C I O T U R I S  
L I B R A G O B I E R T A L  
P A I R D N A J E L A Q U E I  
Q U E I  
Z O B E T A X I Ñ A L H O R E  
I P E R S E P O L I S K A Z A  
C O L M I A D O R O L F A G O  
S U T I R O B R A S A K O H A  
O T R O S I P E R I A Ñ A D E  
L U S T E A V E T O Z O T E S  
B R I E S I D O N O R M A K U  
I N A L N E X I C L U J O Z A  
Z O B E T A X I Ñ A L H O R E  
P A I R D N A J E L A Q U E I  
C U N M A S C A B E A Z O R A  
P R I D I G O B R A P U D R E

Entre las desordenadas letras de este recuadro figuran diez nombres, palabras, sinónimos, etc. (1), que pueden leerse de izquierda a derecha, de derecha a izquierda, de arriba a abajo, de abajo a arriba y en diagonal. ¿Sería usted capaz de identificarlos, teniendo en cuenta que una misma letra puede formar parte de uno o más de ellos? (1) Ciudades famosas de la antigüedad.

Guía cultural

CIUDAD REAL

MUSEO PROVINCIAL: Exposición Antológica de Orlando Pelayo  
MUSEO MUNICIPAL LOPEZ VILLASEÑOR: Exposición "A todo color" de ilustradores de libros".  
GALERIA ARJANA: Exposición de pintura Joaquín Morales Molero, hasta el día 11 de junio  
GALERIA DE ARTE CAJA MADRID: Exposición de Guillermo Luna-Meléndez.

ALMAGRO

GALERIA FUCARES: Exposición del escultor Paco Polán.

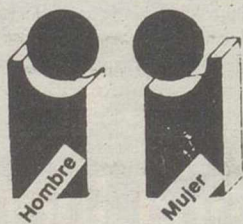
TOMELLOSO

MUSEO LOPEZ TORRES: Exposición de pintura de Ibrahim Mota Verdejo.

PASARELA

MODA HOMBRE-MUJER

¡CUESTION DE GUSTO!



C/ PALOMA N° 10 TEL. 254991-252401  
13004 CIUDAD REAL

IMPORTACION



lotería primitiva



Bono Loto de lotería primitiva

NO SE OLVIDE DE JUGAR  
¡PUEDE SER MILLONARIO!



Anuncios por palabras

<b>TURISMO</b>	
RENAULT 18	200.000 Pts.
AUDI 200 TURBO (82) FULL EQUIP	400.000 Pts.
CITROEN BX D (85) MOTOR REPARADO. FULL EQUIP	550.000 Pts.
PEUGEOT 505 GTD (85) FULL EQUIP	575.000 Pts.
LANCIA PRISMA TURBO DIESEL (88) VARIOS EXTRAS 6 MESES	650.000 Pts.
ALFA ROMEO 33 TI (89) AIRE ACONDICIONADO. 6 MESES	800.000 Pts.
RENAULT 21 GTD (88) FULL EQUIP. 6 MESES	800.000 Pts.
FORD SIERRA 2 J. (87) FULL EQUIP. 6 MESES	950.000 Pts.
VOLKSWAGEN PASSAT DIESEL (89) FULL EQUIP. 6 MESES	1.050.000 Pts.
MERCEDES 190 E (85) FULL EQUIP. 1 AÑO	1.200.000 Pts.
MERCEDES 300 D (85) FULL EQUIP. 1 AÑO	2.200.000 Pts.
2.700.000 HASTA 1 AÑO DE GARANTIA EUROPEA	

<b>INDUSTRIALES</b>	
ISOTERMO	500.000 Pts.
FURGONETA C 15. 6 MESES	800.000 Pts.
MB 140 KI. 6 MESES	900.000 Pts.
MECO 30 B.	900.000 Pts.
MERCEDES 409 FURGON	1.550.000 Pts.
CABEZA TRACTORA RENAULT	1.800.000 Pts.
CAMION BASURERO EBR0 M-125 PARA AYUNTAMIENTOS Y SIMILARES	2.100.000 Pts.

SI COMPRAS EN TU CUMPLEAÑOS TE REGALAMOS 100.000 PTS. PARA CUALQUIERA DE NUESTROS USADOS.

MB 140 KI. 6 MESES	1.100.000 Pts.
MB 140 FURGON 6 MESES	1.450.000 Pts.
MB 100 KI 6 MESES	1.050.000 Ptas.

**OCCASION ESTRELLA**

Vehículos de Ocasión  
Garantizados por Mercedes-Benz



**AUTOTRAK, S.A.**

Ctra. de Carrión, Km. 242. Tel. 22 22 08. CIUDAD REAL.

**Cervecería NADEL-2**

Gran surtido en tapas de comidas manchegas

Libertad, 6 - ☎ 25 18 54 - C. Real

Dirección: JESUS NAVAS CAMARGO



Hasta 1 año de garantía en toda la Red Renault.

Financiados hasta 48 meses.



plaza de la provincia, 1 ciudad real. tel.: 22 40 32

**bachillerato de artes plásticas y diseño**

**CAMBRONERO, S.L.**

DISTRIBUIDOR DE:  
ACESA - Herramientas en general  
APEL - Soldaduras eléctricas C.A. y C.C. - Soldadura MIG  
BELLOTA - Herramientas - Recambios Agrícolas - Sierras - Limas y Paños  
UNION TECNICAS DE SOLDADURA Electrodo de Rutilo, Oxidante, Celuloso, Básico, Resistente, Acero Inoxidable, Recargue y Electrodo continuo  
TORNILLERIA - COMPRESORES RIEGO POR EXUDACION  
FERRETERIA EN GENERAL  
13001 CIUDAD REAL - Diego de Almagro, 11  
Fax: 21 14 99 Teléfono: 21 39 34

VDA. DE HILARIO GARCIA  
C/ PALOMAS, 15 TLF. 22 34 72 C. REAL

**TAPICERIAS - MALETAS - LONAS ARTICULOS DE CAMPING MOBILIARIO DE HOSTELERIA LLAVES ESPECIALES**

**GRUAS CAMBRONERO**

ANGEL CAMBRONERO ARROYO  
**PEQUEÑO Y GRAN TONELAJE**  
Polígono Industrial Ctra. Carrión, s/n  
Telfs.: 25 22 12-25 22 08- Part.: 21 19 44  
Apdo. 354 13005 CIUDAD REAL

**MUEBLES DE COCINA A MEDIDA**

**DISCOFER**  
C/ Paloma, 28 - Telf: 22 34 52  
ELECTRODOMESTICOS. TV. SONIDO  
C/ Cruz 9 - 11 Telf: 22 27 08  
CIUDAD REAL



AGENCIA  
Cruela, 22 ..... 22 4092  
Cruela, 22 ..... 25 1079



Reza nueve Avemarías durante nueve días. Pide tres deseos, uno de negocios y dos imposibles, al noveno día publicar este aviso y se cumplirán, aunque no lo creas.  
M.V.E.

**AGUIRRE & TURRILLO**

INSTALACION Y MANTENIMIENTO DE GAS  
CALEFACCION Y AIRE ACONDICIONADO  
Empresa Colaboradora de Repsol-Butano, S.A.  
Polígono Industrial Larache-Nave.811 - CIUDAD REAL  
Tels.: 926/21 19 32 - 21 53 65 - FAX: 21 51 66

**SUPERMERCADOS**

**VILLASEÑOR, S.L.**

SOLO PRODUCTOS DE CALIDAD  
CALATRAVA, 26 TELEF. 22 08 79 C. REAL



**AUTOMOCION MASER, S.L.**

POLIGONO INDUSTRIAL CTRA. TOLEDO NAVE 28  
TELF: 25 22 51

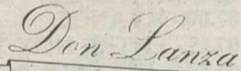


Fax: 5 ..... 25 4787  
Paz: 5 ..... 25 4670



**SI QUIERES LLENAR LA PANZA**

VEN AL BAR



C/ Lanza, 9



Fábrica y oficinas: Ctra Puertollano Km. 2, C. Real. Teléfono.: 21 19 59 y 60. FAX.: 21 03 33.  
Exposición: Ronda de Alarcos, 26, C. Real. Teléfono.: 21 08 86

**OBRAS**

**FEDERICO MARTIN, S.L.**

CONSTRUCCIONES DE OBRAS PUBLICAS  
Oficina de Maquinaria Oficinas: Avda. Rey Santo 8-5º 3ª C-Real  
Tel. nº 430 P. Km-318 Tlfns: 21 18 01/21 11 29/21 1068  
1300 Carrión de Cva. (C-Real) Fax: 21 10 42

**DIRECCIONES**

**EN CIUDAD REAL:**  
C/ Postas, 10 ☎ 21 09 30  
C/ Ramón y Cajal, 12 ☎ 22 83 36  
**EN PUERTOLLANO:**  
Avda. 1º de Mayo, 2 ☎ 43 00 18

**La Tribuna**

de Ciudad Real  
DIARIO INDEPENDIENTE

**SUSCRIBASE A LA INFORMACION**



Rellene este cupón y envíelo a **La Tribuna** - Pza. del Pilar nº 7-13001 Ciudad Real

NOMBRE..... APELLIDOS.....  
D.N.I./C.I.F..... TELEFONO.....  
DOMICILIO..... C.P..... PROVINCIA.....  
¿A PARTIR DE QUE DIA QUIERE RECIBIR **La Tribuna**?.....  
MARQUE CON UNA (X) MODALIDAD DE PAGO QUE VD. PREFIERA:

COBRADOR (Sólo Ciudad Real Capital)  Pago Trimestral ..... 8.700 PTS.  
 BANCO/CAJA DE AHORROS  Pago Semestral ..... 17.400 PTS.  
 REEMBOLSO (Mínimo trimestral)  Pago Anual ..... 34.800 PTS.

Banco/Caja de Ahorros.....C/C.....  
Localidad.....

Muy Sres. míos:  
Ruego cargen en esta Cta.Cte./Libreta los recibos que les presente al cobro  
PUBLICACIONES DE CIUDAD REAL S.A. a partir de la fecha y hasta nueva orden.  
Atentamente les saluda.

Fdo.....



- 07.00.- CARTA DE AJUSTE
- 07.29.- APERTURA
- 07.30.- AVANCE TELEDIARIO
- 07.35.- CADA MANANA
- 08.00.- AVANCE TELEDIARIO
- 08.05.- NUEVO DIA
- 09.25.- AVANCE TELEDIARIO
- 09.30.- MEDICOS DE CABECERA
- 10.30.- DE PAR EN PAR
- 11.00.- AVANCE TELEDIARIO
- 12.00.- LA DUEÑA. Al comprobar la satisfacción que produce a Adriana el ver muerto de miedo a Cirilo por las supuestas apariciones de su difunta esposa, y el pavor experimentado por Purificación al encontrar una de sus fotos, Elino Guapuriche se pregunta que será de "la dueña" cuando haya conseguido ultimar su planeada venganza.
- 12.55.- AVANCE TELEDIARIO
- 13.00.- MAGAZINES CENTROS TERRITORIALES
- 13.29.- CONEXION CON LA PROGRA-

# tve1

- MACION NACIONAL
- 13.30.- EL MENU DE CADA DIA
- 13.50.- AVANCE TELEDIARIO
- 14.00.- INFORMATIVOS CENTROS TERRITORIALES
- 14.29.- CONEXION CON LA PROGRAMACION NACIONAL
- 14.30.- NO TE RIAS QUE ES PEOR
- 15.00.- TELEDIARIO 1
- 15.35.- MUNDO DE FIERAS
- 16.30.- PASA LA VIDA
- 17.50.- AVANCE TELEDIARIO
- 17.55.- GARFIELD
- 18.20.- NUESTRA PELL... "Acorralado en

- Hong-Kong" (1976 - 90) Director: Michael Carreras Intérpretes: Stuart White, Ti Lung Un poderoso general africano dedicado al contrabando de armas es asesinado por Shatter, conocido criminal a sueldo, que tras finalizar su trabajo se dirige a Hong-Kong para recibir el pago prometido.
- 19.55.- CARROS DE JUEGO
- 20.30.- TELEDIARIO 2
- 21.05.- HOLA RAFFAELLA
- 23.40.- LA LEY DE LOS ANGELES
- 00.30.- DIARIO NOCHE

- 00.50.- ALUCINE "La momia" (1932 7007") Director: Karl Freund Intérpretes: Boris Karloff, Zita Johanh En el verano de 1921, una expedición del Museo Británico llega a Egipto para estudiar la momia, recién descubierta, del sumo sacerdote Imhotep, que ejerció su poder hace cuatro mil años. Junto a su sarcófago se encontró un cofre con una leyenda.
- 02.05.- TENIS. ROLAND GARROS
- 02.35.- CINE 92 "Cargamento prohibido" (8837") Director: M. Delgado Intérpretes: Narciso Busquet, Alma Delia Fuentes A una ciudad marítima de México llega Miguel, un extraño personaje, con el propósito de entrar en el círculo de un importante mafioso, y a duras penas, lo consigue pese a la hostilidad del segundo y el recelo de todos los miembros de la banda.
- 04.05.- DESPEDIDA Y CIERRE

- 07.00.- CARTA DE AJUSTE
- 07.29.- APERTURA
- 07.30.- INFORMATIVOS EN LENGUAS EXTRANJERAS
- 08.00.- CADENA DE LAS AMERICAS
- 09.55.- REDACCION DE LA 2
- 10.00.- ENCENDIDO DE LA ANTORCHA OLIMPICA
- 11.30.- SANTUARIOS SALVAJES
- 12.00.- TENIS. ROLAND GARROS Primera semifinal masculina
- 15.30.- GIRO DE ITALIA
- 16.45.- REDACCION DE LA 2
- 16.50.- PRIMERA SESION "Mi leal compañera" (1961 - 87) Director: Don Chapey Intérpretes: Donald Crisp, Lawrence Naismith Bobbie, un terrier escocés, corre distintas aventuras hasta localizar la tumba de su amo.
- 18.30.- REDACCION DE LA 2
- 18.35.- TENIS. ROLAND GARROS Segunda semifinal masculina
- 19.30.- QUE BELLO ES NACER

# tve2

- 19.55.- INFORMATIVOS TERRITORIALES
- 20.00.- CHOCALA
- 21.00.- REDACCION DE LA 2
- 21.15.- EL ESPEJO "La diligencia" (1986 - 9230") Director: Ted Post Intérpretes: Willie Nelson, Kris Kristofferson, Johnny Cash. Una diligencia de la "Overland Stage Line", que rinde su servicio en la localidad de Lordesburg tras un largo recorrido, está hoy a punto de no ponerse en camino ante la alarmante noticia de que el jefe indio Jerónimo ha aban-

- donado la "reserva", moviéndose en son de guerra, precisamente a lo largo de la ruta que cubre la diligencia.
- 23.10.- EL DEBATE DE EL ESPEJO
- 00.10.- VUELTA CICLISTA A ASTURIAS
- 00.20.- AREA RESERVADA
- 01.15.- CINE CLUB. UNA HISTORIA DE LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL "Preludio a la guerra" (1942 - 52) Director: Frank Capra DOCUMENTAL Primero de los documentales sobre la segunda guerra mundial que dirigió -solo o en colaboración. Frank Capra. Trata aquí la

- compleja situación económica, militar y política que precedió a la contienda. VERSION ORIGINAL CON SUBTITULOS EN CASTELLANO
- 02.05.- DOCUMENTAL "La lucha contra los nazis" (942 41) La población norteamericana observa con preocupación los acontecimientos en Europa, con el implacable avance de los ejércitos nazis. Los partidarios de la intervención aún se encuentran en minoría, aunque el Gobierno -pese a su neutralidad- presta a Bretaña cuanta ayuda puede. La agresión japonesa permitirá a los Estados Unidos volcar todo su enorme potencial a favor de la causa aliada. VERSION ORIGINAL CON SUBTITULOS EN CASTELLANO
- 02.50.- BALONCESTO NBA Final. Segundo partido. Chicago Bulls - Portland Trail Blazers
- 06.00.- DESPEDIDA Y CIERRE.



- 06.00.- CARTA DE AJUSTE
- 06.30.- AVENTURAS EN EL LAGO
- 07.00.- NOTICIAS
- 07.25.- AULA 3
- 07.50.- NOTICIAS
- 07.53.- LA GUARDERIA
- 09.25.- TAN CONTENTOS
- 10.03.- LA SELVA DE CEMENTO
- 11.00.- ATREVETE
- 12.00.- NOTICIAS
- 12.03.- SANTA BARBARA
- 13.00.- POLDARK

- 14.00.- NOTICIAS
- 14.03.- LA PANTERA ROSA
- 14.30.- CORAZON DE MELON
- 15.00.- NOTICIAS
- 15.30.- TELECINE "Un hombre, una mujer y un banco" Director: Noel Black. Intérpretes: Donald Sutherland, Paul Mazurky
- 17.30.- NOTICIAS
- 17.33.- LA MERIENDA SONRISAS Y LAGRIMAS
- 19.03.- EL PRINCIPE DE BEL AIRE
- 19.20.- SUPERMARKET
- 19.50.- NOTICIAS
- 19.53.- LA RULETA DE LA FORTUNA
- 20.30.- NOTICIAS
- 21.00.- EL GORDO
- 22.30.- QUEDATE CON LA COPLA
- 00.00.- NOTICIAS
- 00.15.- LA CLAVE
- 02.15.- CINE MADRUGADA "El té del harén de Arquímedes" Director: Mandi Charef
- 04.00.- CIERRE DE EMISION.



- 07.00.- AVANCE
- 07.15.- ENTRE HOY Y MAÑANA
- 07.55.- DESAYUNA CON ALEGRIA
- 08.55.- ALICIA
- 09.20.- VIENTRE DE ALQUILER
- 09.55.- VACACIONES EN EL MAR
- 10.45.- CINE CORAZON "El pequeño ruiseñor" (1954 - 92) Director: Antonio del Amo Intérpretes: Joselito, Mariano Azaña, Lina Canalejas.
- 12.45.- TELECINCO, ¿DIGAME?

- 12.55.- ENTRE PLATOS ANDA EL JUEGO
- 13.25.- A MEDIODIA ALEGRIA
- 13.55.- UN MEDICO PRECOZ
- 14.25.- QUERIDOS PADRES
- 14.55.- HOY
- 15.00.- SILENCIO, BENNY HILL
- 15.30.- MANUELA
- 16.20.- TELECINCO ¿DIGAME?
- 16.40.- MARIA DE NADIE
- 17.30.- SUPER GUAY
- 19.30.- HABLANDO SE ENTIENDE LA BASCA
- 20.00.- HOY
- 20.05.- SU MEDIA NARANJA
- 20.45.- TELECPON
- 21.05.- LA LOBA HERIDA
- 22.00.- SENSACION DE VIVIR
- 22.55.- TUTTI FRUTTI
- 00.15.- ENTRE HOY Y MAÑANA
- 00.55.- ¿HABLANDO SE ENTIENDE LA GENTE?
- 01.55.- LOS ANGELES DE CHARLIE
- 02.55.- MANNIX
- 03.55.- CIERRE



- 08.00.- ABC WORLD NEWS
- 08.25.- VIDEOMINUTO
- 09.25.- SHAGMA
- 09.52.- REDACCION NOTICIAS
- 10.00.- CINE: "A la caza del lobo rojo"
- 11.44.- CINE: "Una árida estación blanca"
- 13.30.- LOS 40 PRINCIPALES
- 14.00.- REDACCION NOTICIAS
- 14.05.- LOS CHICOS DE BEVERLY HILLS
- 14.30.- SPATZ
- 15.00.- CINE: "Mi padre". Jake Tremont, un jubilado de 75 años que siempre vivió dominado por su esposa,

- redescubre a su hijo ya adulto, cuando su mujer es hospitalizada. Los cuidados y el amor de éste, le devuelven al anciano las ganas de vivir, una nueva sensación que compartirá también con su nieto.
- 16.53.- SESION ESPECIAL V.O.: "Comando"
- 18.20.- AVANCE REDACCION
- 18.25.- PREVIO TOROS
- 19.00.- TOROS. FERIA DE SAN ISIDRO
- 21.28.- INFORMACION METEOROLOGICA
- 21.30.- REDACCION. NOTICIAS
- 21.54.- INFORMACION DEPORTIVA
- 22.00.- ESTRENO CANAL+: "007: alta tensión"
- 00.05.- CINE: "Para siempre"
- 02.03.- LA NOCHE MAS X "La playmate en el infierno" "Esposa modelo" "Roxy"
- 06.31.- CINE: "El caza chicas"
- 07.50.- PIEZAS.

CANAL SUR

- 07.00.- TELE EXPO
- 10.00.- EL DIARIO
- 10.05.- EXPO-DIARIO
- 10.30.- UNIVERSIDAD ABIERTA
- 11.00.- MEDIODIA 92
- 12.30.- ¿TE SUENA?
- 13.00.- TIGRES
- 13.30.- EL DINERO
- 13.35.- LA JUGADA
- 13.55.- DINERO
- 14.05.- LOS CAZAFANTASMAS
- 14.30.- EL DIARIO 1
- 15.00.- EL TIEMPO
- 15.05.- BOLA DE DRAGON
- 15.30.- CAMINO DEL ROCIO
- 16.30.- ANTOLOGIA DEL CINE ESPAÑOL "Bambú"
- 18.15.- CUERPO A CUERPO
- 19.00.- BOLA DE DRAGON
- 19.30.- PUERTA DEL CANTE
- 20.00.- EL DIARIO
- 20.05.- TAL COMO SOMOS
- 21.00.- EL DIARIO-2

- 21.30.- EL TIEMPO
- 21.35.- ¿TE SUENA?
- 22.40.- CINE DE ORO "La mujer del teniente francés"
- 00.50.- EL DIARIO-3
- 01.05.- EXPO-DIARIO
- 01.35.- AULA DE CINE "Al final de la escapada"
- 03.00.- DESPEDIDA Y CIERRE



La versión que hizo Ted Post del clásico de John Ford "La diligencia" ilustrará el debate

# La colonización de Norteamérica por los ingleses, a debate en "El espejo"

Canal Plus ofrece hoy la corrida de San Isidro aplazada el pasado viernes por la lluvia

Con la versión que hizo Ted Post del clásico de John Ford "La diligencia", "El espejo" se aproxima hoy a la llamada segunda conquista de América, la sojuzgación de los indios por parte de los colonos ingleses que llegaron en el siglo XIX a Norteamérica.

MADRID. (Efe).- Los indios americanos, cerca de dos millones que viven en reservas, desenterraron el hacha de guerra las pasadas Navidades. Por una parte, en Montana, las tribus Dakota, Cheyenne y Arapahoe reivindicaron su victoria sobre el general Custer en 1876.

De otro lado, algunos grupos de nativos americanos se han unido para protestar contra la celebración del V Centenario del Descubrimiento de América.

Los invitados de "El Espejo", los historiadores Consuelo Varela, Mario Hernández y Miguel Rojas, el productor Luke Holland y el indio purepecha Raymundo Tigre, compararán los aspectos positivos y negativos de ambas conquistas, una comparación marcada por una "leyenda negra" que afecta tanto a españoles como a ingleses.

"Nos hicieron muchas promesas, más de las que puedo recordar, pero sólo cumplieron una de ellas: prometieron



Cristina García Ramos presenta "El espejo".

quitarnos nuestra tierra y lo hicieron", dijo en 1870 el jefe indio sioux Nube Roja al referirse a sus conversaciones "de paz" con Washington.

Cuando Colón llegó al Nuevo Mundo en 1492, las estimaciones de americanos nativos en todo el hemisferio iban de los 30 a los 100 millones, aunque otros cálculos bajan a 500.000.

En la actualidad, la población nativa americana de los Estados Unidos llega casi a los dos millones de personas.

Cada vez más claman sus derechos y para que les devuelvan algunas de sus tierras, para tener su parte de la historia y, en muchos sentidos, las celebraciones del 500 aniversario de la llegada de Colón les ofrecen la plataforma necesaria para promover una nueva conciencia de los nativos americanos.

En Montana, grupos de indios han emprendido una batalla legal para que se cambie el nombre de "Monumento Nacional a la Batalla de

Custer" por el de "Batalla de Río Little Big Horn" porque, argumentan, no se debe recordar a un hombre que perdió una batalla.

Pero el problema social que más les acucia es otro: el alcoholismo. El "agua de fuego" causa estragos en los descendientes de aquellos guerreros que lucharon contra Custer, un problema patente en todas las reservas, caracterizadas por la lucha por preservar la tradición frente al bombardeo constante de los nuevos usos que impone la radio y la televisión.

## Corrida aplazada de San Isidro

Canal Plus transmitirá a partir de las 19,00 horas y en codificado, la corrida correspondiente a la Feria de San Isidro que fue aplazada el pasado viernes a causa de la lluvia. El cartel de la corrida, con la que este canal concluye las transmisiones de San Isidro, está compuesto por Juan Cuéllar, Miguel Báez "Litri" y Enrique Ponce, con toros de la ganadería del Puerto de San Lorenzo. Este canal ha firmado un contrato en exclusiva para ofrecer las corridas en las que se toreen astados del ganadero Vitorino. La primera de ellas será el 21 de julio en Valencia, a la que seguirán la del 23 de agosto en Bilbao y la del 5 de septiembre en Bayona.

## Frases



Butros Gali.

- **LUIS ROLDAN**, director general de la Guardia Civil: "La institución sabe más de la cúpula de ETA que muchos militantes de la banda".

- **ABEL CABALLERO**, secretario de política institucional del PSOE: "Quien se quede fuera de la Unión Europea lo lamentará".

- **BUTROS GALI**, secretario general de la ONU: "El progreso ya no es compatible con la vida".

- **RAMON MENDOZA**, presidente del Real Madrid: "En este país, a la maledicencia se apunta la mayoría".

- **PRUDENCIO INDURAIN**, ciclista: "Yo hago la colada y Miguel encera las botas".

- **MARGARET THATCHER**, ex primera ministra británica: "Los daneses han hecho un favor a la democracia".

- **JORGE VALDANO**, entrenador de fútbol del Tenerife: "Con el balón en movimiento se desactivan las especulaciones".

## Cumpleaños



Juan Hormaechea.

Hoy, día 5, cumplen años:  
 - **JUAN HORMAECHEA**, presidente de Cantabria, 53.  
 - **TONY RICHARDSON**, director de cine, 64.  
 - **ROBERTO MOLINA**, deportista, 32.  
 - **ANDONI CEDRUN**, furbo, 31.  
 - **STEFANIA SANDRELLI**, actriz, 46.  
 - **GONZALO DE BORBON DAMPIERRE**, 55.  
 - **LUIS VALLS TABERNER**, presidente del Banco Popular Español, 66..

El cantante norteamericano, a sus 76 años, demostró genio y figura en un escenario

# Frank Sinatra convocó a unas 15.000 personas durante su recital en Barcelona

BARCELONA. (Efe).- El cantante norteamericano Frank Sinatra convocó el miércoles por la noche en Barcelona a 15.000 personas en su primer recital en Cataluña. La actuación tuvo lugar en el Palau Sant Jordi, una de las instalaciones emblemáticas de los próximos Juegos Olímpicos.

Con todas las localidades agotadas, excepto las de 25.000 pesetas -los precios oscilaban entre las 3.000 y las 30.000y los revendedores intentado hacer su agosto en junio, el acto se inició a las 22.00 horas en punto con la actuación del telonero, el guitarrista flamenco "Tomatito".

Eran las 22.44 de la noche y, cuando toda la orquesta, de 40 músicos, ya hacía minutos que se había sentado, una figura vacilante, de paso cansino, con 76 años a sus espaldas, vestida con traje azul marino, camisa blanca y tocada con un pañuelo rojo, ha asomado al escenario y, entre aplausos, ha entonado "Come fly with me".

Desde ese momento y hasta las 00.00 horas, también en pun-

to, 16 canciones han caído sobre el Sant Jordi hermanando a diversas generaciones, no en vano los abuelos se mezclaban con los hijos y los nietos demostrando que, después de 53 años de trayectoria artística, muchas de esas canciones se han actualizado si cabe.

Así, sonaron "All or nothing at all", "Strangers in the night", "For once in my life", "Come rain or come shine", "I've got you under my skin", "Luck be a lady", "Et maintenant", "It never entered my mind" o "Mack the knife".

Un escenario iluminado con tonos rojos y azules pastel y el maestro que, tras presentar a la orquesta, a su hijo, Frank Sinatra Jr., que la dirigía, y acordarse del pianista, Bill Miller, ha atacado "One for my baby" y, con las luces del Palau apagadas, ha llegado "My way" -entre una inmensa ovación ofrecida por un público devoto y puesto en pie-, "Summer me, winter me" y "New York, New York".

Cinco minutos de New York, con Sinatra apareciendo y desa-



Frank Sinatra, "La Voz".

pareciendo del entarimado y, al final, "La Voz" ha vuelto para agradecer los aplausos, recibir un ramo de flores, regalar su pañuelo y dejar caer una lágrima de sus ojos azules, mientras una pareja bailaba en la pista. El público, satisfecho, marchó contento de haberse reafirmado socialmente y de haber asistido

a un momento histórico.

Buena organización, buen sonido, aunque la acústica del local propició un bajo volumen del sonido de la orquesta, no fuera que los decibelios entorpecieran la recepción de la voz del maestro, y un Frank Sinatra que ha demostrado genio y figura.



# PLAZA del PILAR

## Miura mandó a Madrid una gran corrida que desbordó a los toreros

D.M.

Ayer tuvo lugar en Madrid la última corrida del abono de San Isidro, si bien hoy se celebra la que fue suspendida por la lluvia. Se lidiaron seis toros de Eduardo Miura de excelente presentación, todos aplaudidos de salida y tres de ellos en el arrastre, que dieron un juego muy interesante y que desbordaron en todo momento a los toreros. Los seis toros acudieron con alegría a los caballos, se dejaron pegar por los del castoreño en no menos de cuatro veces cada uno, por lo que se puede decir que fue un gran triunfo del mítico ganadero de Zahariche.

Francisco Ruiz Miguel no es ni la sombra del que fuera motejado como "El León de San Fernando". En otra ocasión, el de La Isla se hubiese embraguetado con los miureños y a buen seguro que hubiese cortado algún apéndice. Ayer tuvo que conformarse con una estocada buena en su primero y escuchó en ambos música de viento.

Roberto Domínguez además de con los miuras pechó con la hostilidad del público de Madrid, que como la tome con un torero apanado va el de luces. Cierzo que el vallisoletano no se acopló nunca con sus enemigos y desperdió un buen toro que le correspondió en quinto lugar. El público le pitó y ovacionó a sus enemigos en el arrastre.

Manuel Ruiz, Manili dio la sensación de querer sacar faena al tercero de la tarde, un toro de cortijo, pero se afligió pronto y desaprovechó un enemigo noble, con bondad y calidad en la embestida para poder salir a hombros de la plaza de Madrid, pero el de Cantillana no es el de hace un par de temporadas.

Ayer se vió en Madrid la que, posiblemente, sea la mejor corrida del abono isidril y sin lugar a dudas la mejor presentada, ya que los toros dieron una media en vivo de seiscientos treinta kilos y era una corrida vareada y con movilidad y solo un toro adoleció de alguna falta de fuerzas. Así se va a Madrid.

Esta tarde, con toros del Puerto de San Lorenzo, Juan Cuellar, El Litri y Enrique Ponce, ponen fin al abono isidril y el domingo, Esplá, con seis Guardiolas en solitario.



**La única cordelería de Ciudad Real.** Los efectos del progreso sobre las ciudades provocan la desaparición de oficios y tradicionales establecimientos como las cordelerías. En Ciudad Real hubo un tiempo en el que existían varias de estas casas como las ubicadas en las calles General Aguilera, Cruz y Postas, frente a la puerta central del Mercado de Abastos, de las cuales sólo esta última se mantiene en la actualidad. En la foto de Rueda puede verse como, todavía, en el luminoso suspendido en los barrotos del balcón, se conserva el nombre de siempre: cordelería.

## Picotazos

■ El coordinador provincial de IU, Pedro Pablo Novillo, estuvo ayer en nuestra ciudad para, entre otras cosas, pedir un expediente para el arquitecto municipal.

■ No creemos que ninguno de los 25 concejales de Ciudad Real necesiten directrices de Novillo, a quien no le vendría mal guardar sus fuerzās para dedicárselas a su alcalde.

■ Por cierto que la polvareda levantada por el problema Ayuntamiento-Humbert está afectando, de una u otra forma, a la profesión.

■ Junto a los que creen que todo esto no pasa de un montaje político, hay otros que ven bien la creación de la Gerencia y otros que no se fían mucho de todo esto y no quieren hablar.

■ Temen que, de "largar", sus proyectos tengan dificultades con el nuevo gerente y las órdenes que reciba de arriba.

■ No hay que olvidar que esas órdenes emanaran de la



Paco no cambia, ni deja cambiar.

Diputación Provincial y que este organismo es en el que menos brilla la libertad y el respeto a la igualdad para todos los españoles.

■ En LA TRIBUNA, pese a que creíamos superada esa oscura y antidemocrática etapa, tenemos pruebas más que suficientes del oscurantismo y el sectarismo que presiden todas y cada una de las acciones y actitudes de Paco Ureña y sus secuaces, incluido el "gabinete de prensa, propaganda y radio del movimiento 1992".

## La salida de los residuos de Puertollano, fin de una peste

El delegado de la Consejería de Industria, Domingo Sánchez Miras junto con el alcalde de Puertollano fueron testigos ayer de la retirada del último saco de residuos tóxicos almacenado en la Tejera del Cura. Como ya avanzó LA TRIBUNA, esta semana se han terminado de retirar las aproximadamente 4.000 toneladas de residuos tóxicos y peligrosos instalados ilegalmente en la citada finca desde marzo de 1989.

La retirada simbólica del último saco de residuos coincidió ayer con la celebración en Puertollano del día del Voto. Con este motivo el delegado provincial buscando una semejanza con esta tradición puertollanense que está relacionada con la

peste del siglo XIV dijo que la salida de los residuos tóxicos de Puertollano supone también el final de una peste. Sánchez Miras elogió la actitud del Ayuntamiento de Puertollano desde que se descubrió el almacenamiento ilegal de bidones en la Tejera del Cura y justificó la tardanza en la retirada de los residuos para realizar el transporte en las condiciones precisas de seguridad. Las empresas Mprisa, Cepsa y Rhone Poulenc, sancionadas con multas de 60 millones por la Consejería de Industria tendrán que restaurar y reparar los daños que hayan causado en el entorno de la Tejera del Cura.

La salida de los residuos de Puertollano, fin de una peste

## Rechazan las impugnaciones en la JEDO "Valdepeñas"

La Junta Electoral de la Denominación de Origen (JEDO) "Valdepeñas" proclamó las candidaturas independiente Cencil, que se presentada al censo B, Asociación de Empresarios Comarcal de Viticultores, que se presentaba para el censo D y Asociación de Elaboradores de Vino, presentada al C, y que no fueron proclamadas el sábado con el resto de las que se presentaron.

El la reunión de la JEDO fueron desestimadas las tres impugnaciones que se presentaron, una de ellas por la Asociación Agraria de Jóvenes Agricultores (ASAJA) y dos del Centro Nacional de Jóve-

nes Agricultores (CNJA), aunque estas organizaciones agrarias disponen aún de cuatro días para presentar recursos ante la Junta Regional Electoral. Al parecer, las impugnaciones no prosperaron debido a que los recurrentes no contaron con el apoyo necesario entre los componentes de este órgano. Uno de los asuntos más importantes debatidos en la reunión fue la incoherencia en la estructura que presentaban los censos.

Lo que sí fue aprobado fue la inclusión de un candidato más en la lista presentada por CNJA, con lo que el número de candidatos de la lista asciende a seis.

**ONCE**  
18.890

**Pan de Azúcar**  
NADIE LE DA MAS

SU CENTRO COMERCIAL E HIPERMERCADO

ABIERTO TODOS LOS DIAS, INCLUSO DOMINGOS Y FESTIVOS

PROMOCION REGALO SEGURO del 27 de Mayo al 11 de Junio